

**Sommaire annuel
des
activités de pêches**

**Pêches en eaux douces dans
l'ouest du Canada et l'Arctique**

Volume 25

2006-2007

Institut des eaux douces
Région du Centre et de l'Arctique
Ministère des Pêches et des Océans
Winnipeg (Manitoba) R3T 2N6

Principaux collaborateurs:

Brent Fontaine
Salim Hayder

Pour renseignements :
Sheri Andres
(204) 984-5518
Sheri.Andres@dfo-mpo.gc.ca

Adresse postale:

Direction des politiques et des services économiques
Région du Centre et de l'Arctique
Ministère des Pêches et des Océans
Institut des eaux douces
501, croissant University
Winnipeg (Manitoba) R3T 2N6

© Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, 2010.
No. de cat. Fs 66-5/178F-PDF ISSN 1488-5492

On doit citer cette publication comme suit:
Ministère des Pêches et des Océans. 2010. Sommaire annuel des activités de pêches,
volume 25, 2006-2007: xiv + 88 p.

Avant-propos

Depuis plus de trente ans, l'Office de commercialisation du poisson d'eau douce (OCPED) et le ministère des Pêches et des Océans, Région du Centre et de l'Arctique (MPO) ont travaillé en collaboration à l'élaboration et le maintien d'une base de données des pêches commerciales. Les données sur les pêches proviennent du bon de paiement de l'OCPED, qui sert à enregistrer l'information sur la prise et le paiement pour toute transaction de vente entre les pêcheurs individuels et l'OCPED. La base de données fournit de l'information détaillée sur les pêches commerciales (notamment, les pêcheurs, les lacs, les points de livraison, les espèces, les saisons, mois, semaines de pêche, etc.). Ces données servent à l'OCPED, au MPO et aux organismes de gestion des pêches dans les provinces et le territoire participants dans le secteur d'exploitation de l'OCPED. Les données sont également fournies sur demande aux autres organismes fédéraux, provinciaux ou territoriaux, aux universités et d'autres parties intéressées aux pêches. Les compétences participantes comprennent le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta, les Territoires-du-Nord-Ouest et certaines parties de la région nord-ouest de l'Ontario.

Le présent rapport se concentre sur les activités de pêche commerciale en eau douce dans les compétences participantes de l'OCPED pendant la période du 1^{er} mai 2006 au 30 avril 2007. Cette période s'étend sur deux saisons de pêche distinctes : la pêche d'été en eau libre, de mai à octobre, et la pêche d'hiver sur glace, de novembre à avril. Le rapport comprend de l'information sur les tendances historiques et du marché.

Dans la section 1, on trouvera des données sur la pêche et le marché. La section 2 comprend des analyses comparatives entre chacune des compétences participantes de l'OCPED. Dans les sections 3 à 6, d'autres analyses semblables sont fournies entre chacune des compétences participantes de l'OCPED. Le nord-ouest de l'Ontario y est exclu, vu le faible pourcentage que représente cette partie de la province dans les pêches en eaux douces. Cependant, le nord-ouest de l'Ontario est inclus dans la section 1, où les données sont fournies par compétence.

Les personnes qui veulent de plus amples renseignements sur les pêches commerciales en eaux douces dans les compétences participantes de l'OCPED sont priées de communiquer avec :

Direction des politiques et des services économiques
Région du Centre et de l'Arctique
Ministère des Pêches et des Océans
Institut des eaux douces
501, croissant University
Winnipeg (Manitoba) R3T 2N6

Points saillants 2006-2007

Voici un sommaire des principales tendances dans les activités de pêche commerciale en eau douce dans les compétences participantes de l'OCPED pour l'exercice financier 2006-07. Ce sommaire vise à fournir des points saillants concernant les débarquements, la valeur au débarquement, la valeur marchande et le nombre de pêcheurs autonomes. Veuillez vous reporter aux sections 1 à 6 pour voir les tableaux de données et les analyses des tendances.

Section 1 : Sommaire des activités de pêches en eau douce dans l'ouest du Canada

- Les débarquements de poisson ont atteint 16 854 tonnes (t) métriques, soit une hausse de 0,7 % par rapport à 2005-06.
- La valeur au débarquement et la valeur marchande de la prise étaient de 30,9 M\$ et de 55,5 M\$, respectivement.
- Le corégone représentait 32,1 % du débarquement total de 16 854 t soit une hausse par rapport à 31,9 % en 2005-06; le doré jaune en représentait 38,1 %, une hausse par rapport à 35,6 % en 2005-06; le mulot en représentait 11,3 %, une baisse par rapport à 15,8 % en 2005-06; le grand brochet en représentait 10,0 %, une hausse par rapport de 7,9 % en 2005-06.
- La valeur totale au débarquement a augmenté de 10,1 % en raison de la hausse du prix, par opposition à une légère augmentation dans le nombre de débarquements au total de 0,7 % en 2006-07, par rapport à 2005-06.
- Le débarquement du lac Winnipeg (6 354 t) représentait le volume le plus important du débarquement total de 16 854 t, suivi de loin par celui du lac Winnipegosis (1 119 t), celui du lac Manitoba (1 093 t), celui du Grand lac des Esclaves (678 t) et celui du Petit lac des Esclaves (539 t).
- L'OCPED a fait l'achat des prises de poisson de 2 239 pêcheurs autonomes en 2006-07 par rapport à 2 395 en 2005-06, soit une baisse de 6,5 %. La baisse était pour la plupart attribuable au nombre de pêcheurs autonomes dont la valeur des débarquements allait de 0 à 10 000 \$.

Section 2 : Analyse par compétence

- Les pêcheurs au Manitoba ont pêché 69,8 % de la prise totale et ont reçu 81,1 % de la valeur au débarquement, vu la valeur élevée du doré jaune. Les pêcheurs en

Saskatchewan ont pêché 15,2 % de la prise et ont reçu 8,9 % de la valeur au débarquement. Les pêcheurs de l'Alberta en ont pêché 11,6 % et ont reçu 8,2 %. Les pêcheurs aux Territoires du Nord-Ouest en ont pêché 3,4 % et ont reçu 1,8 %.

- Pour l'ensemble des 2 629 pêcheurs, le Manitoba en comptait 1 714 (76,7 %), la Saskatchewan en comptait 366 (16,4 %), les Territoires du Nord-Ouest en comptait 77 (3,4 %) et l'Alberta en comptait 77 (3,4 %).

Section 3 – 6 : Survols provinciaux — (Alberta, Saskatchewan, Manitoba, Territoires du Nord-Ouest)

Alberta :

- Les débarquements de poisson ont atteint 1 957 t soit une baisse de 24,4 % par rapport à 2005-06.
- Les débarquements de l'ensemble des espèces, à l'exception de celui de doré jaune, sont à la hausse. En 2006-07, les débarquements de corégone, qui représentaient 94,4 % des débarquements de la province, ont augmenté de 28,1 %.
- La valeur au débarquement et la valeur marchande de la prise étaient de 2,5 M\$ et de 4,9 M\$, respectivement. La valeur totale au débarquement était en hausse de 33,9 % par rapport à 2005-06.
- La prise du lac Utikuma représentait le volume le plus important (43,7 %), suivie de celle du Petit lac des Esclaves (34,6 %).
- En 2006-07, il y avait 77 pêcheurs autonomes, soit une baisse par rapport à 86 (10,5 %) en 2005-06. Cette baisse s'explique surtout par la diminution du nombre de pêcheurs actifs au cours de la pêche d'hiver.
- Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'été a augmenté de 45,8 % en 2006-07, alors que le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'hiver a diminué de 48,6 %. Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours des deux saisons a diminué de 11,1 %.

Saskatchewan :

- Les débarquements de poisson ont atteint 2 556 t soit une baisse de 7,2 % par rapport à 2005-06.
- Les débarquements de l'ensemble des espèces, à l'exception de celui de corégone, ont diminué. La prise de corégone représentait 41,2 % de la prise totale, soit une hausse par rapport à 35,9 % en 2005-06, suivie de celle de doré jaune à 17,4 %, soit une hausse par rapport à 17,0 % en 2005-06.

- La valeur au débarquement et la valeur marchande de la prise étaient de 2,7 M\$ et de 6,1 M\$, respectivement. La valeur totale au débarquement a diminué de 2,5 % en 2006-07.
- La prise du lac Reindeer représentait le volume le plus important (17,9 % des 2 556 t), suivie de celle du lac Île-à-la-Crosse (8,9 % des 2 556 t).
- Le nombre de pêcheurs autonomes, toutes catégories confondues a diminué de 506 en 2005-06 à 366 en 2006-07. En 2006-07, le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'hiver et de la pêche d'été a diminué de 35,0 % et de 14,6 %, respectivement.

Manitoba :

- Les débarquements de poisson ont atteint 11 758 t soit une hausse de 1,2 % par rapport à 2005-06.
- Pour ce qui est des principales espèces, les débarquements de corégone, de doré noir et de mullet ont diminué. Les débarquements de doré jaune, qui représentaient 50,6 % des débarquements au total, étaient en hausse de 9,5 % en 2006-07, et les débarquements de corégone, qui représentaient 17,4 %, étaient en baisse de 10,3 % en 2006-07.
- La valeur au débarquement et la valeur marchande de la prise étaient de 25,1 M\$ et de 43,1 M\$, respectivement. La valeur totale au débarquement a augmenté de 10,5 % par rapport à 2005-06.
- La prise du lac Winnipeg représentait la majorité de la prise (54,0 % des 11 758 t), suivie de celle du lac Winnipegosis (9,5 % des 11 758 t).
- Le nombre de pêcheurs autonomes, soit de 1 714, était légèrement en hausse à 0,4 % par rapport à 2005-06. Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'été était en baisse de 62,2 % en 2006-07. Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de l'hiver et au cours des deux saisons était en hausse de 152,2 % et de 15,6 %, respectivement.

Territoires du Nord-Ouest :

- Les débarquements de poisson ont atteint 565 t soit une baisse de 37,3 % par rapport à 2005-06.
- Les débarquements de l'ensemble des espèces, à l'exception de celui de doré jaune, ont diminué de 38,8 % en 2006-07. Le débarquement de corégone représentait 80,2 % de la prise totale de 565 t soit une baisse de 37,8 % en 2006-07. À titre de comparaison, les débarquements de touladi et de doré jaune, qui

représentaient 6,5 % et 5,1 % des 565 t respectivement, sont en baisse de 12,0 % en 2006-07.

- La valeur au débarquement et la valeur marchande de la prise étaient de 0,6 M\$ et de 1,5 M\$, respectivement. La valeur totale au débarquement est en baisse de 30,2 % par rapport à 2005-06.
- Les débarquements du Grand lac des Esclaves en représentaient la majorité (95,4 % des 565 t), suivis de ceux du lac Kakisa (2,6 % des 565 t).
- Le nombre de pêcheurs autonomes était à la baisse, de 95 en 2005-06 à 77 en 2006-07. Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'hiver a augmenté, de 6 en 2005-06 à 61 en 2006-07. Par contre, le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours de la pêche d'été a diminué de 65 en 2005-06 à 5 en 2006-07. Le nombre de pêcheurs autonomes actifs au cours des deux saisons était en baisse, de 24 en 2005-06 à 11 en 2006-07.

Résumé annuel des activités de récolte : *Aperçu*

	Compétence				Total*
	Alberta	Saskatchewan	Manitoba	T.N.-O.	
Quantités débarquées (t)	1 957	2 556	11 758	567	16 854
% de changement par rapport à 2005-2006	24,3%	-7,4%	1,2%	-27,1%	0,7%
Valeur au débarquement (en milliers de \$)	2 541	2 742	25 070	570	30 944
% de changement par rapport à 2005-2006	34,0%	-2,5%	10,5%	-19,5%	10,1%
Exploitants pêcheurs qui sont travailleurs autonomes	77	366	1 714	77	2 239
% de changement par rapport à 2005-2006	-13,9%	-17,9%	-5,6%	-23,7%	-6,5%
Principales espèces récoltées	Corégone, doré jaune, grand brochet	Corégone, mullet, doré jaune, grand brochet, touladi	Corégone, doré jaune, doré noir, grand brochet, mullet	Corégone, doré jaune, touladi, grand brochet, inconnu	Corégone, doré jaune, doré noir, grand brochet, mullet, touladi

Remarque : * comprend le nord-ouest de l'Ontario; ** Pour protéger l'identité des exploitants pêcheurs lorsque le nombre d'exploitants pêcheurs est de trois ou moins, on utilise la « règle de trois » <4 (moins que quatre).

Glossaire :

Point de livraison : une installation piscicole où des pêcheurs vendent leurs prises directement à l'OCPED, ou indirectement par le biais de mandataires de l'OCPED.

Exercice financier : la période allant du 1^{er} mai au 30 avril de l'année subséquente. Un exercice financier compte deux saisons de pêche. Ainsi, l'exercice financier 2006-2007 représente la période allant du 1^{er} mai 2006 au 30 avril 2007. La pêche d'été, en eau libre, commence le 1^{er} mai et se termine le 30 octobre. La pêche d'hiver, sur glace, commence au gel des lacs, autour du 1^{er} novembre, et continue jusqu'au dégel printanier, d'habitude autour du 30 avril.

Quantité débarquée : une estimation représentant le poids du poisson vendu à l'OCPED par des pêcheurs commerciaux. (En vertu des lois fédérales et provinciales, à l'exclusion des ventes à des consommateurs finaux, les pêcheurs doivent vendre leurs prises à l'OCPED.) Il s'agit d'une estimation selon laquelle la prise est d'une forme, soit le poids vif équivalent : les pêcheurs vendent leur poisson de diverses manières (brut, éviscéré ou éviscéré et étêté), alors des facteurs de conversion sont employés pour déterminer le poids vif équivalent.

Valeur au débarquement : elle représente le paiement que reçoit un pêcheur lors de la vente de poisson à l'OCPED. En général, les paiements sont consignés *F.A.B. au bord des lacs*, bien que dans certains cas, surtout dans le Nord, ils sont consignés *F.A.B. à un point de livraison central*, lequel peut être à une certaine distance du lac où le poisson a été pêché. Pour leurs prises, les pêcheurs reçoivent le paiement initial et le paiement final, ce dernier dépendant du bénéfice net de l'OCPED pour la période. Les valeurs au débarquement correspondent à la valeur du dollar canadien au cours du même exercice, et comprennent les deux paiements.

Valeur marchande : une estimation de la valeur de la prise pour l'exercice, en tant que produit de la quantité au débarquement de chaque espèce et le prix de vente du marché en moyenne pour l'exercice. Puisque dans les estimations il n'y a pas de report des stocks d'un exercice à l'autre, la valeur marchande ne correspond pas au relevé annuel des ventes de poisson de l'OCPED.

Dollars historiques : les montants en dollars courants payés ou reçus au moment de la prise ou de la vente. Les dollars historiques ne sont pas rajustés en fonction de l'inflation.

Poids du produit : le poids réel du produit final vendu. Les produits de poisson vendus sont divers (brut, habillé, filets, désossé en blocs, etc.) et il ne faut pas confondre le poids du produit et le poids vif équivalent.

Pêcheur autonome : en général, il s'agit du propriétaire/exploitant d'une entreprise de pêche. Tout pêcheur autonome doit détenir un permis de pêche commerciale. Remarque : dans les tableaux indiquant la répartition des valeurs au débarquement, la « règle de

trois » s'applique afin de protéger l'identité des pêcheurs y figurant qui sont au nombre de trois ou moins. Lorsque tel est le cas, le symbole <4 est employé.

Emploi équivalent temps plein : le calcul de l'emploi ETP se fait en fonction d'information uniquement sur les activités de pêche et non pas sur les activités de transformation. On divise le nombre de semaines travaillées par le nombre de semaines (52) dans un exercice donné.

Table des matières

Avant-propos.....	iii
Points saillants.....	iv
Glossaire.....	ix

SECTION 1 : SOMMAIRE

1.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce	3
1.2 Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs dans l'ouest du Canada.....	5
1.3 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité.....	6
1.4 Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein et effort de pêche par valeur au débarquement.....	8
1.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce	10
1.6 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs dans l'ouest du Canada.....	12
1.7 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	13
1.8 Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes au total par valeur au débarquement	14
1.9 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement.....	15

SECTION 2 : ANALYSE PAR COMPÉTENCE

2.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par compétence	18
2.2 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	18
2.3 Répartition des pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	20
2.4 Répartition des emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	21
2.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement	24
2.6 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	26
2.7 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein	27

SECTION 3 : ALBERTA

3.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce	30
3.2 Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs	32
3.3 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	33
3.4 Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein et effort de pêche par valeur au débarquement.....	35
3.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce	37
3.6 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs.....	39
3.7 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	40
3.8 Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement.....	41
3.9 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement.....	42

SECTION 4 : SASKATCHEWAN

4.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce	45
4.2 Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs	47
4.3 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité.....	48
4.4 Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein et effort de pêche par valeur au débarquement	50
4.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce	52
4.6 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs	54
4.7 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	55
4.8 Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes au total par valeur au débarquement.....	56
4.9 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement.....	57

SECTION 5 : MANITOBA

5.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce	60
5.2 Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs	62
5.3 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité.....	63
5.4 Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein et effort de pêche par valeur au débarquement.....	65
5.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce	67
5.6 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs	69
5.7 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de'activité	70
5.8 Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement.....	71
5.9 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement.....	72

SECTION 6 : TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST

6.1 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce	75
6.2 Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs	77
6.3 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité	78
6.4 Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein et effort de pêche par valeur au débarquement.....	80
6.5 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce	82
6.6 Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs.....	84
6.7 Tendances dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité.....	85
6.8 Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes au total par valeur au débarquement.....	86
6.9 Tendances dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement.....	87

LISTE DES FIGURES

Figure	Page
1.1 Débarquements par espèce.....	2
1.2 Valeurs au débarquement par espèce.....	2
1.3 Débarquements par principaux lacs.....	4
1.4 Valeurs au débarquement par principaux lacs.....	4
1.5 Pêcheurs autonomes par saison de pêche.....	6
1.6 Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement.....	7
1.7 Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	7
1.8 Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	8
1.9 Tendence dans les débarquements par principales espèces	9
1.10 Tendence dans les valeurs au débarquement par principales espèces	9
1.11 Tendence dans les débarquements par principaux lacs dans l'ouest du Canada	11
1.12 Tendence dans les valeurs au débarquement par principaux lacs dans L'ouest du Canada	11
1.13 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche	13
1.14 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement.....	14
1.15 Tendence dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	15
2.1 Débarquements par compétence	17
2.2 Valeurs au débarquement par compétence	17
2.3 Pêcheurs par compétence	19
2.4 Pêcheurs par saison de pêche et par compétence	19
2.5 Répartition des pêcheurs autonomes en moyenne par valeur au débarquement	20
2.6 Emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement et par compétence	21
2.7 Tendence dans les débarquements par compétence	22
2.8 Pourcentage des débarquements au total par compétence	22
2.9 Tendence dans les valeurs au débarquement par compétence	23
2.10 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (pêche d'été seulement)	25
2.11 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (pêche d'hiver seulement)	25
2.12 Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (Pêche d'été et d'hiver)	26
2.13 Tendence dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par compétence	27

Figure	Page
3.1 Débarquements par espèce	29
3.2 Valeurs au débarquement par espèce	29
3.3 Débarquements par principaux lacs	31
3.4 Valeurs au débarquement par principaux lacs	31
3.5 Pêcheurs autonomes par saison de pêche	33
3.6 Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage, par valeur au débarquement	34
3.7 Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	34
3.8 Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	35
3.9 Tendance dans les débarquements par principales espèces	36
3.10 Tendance dans les valeurs au débarquement par principales espèces	36
3.11 Tendance dans les débarquements par principaux lacs dans l'ouest du Canada	38
3.12 Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs dans l'ouest du Canada	38
3.13 Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche	40
3.14 Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	41
3.15 Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	42
4.1 Débarquements par espèce	44
4.2 Valeurs au débarquement par espèce	44
4.3 Débarquements par principaux lacs	46
4.4 Valeurs au débarquement par principaux lacs	46
4.5 Pêcheurs autonomes par saison de pêche	48
4.6 Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage, par valeur au débarquement	49
4.7 Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	49
4.8 Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	50
4.9 Tendance dans les débarquements par principales espèces	51
4.10 Tendance dans les valeurs au débarquement par principales espèces	51
4.11 Tendance dans les débarquements par principaux lacs dans l'ouest du Canada	53
4.12 Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs dans l'ouest du Canada	53
4.13 Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche	55
4.14 Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au Débarquement	56
4.15 Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	57

Figure	Page
5.1 Débarquements par espèce	59
5.2 Valeurs au débarquement par espèce	59
5.3 Débarquements par principaux lacs	61
5.4 Valeurs au débarquement par principaux lacs	61
5.5 Pêcheurs autonomes par saison de pêche	63
5.6 Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement	64
5.7 Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	64
5.8 Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	65
5.9 Tendence dans les débarquements par principales espèces	66
5.10 Tendence dans les valeurs au débarquement par principales espèces	66
5.11 Tendence dans les débarquements par principaux lacs dans l'ouest du Canada	68
5.12 Tendence dans les valeurs au débarquement par principaux lacs dans l'ouest du Canada	68
5.13 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche	70
5.14 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	71
5.15 Tendence dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	72
6.1 Débarquements par espèce	74
6.2 Valeurs au débarquement par espèce	74
6.3 Débarquements par principaux lacs	76
6.4 Valeurs au débarquement par principaux lacs	76
6.5 Pêcheurs autonomes par saison de pêche	78
6.6 Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement	79
6.7 Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement.....	79
6.8 Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	80
6.9 Tendence dans les débarquements par principales espèces	81
6.10 Tendence dans les valeurs au débarquement par principales espèces	81
6.11 Tendence dans les débarquements par principaux lacs dans l'ouest du Canada	83
6.12 Tendence dans les valeurs au débarquement par principaux lacs dans l'ouest du Canada	83
6.13 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche	85
6.14 Tendence dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement	86
6.15 Tendence dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement	87

Annexe

Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada – liste des espèces 88

Section 1 :

Sommaire des pêches en eaux douces
dans l'ouest du Canada

Figure 1.1
Débarquements par espèce
2006/07
Total: 16 854 Tonnes

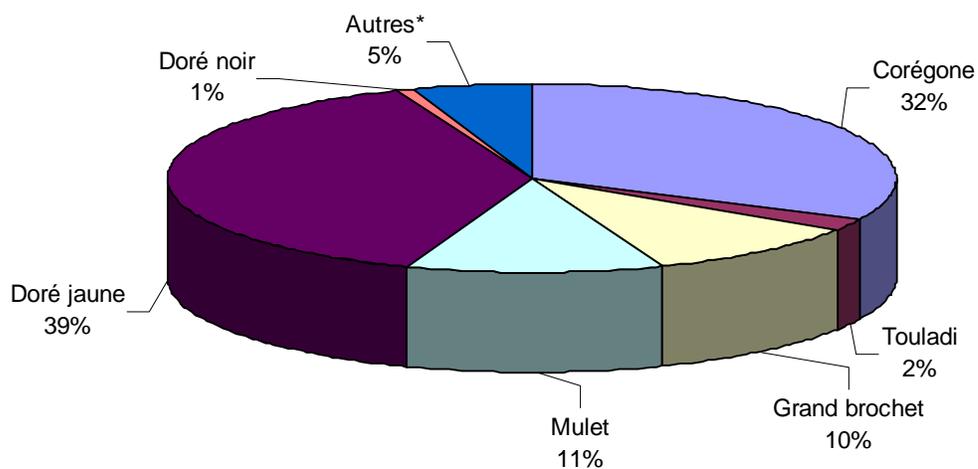
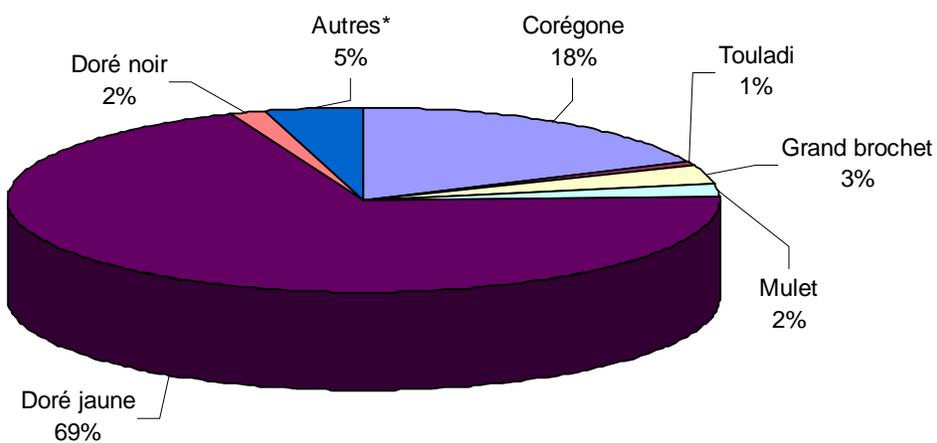


Figure 1.2
Valeurs au débarquement par espèce
2006/07
Total: 30,9 M\$



Remarque : * Y compris la carpe, la laquaiche aux yeux d'or, l'inconnu, la perche, le cisco de lac, le bar blanc et les œufs de corégone.

Tableau 1.1
 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce
 Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Espèces	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur marchande (000 \$)
Corégone	5 409	5 622	12 592
Œufs de corégone	68	378	868
Doré jaune	6 427	21 499	33 225
Doré noir	166	470	675
Touladi	372	241	547
Grand brochet	1 682	1 037	3 415
Cisco de lac	67	51	98
Perche	206	649	971
Mulet	1 912	658	2 467
Carpe	466	226	457
Inconnu	17	17	42
Laquaiche aux yeux d'or	48	88	112
Bar blanc	15	8	24
Total	16 854	30 944	55 493

Figure 1.3
Débarquements par principaux lacs
2006/07

Total: 10 469 Tonnes

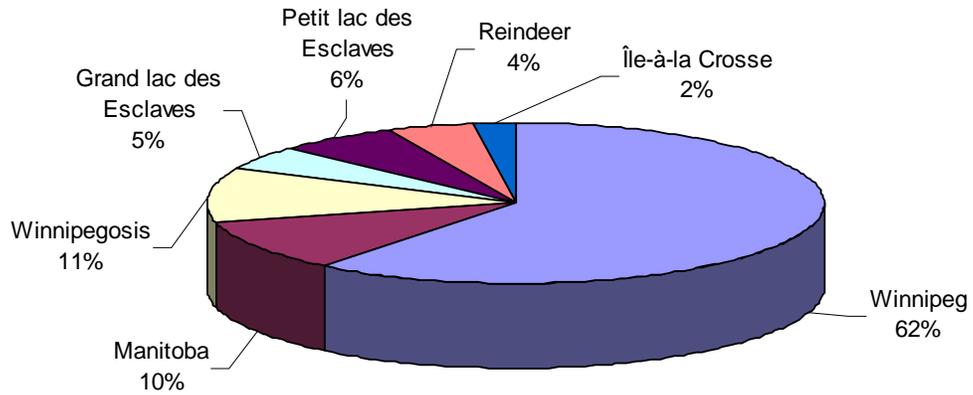


Figure 1.4
Valeurs au débarquement par principaux lacs
2006/07

Total: 21,4 M\$

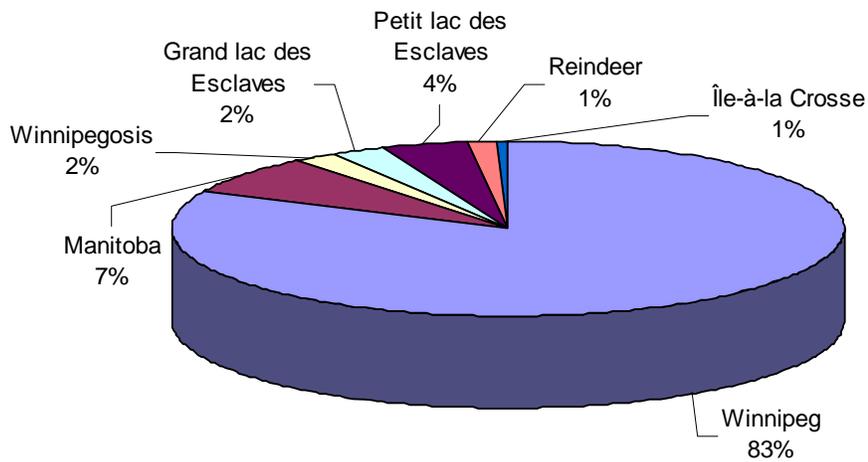


Tableau 1.2
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs dans l'ouest du Canada
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Species	Principaux lacs													
	Winnipeg		Manitoba		Winnipegosis		Grand lac des Esclaves		Petit lac des Esclaves		Reindeer		Île-à-la-Crosse	
	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)
Corégone	1 302	1 550	4	3	34	32	455	429	639	349	275	160	10	9
Doré jaune	4 517	15 056	200	659	135	476	5	15	1	4	4	15	8	28
Doré noir	151	426	3	8	0	0	0	0	0	0	0	0	<1	1
Touladi	0	0	0	0	0	0	37	19	0	0	176	127	0	0
Grand brochet	81	55	142	88	161	103	26	14	11	6	3	2	70	37
Perche	17	53	182	576	3	5	0	0	0	0	0	0	0	0
Mulet	91	33	288	105	744	264	0	0	0	0	0	0	139	41
Carpe	113	61	275	128	41	17	0	0	0	0	0	0	0	0
Autres	83 ¹	239	0	0	0	0	17 ²	18	27 ³	148	0	0	1 ⁴	1
Total	6 354	17 472	1 093	1 567	1 119	896	539	495	678	508	458	303	229	118

Remarque : ¹ Y compris la laquaiche aux yeux d'or, le cisco de lac, le bar blanc et les œufs de corégone; ² Y compris la laquaiche aux yeux d'or et l'inconnu; ³ Y compris la laquaiche aux yeux d'or, le cisco de lac et les œufs de corégone; ⁴ Y compris le cisco de lac.

Figure 1.5
Pêcheurs autonomes par saison de pêche
2006/07

Total: 2 239 pêcheurs

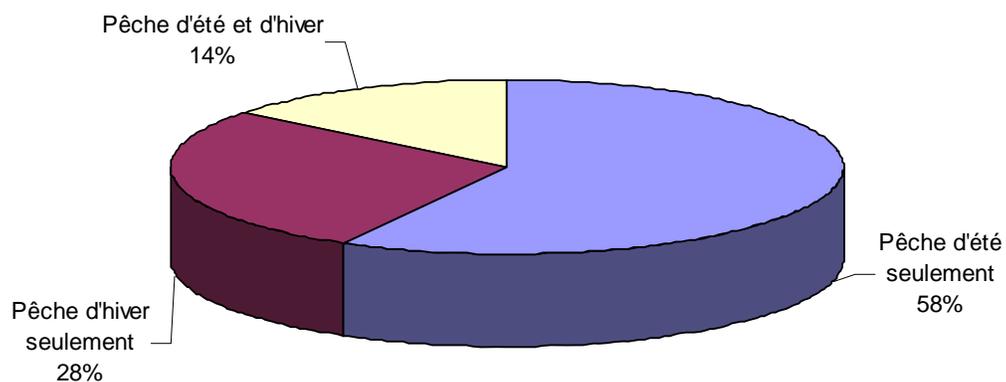
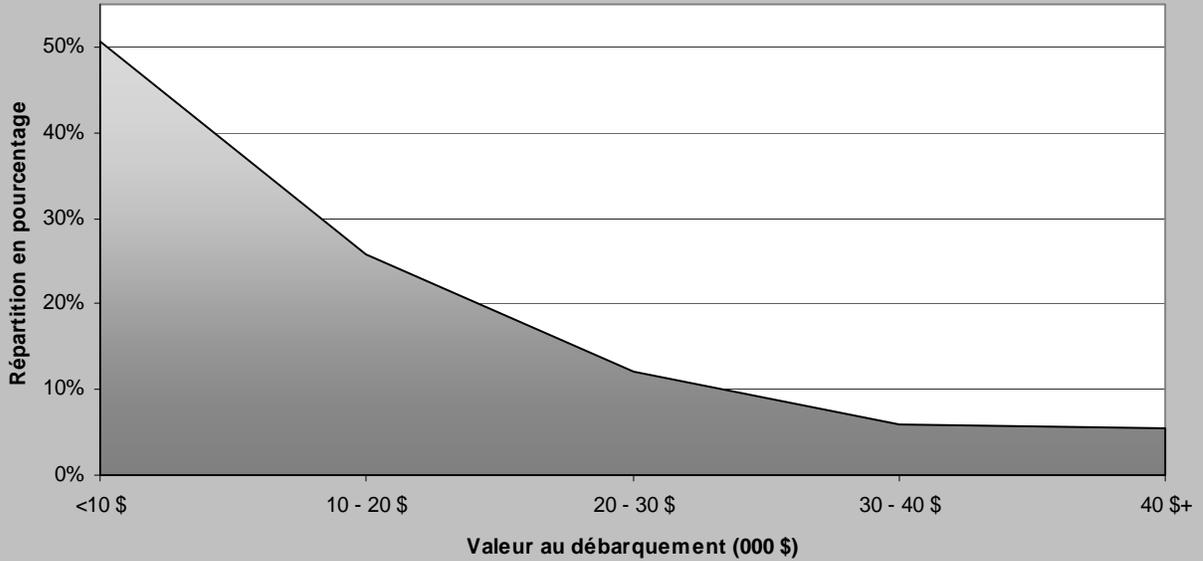


Tableau 1.3
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Saison	Pêcheurs autonomes
Pêche d'été seulement	1 298
Pêche d'hiver seulement	621
Pêche d'été et d'hiver	320
Total	2 239

Figure 1.6
Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement*
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07



Remarque : * La zone ombrée sous la courbe représente 100 %.

Figure 1.7
Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes
par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

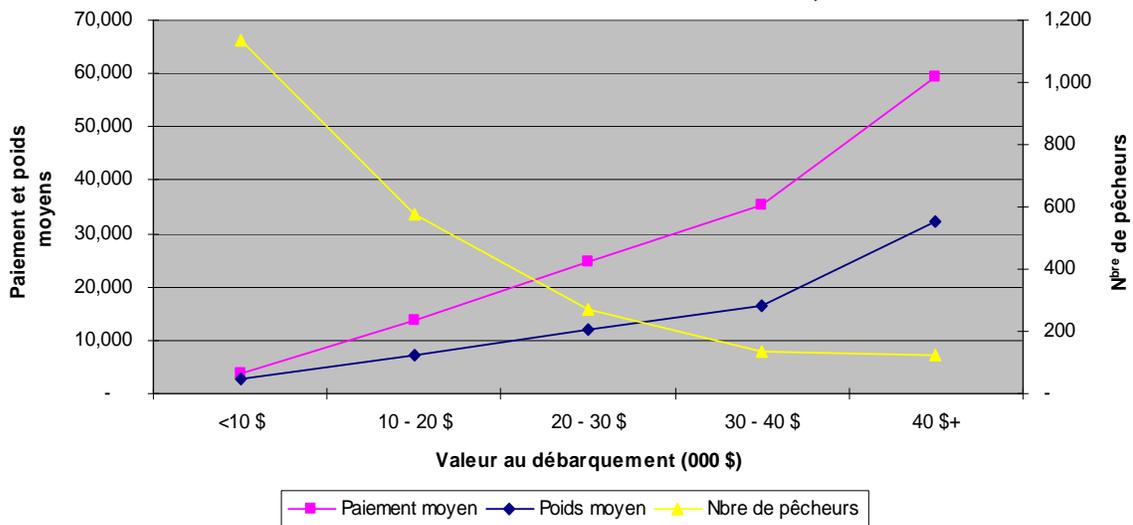


Figure 1.8
Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

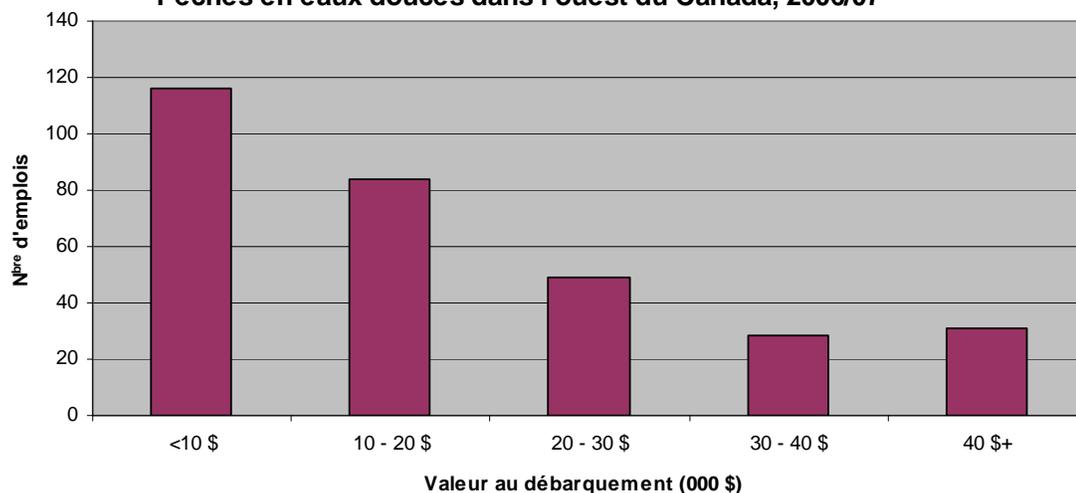


Tableau 1.4
Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein
et effort de pêche par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Valeur au débarquement	N ^{bre} de pêcheurs	Emplois temps plein	----- Moyennes par pêcheur -----			
			Livraisons	Semaines	Poids (lb)	Paiements (\$)
0 - 10 000 \$	1 133	116	14	5	2 851	3 802
10 001 - 20 000 \$	577	84	24	8	7 353	13 688
20 001 - 30 000 \$	272	49	33	9	11 910	24 790
30 001 - 40 000 \$	134	28	37	11	16 494	35 392
40 001 \$+	123	31	48	13	32 200	59 275

Remarque : (i) La colonne « Semaines » indique les semaines au cours desquelles des activités de pêche ont eu lieu; (ii) La colonne « Paiements » indique le prix payé aux pêcheurs à la livraison.

Figure 1.9
Tendance dans les débarquements par principales espèces
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

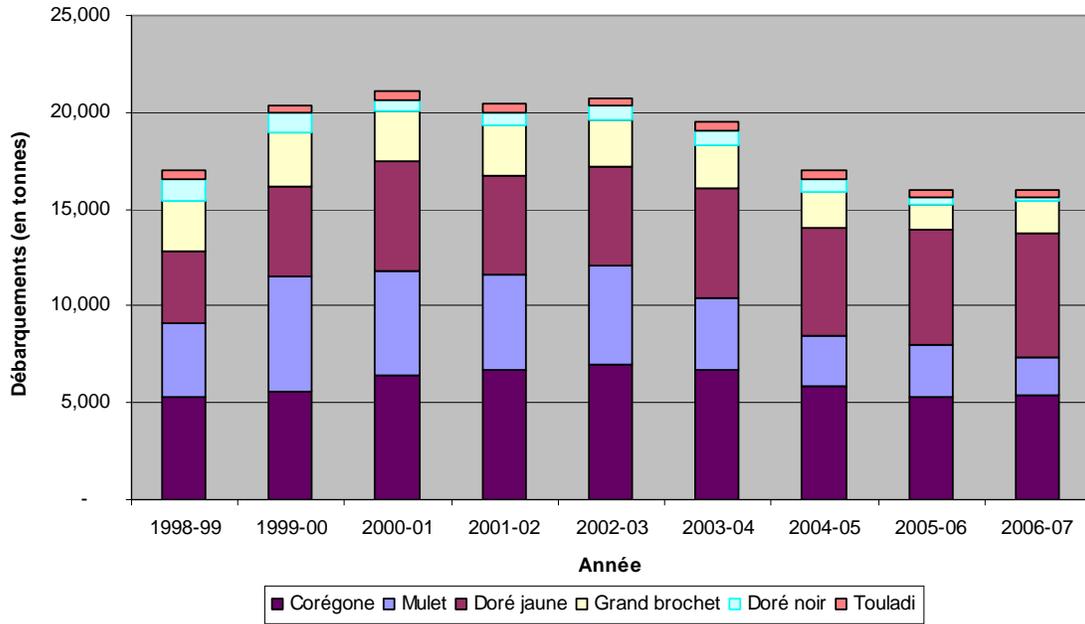


Figure 1.10
Tendance dans les valeurs au débarquement par principales espèces
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

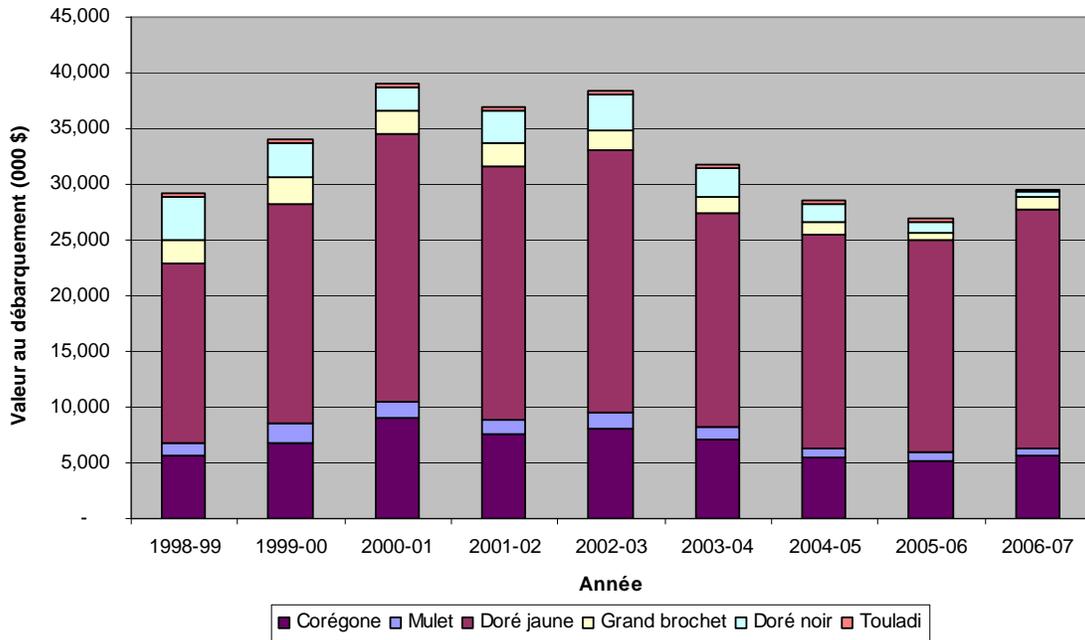


Tableau 1.5
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Espèces	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Corégone	5 300	5 596	6 459	6 694	6 925	6 690	5 884	5 340	5 409
% du changement	--	5,6%	15,4%	3,6%	3,5%	-3,4%	-12,0%	-9,2%	1,3%
% des débarquements au total	29,1%	25,9%	29,2%	30,6%	30,7%	32,6%	33,1%	31,9%	32,1%
Mulet	3 822	5 936	5 298	4 947	5 131	3 734	2 553	2 644	1 912
% du changement	--	55,3%	-10,7%	-6,6%	3,7%	-27,2%	-31,6%	3,6%	-27,7%
% des débarquements au total	21,0%	27,5%	23,9%	22,6%	22,7%	18,2%	14,4%	15,8%	11,3%
Doré jaune	3 688	4 627	5 708	5 120	5 142	5 618	5 625	5 961	6 427
% du changement	--	25,5%	23,4%	-10,3%	0,4%	9,3%	0,1%	6,0%	7,8%
% des débarquements au total	20,3%	21,4%	25,8%	23,4%	22,8%	27,3%	31,6%	35,6%	38,1%
Grand brochet	2 624	2 818	2 621	2 524	2 398	2 249	1 868	1 322	1 682
% du changement	--	7,4%	-7,0%	-3,7%	-5,0%	-6,2%	-16,9%	-29,2%	27,2%
% des débarquements au total	14,4%	13,1%	11,8%	11,5%	10,6%	10,9%	10,5%	7,9%	10,0%
Doré noir	1 128	1 013	585	687	782	772	590	314	166
% du changement	--	-10,2%	-42,3%	17,4%	13,8%	-1,3%	-23,6%	-46,8%	-47,1%
% des débarquements au total	6,2%	4,7%	2,6%	3,1%	3,5%	3,8%	3,3%	1,9%	1,0%
Touladi	425	368	406	497	376	442	442	416	372
% du changement	--	-13,4%	10,3%	22,4%	-24,3%	17,6%	0,0%	-5,9%	-10,6%
% des débarquements au total	2,3%	1,7%	1,8%	2,3%	1,7%	2,2%	2,5%	2,5%	2,2%
Autres*	1 198	1 230	1 080	1 416	1 814	1 044	818	738	886
% du changement	--	2,7%	-12,2%	31,1%	28,1%	-42,4%	-21,6%	-9,8%	20,1%
% des débarquements au total	6,6%	5,7%	4,9%	6,5%	8,0%	5,1%	4,6%	4,4%	5,3%
Total	18 185	21 588	22 157	21 885	22 568	20 549	17 780	16 735	16 854
% du changement	--	18,7%	2,6%	-1,2%	3,1%	-8,9%	-13,5%	-5,9%	0,7%
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Corégone	5 627	6 808	9 005	7 533	8 065	7 150	5 513	5 122	5 622
% du changement	--	21,0%	32,3%	-16,3%	7,1%	-11,3%	-22,9%	-7,1%	9,8%
Mulet	1 111	1 707	1 539	1 380	1 396	1 006	706	868	658
% du changement	--	53,6%	-9,8%	-10,3%	1,2%	-27,9%	-29,8%	22,9%	-24,2%
Doré jaune	16 169	19 775	23 925	22 759	23 671	19 306	19 185	18 930	21 499
% du changement	--	22,3%	21,0%	-4,9%	4,0%	-18,4%	-0,6%	-1,3%	13,6%
Grand brochet	2 140	2 335	2 223	1 975	1 738	1 477	1 131	795	1 037
% du changement	--	9,1%	-4,8%	-11,2%	-12,0%	-15,0%	-23,4%	-29,7%	30,4%
Doré noir	3 816	3 156	1 993	2 952	3 150	2 485	1 710	928	470
% du changement	--	-17,3%	-36,9%	48,1%	6,7%	-21,1%	-31,2%	-45,7%	-49,4%
Touladi	320	286	313	380	295	350	288	274	241
% du changement	--	-10,6%	9,4%	21,4%	-22,4%	18,6%	-17,7%	-4,9%	-12,0%
Autres*	1 853	1 840	1 647	3 606	2 737	1 571	1 296	1 200	1 417
% du changement	--	-0,7%	-10,5%	118,9%	-24,1%	-42,6%	-17,5%	-7,4%	18,1%
Total	31 036	35 907	40 645	40 585	41 052	33 345	29 829	28 117	30 944
% du changement	--	15,7%	13,2%	-0,1%	1,2%	-18,8%	-10,5%	-5,7%	10,1%

Remarque : * Y compris la carpe, la lotte, la laquaiche aux yeux d'or, la carpe, le malachigan, l'inconnu, la perche, le cisco de lac, le bar blanc et les œufs de corégone.

Figure 1.11
Tendance dans les débarquements par principaux lacs
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

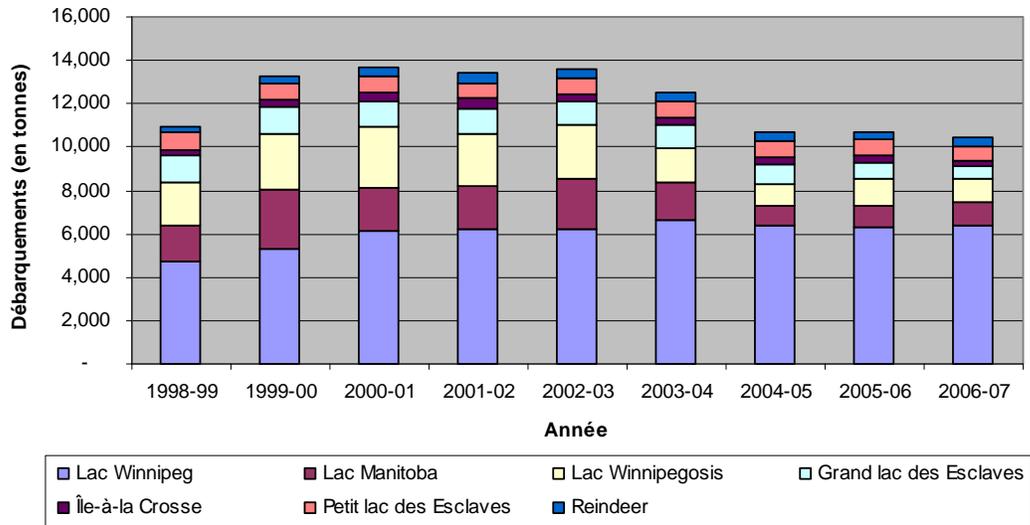


Figure 1.12
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

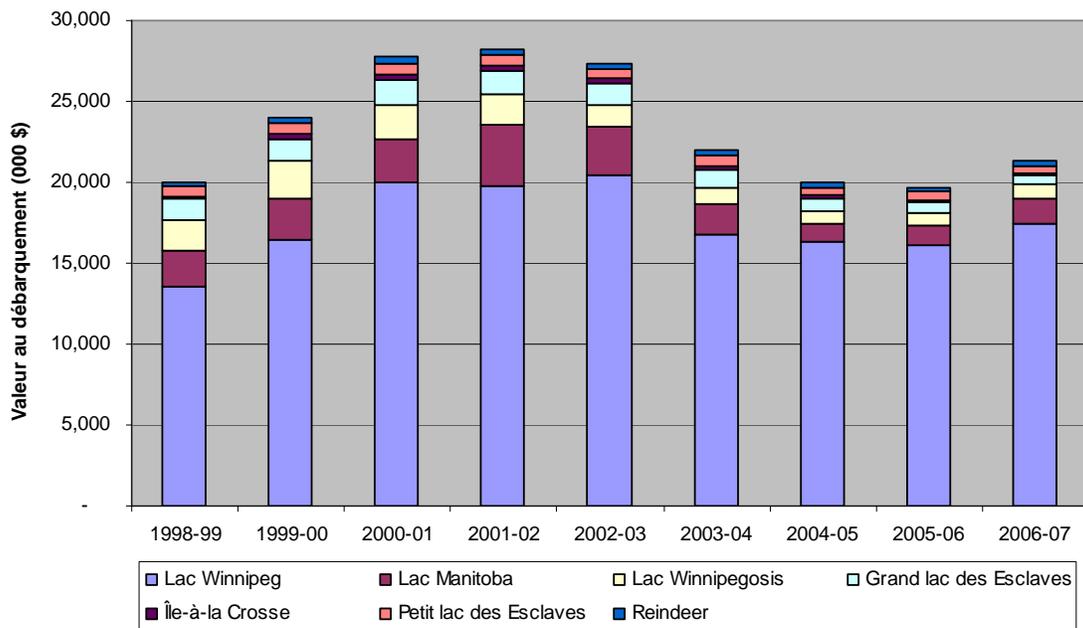


Tableau 1.6
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs
dans l'ouest du Canada
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Principaux lacs	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Winnipeg	4 761	5 334	6 174	6 213	6 200	6 601	6 364	6 293	6 354
% du changement	--	12,0%	15,7%	0,6%	-0,2%	6,5%	-3,6%	-1,1%	1,0%
Manitoba	1 594	2 715	1 916	2 004	2 363	1 739	967	970	1 093
% du changement	--	70,3%	-29,4%	4,6%	17,9%	-26,4%	-44,4%	0,3%	12,7%
Winnipegosis	1 991	2 557	2 847	2 366	2 444	1 627	945	1 258	1 119
% du changement	--	28,4%	11,3%	-16,9%	3,3%	-33,4%	-41,9%	33,1%	-11,0%
Grand lac des Esclaves	1 257	1 212	1 169	1 149	1 065	1 068	907	756	539
% du changement	--	-3,6%	-3,5%	-1,7%	-7,3%	0,3%	-15,1%	-16,6%	-28,7%
Petit lac des Esclaves	800	820	754	725	705	749	731	701	678
% du changement	--	2,5%	-8,0%	-3,8%	-2,8%	6,2%	-2,4%	-4,1%	-3,3%
Reindeer	287	321	404	433	474	453	392	378	458
% du changement	--	11,8%	25,9%	7,2%	9,5%	-4,4%	-13,5%	-3,6%	21,2%
Île-à-la-Crosse	281	333	412	508	382	289	372	356	228
% du changement	--	18,5%	23,7%	23,3%	-24,8%	-24,3%	28,7%	-4,3%	-36,0%
Total	10 971	13 292	13 676	13 398	13 633	12 526	10 678	10 712	10 469
% du changement	--	21,2%	2,9%	-2,0%	1,8%	-8,1%	-14,8%	0,3%	-2,3%
% des débarquements au total*	60,3%	61,6%	61,7%	61,2%	60,4%	61,0%	60,1%	64,0%	62,1%
Débarquements au total	18 185	21 588	22 157	21 885	22 568	20 549	17 780	16 735	16 854
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Winnipeg	13 510	16 487	19 982	19 805	20 479	16 738	16 295	16 101	17 472
% du changement	--	22,0%	21,2%	-0,9%	3,4%	-18,3%	-2,6%	-1,2%	8,5%
Manitoba	2 273	2 559	2 719	3 749	2 913	1 964	1 104	1 184	1 567
% du changement	--	12,6%	6,3%	37,9%	-22,3%	-32,6%	-43,8%	7,2%	32,3%
Winnipegosis	1 899	2 250	2 077	1 837	1 431	1 002	798	835	896
% du changement	--	18,5%	-7,7%	-11,6%	-22,1%	-30,0%	-20,4%	4,6%	7,3%
Grand lac des Esclaves	1 270	1 422	1 576	1 454	1 239	1 122	788	646	495
% du changement	--	12,0%	10,8%	-7,7%	-14,8%	-9,4%	-29,8%	-18,0%	-23,4%
Petit lac des Esclaves	594	686	707	647	564	583	522	503	508
% du changement	--	15,5%	3,1%	-8,5%	-12,8%	3,4%	-10,5%	-3,6%	1,0%
Reindeer	246	298	393	390	378	371	281	278	303
% du changement	--	21,1%	31,9%	-0,8%	-3,1%	-1,9%	-24,3%	-1,1%	9,0%
Île-à-la-Crosse	207	300	293	366	345	219	186	148	117
% du changement	--	44,9%	-2,3%	24,9%	-5,7%	-36,5%	-15,1%	-20,4%	-20,9%
Total	19 999	24 002	27 747	28 248	27 349	21 999	19 974	19 695	21 358
% du changement	--	20,0%	15,6%	1,8%	-3,2%	-19,6%	-9,2%	-1,4%	8,4%
% de la valeur au débarquement au total**	64,4%	66,8%	68,3%	69,6%	66,6%	66,0%	67,0%	70,0%	69,0%
Valeur au débarquement au total	31 036	35 907	40 645	40 585	41 052	33 345	29 829	28 117	30 944

Remarques : * Débarquements au total dans l'ensemble des lacs dans l'ouest du Canada; ** Valeur au débarquement au total des débarquements dans l'ensemble des lacs dans l'ouest du Canada.

Figure 1.13
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

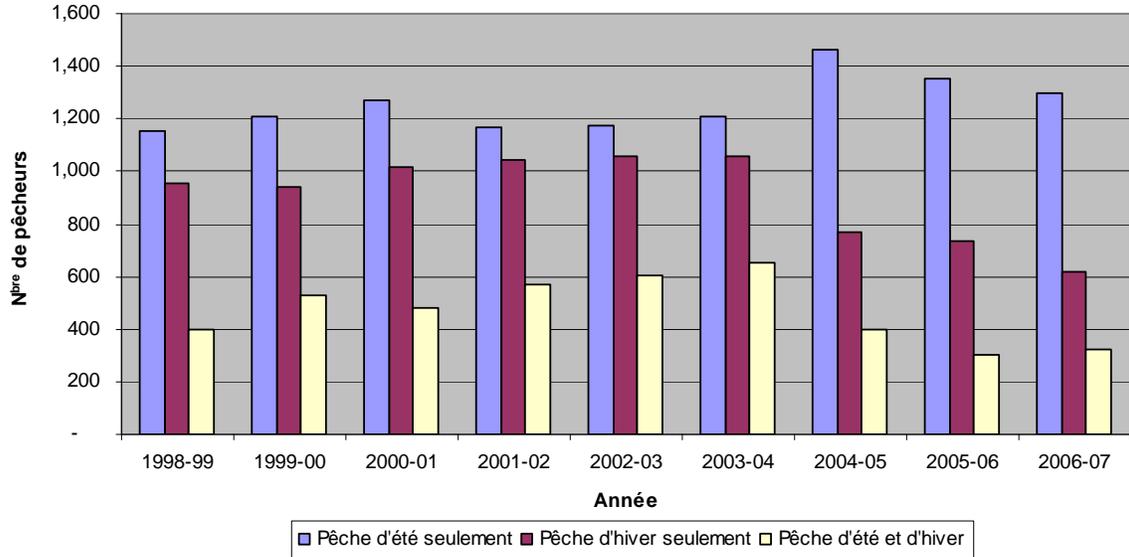


Tableau 1.7
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Saison	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Pêche d'été seulement	1 157	1 208	1 268	1 169	1 171	1 207	1 463	1 356	1 298
% du changement	--	4,4%	5,0%	-7,8%	0,2%	3,1%	21,2%	-7,3%	-4,3%
Pêche d'hiver seulement	955	941	1 015	1 043	1 056	1 057	767	734	621
% du changement	--	-1,5%	7,9%	2,8%	1,2%	0,1%	-27,4%	-4,3%	-15,4%
Pêche d'été et d'hiver	398	530	483	573	606	655	400	305	320
% du changement	--	33,2%	-8,9%	18,6%	5,8%	8,1%	-38,9%	-23,8%	4,9%
Total	2 510	2 679	2 766	2 785	2 833	2 919	2 630	2 395	2 239
% du changement	--	6,7%	3,2%	0,7%	1,7%	3,0%	-9,9%	-8,9%	-6,5%

Figure 1.14
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

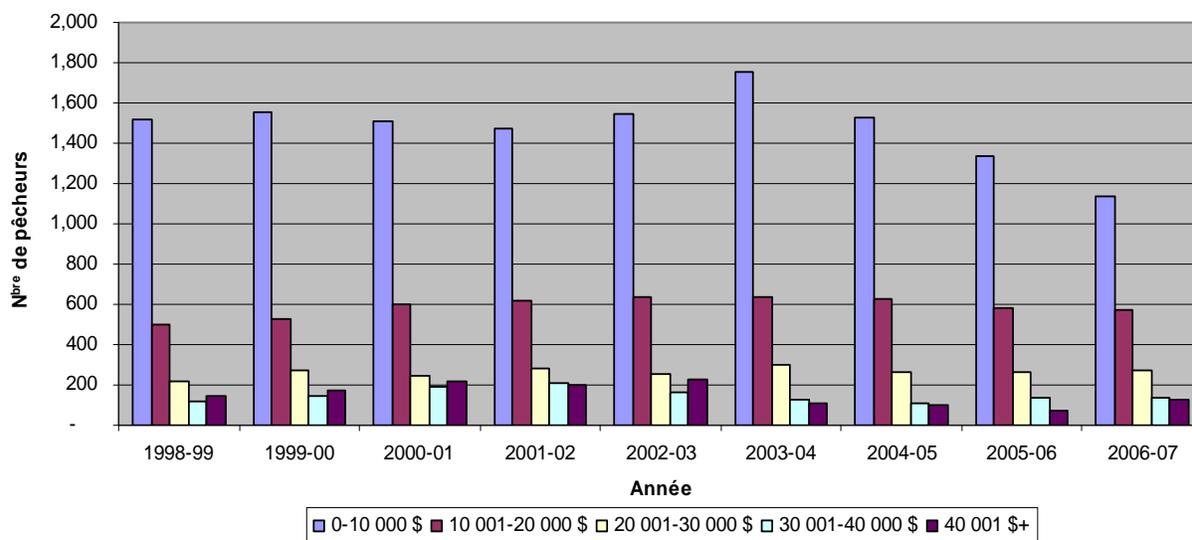


Tableau 1.8
Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs
autonomes au total
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Paiement moyen (\$)</i>									
0 - 10 000 \$	3 695	3 892	3 780	3 685	3 769	3 670	3 428	3 665	3 802
10 001 - 20 000 \$	14 006	14 298	14 559	14 471	14 489	13 965	13 874	13 804	13 688
20 001 - 30 000 \$	24 922	24 624	25 180	24 743	24 500	24 781	24 488	24 317	24 790
30 001 - 40 000 \$	33 950	34 314	34 012	34 404	34 583	35 283	34 865	34 662	35 392
40 001 \$+	59 934	60 843	61 672	60 396	61 791	57 375	56 167	54 000	59 275
<i>Poids moyen (t)</i>									
0 - 10 000 \$	2 563	2 960	2 889	2 751	2 911	2 872	2 872	3 082	2 851
10 001 - 20 000 \$	8 936	8 622	8 229	8 499	7 809	8 685	7 982	7 874	7 353
20 001 - 30 000 \$	12 806	13 665	13 585	12 240	13 240	13 330	12 144	11 975	11 910
30 001 - 40 000 \$	15 809	16 876	14 014	15 069	15 303	17 400	15 876	17 372	16 494
40 001 \$+	34 466	35 934	31 243	29 929	31 656	35 288	34 392	31 748	32 200
<i>Nombre de pêcheurs autonomes</i>									
0 - 10 000 \$	1 522	1 555	1 512	1 477	1 547	1 754	1 528	1 338	1 133
10 001 - 20 000 \$	501	531	601	621	636	634	630	582	577
20 001 - 30 000 \$	222	276	241	279	259	297	264	265	272
30 001 - 40 000 \$	116	146	191	207	165	123	107	134	134
40 001 \$+	149	172	221	201	226	111	101	76	123
Total	2 510	2 680	2 766	2 785	2 833	2 919	2 630	2 395	2 239
% du changement	-2,3%	6,8%	3,2%	0,7%	1,7%	3,0%	-10,5%	-8,3%	-6,5%

Figure 1.15
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada,, 1998 - 2006

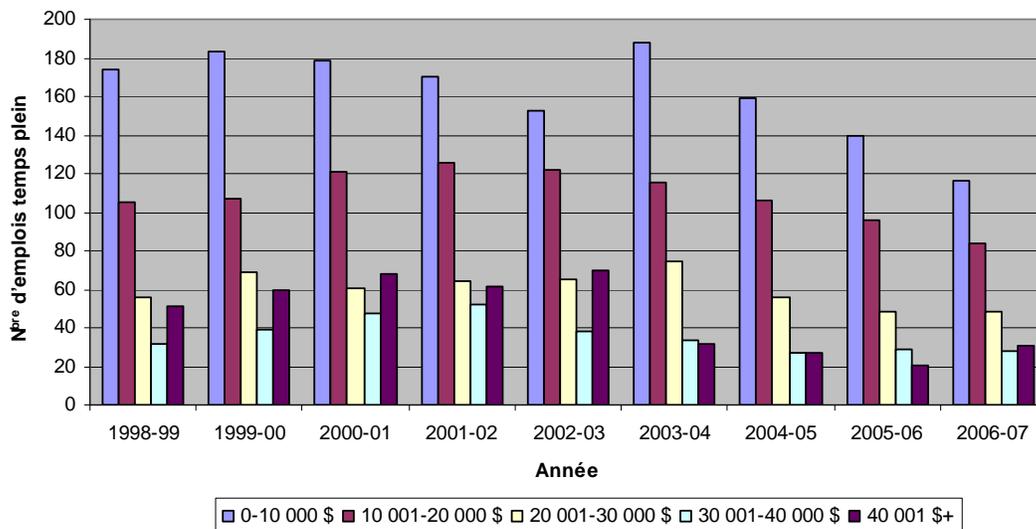


Tableau 1.9
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
0 - 10 000 \$	174	184	178	170	152	188	159	147	116
10 001 - 20 000 \$	105	107	121	126	122	115	106	98	84
20 001 - 30 000 \$	56	69	60	64	65	74	56	51	49
30 001 - 40 000 \$	31	39	48	52	38	33	27	28	28
40 001 \$+	52	60	68	62	70	32	27	20	31
Total	418	459	475	474	447	442	375	344	308
% du changement	--	9,8%	3,5%	-0,2%	-5,7%	-1,1%	-15,2%	-8,3%	-10,4%

Section 2:

Analyse par compétence:

Alberta (AB)

Saskatchewan (SK)

Manitoba (MB)

Territoires-du-Nord-Ouest (T.-N.-O.)

Figure 2.1
Débarquements par compétence
2006/07
Total: 16 836 Tonnes

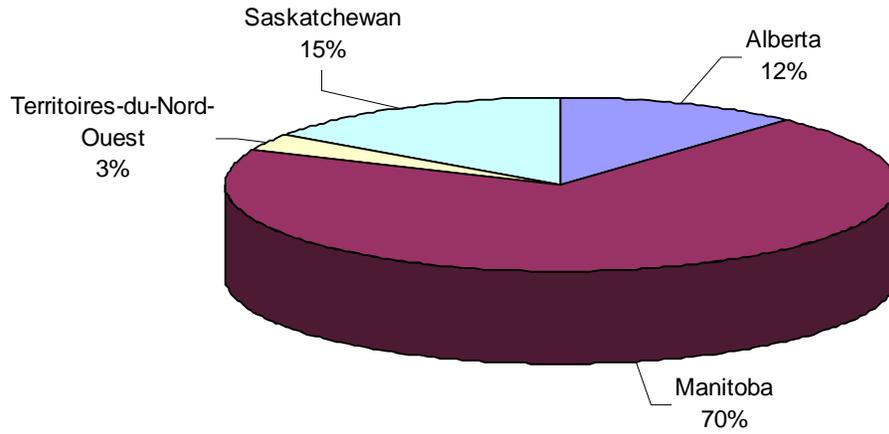


Figure 2.2
Valeurs au débarquement par compétence
2006/07
Total: 30,9 M\$

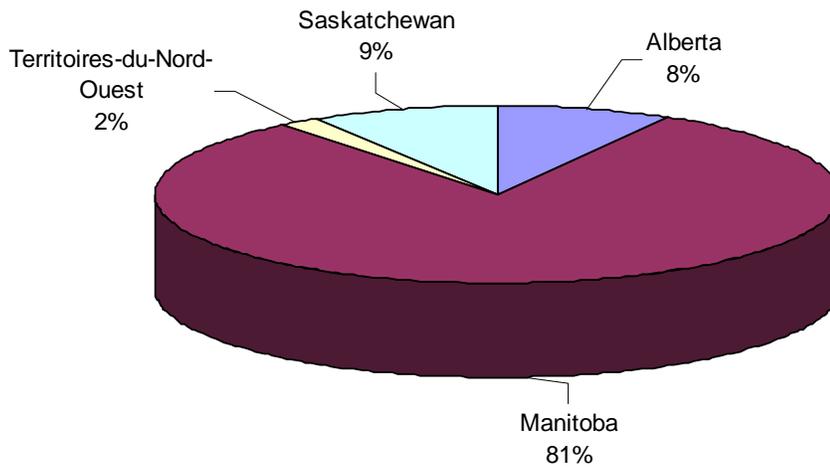


Tableau 2.1
Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Compétence	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur marchande (000 \$)
Alberta	1 957	2 542	4 848
Saskatchewan	2 556	2 742	6 054
Manitoba	11 758	25 069	43 065
T.-N.-O.	565	570	1 489
Total	16 836	30 923	55 456

Tableau 2.2
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Saison	Alberta	Saskatchewan	Manitoba	T.-N.-O.	Total
Pêche d'été seulement	35	182	398	5	620
Pêche d'hiver seulement	18	184	1 034	61	1 297
Pêche d'été et d'hiver	24	<4	282	11	317
Total	77	366	1 714	77	2 234

Figure 2.3
Pêcheurs par compétence
2006/07
Total: 2 234 pêcheurs

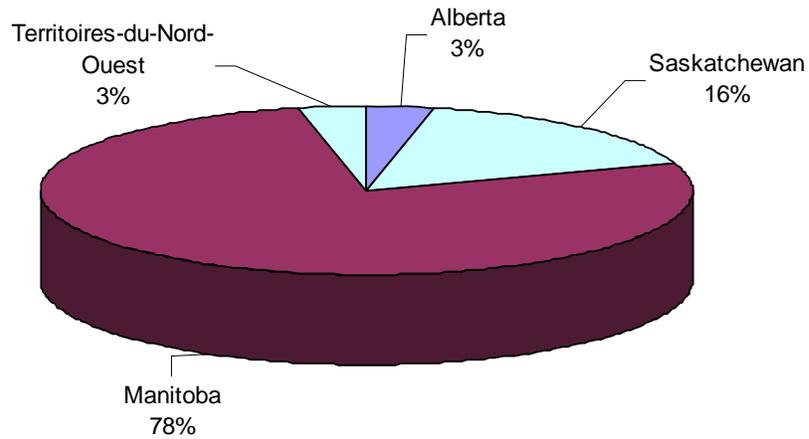


Figure 2.4
Pêcheurs par saison de pêche et par compétence
2006/07
Total: 2 234 pêcheurs

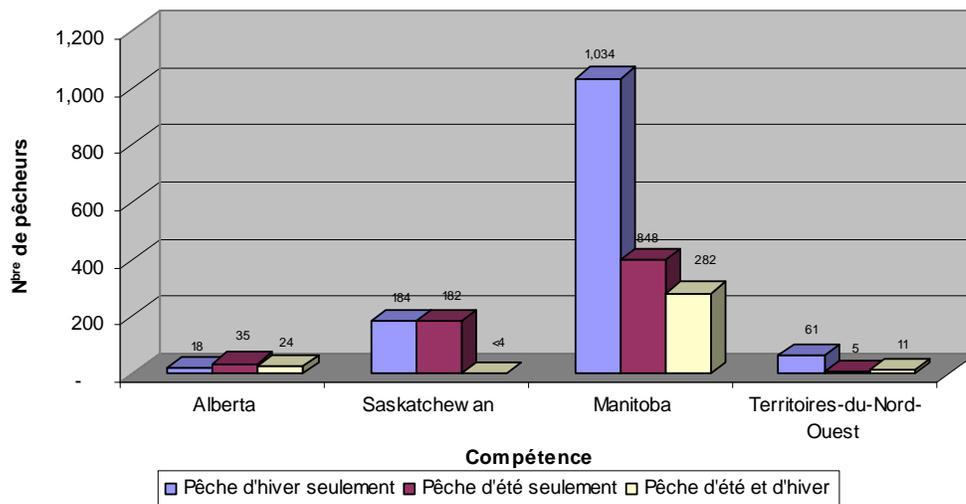
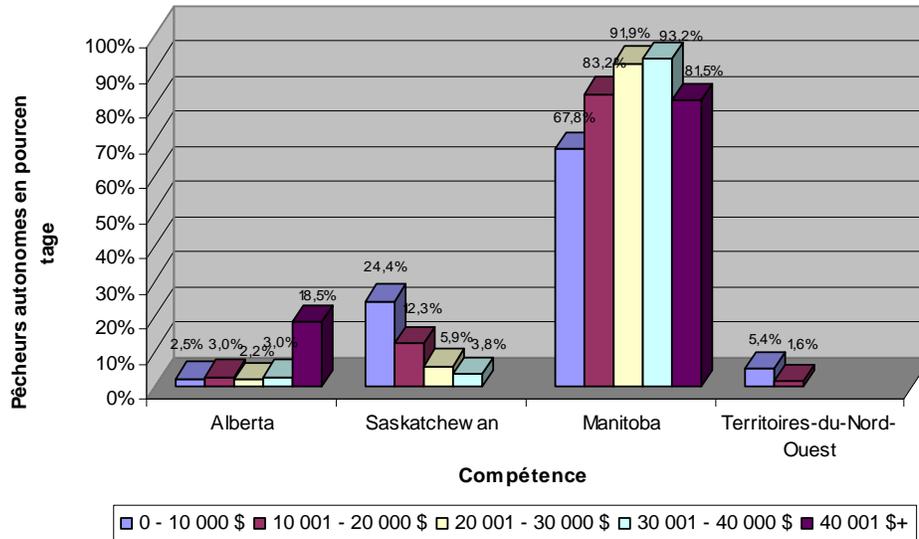


Figure 2.5
Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07



Remarque : * L'analyse ne comprend pas la valeur représentée par moins de quatre.

Tableau 2.3
Répartition des pêcheurs autonomes par valeur au débarquement*
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Valeur au débarquement	Alberta	Saskatchewan	Manitoba	T.-N.-O.	Compétence
0 – 10 000 \$	28	276	767	61	1 132
10 001 – 20 000 \$	17	71	479	9	576
20 001 – 30 000 \$	6	16	248	<4	270
30 001 – 40 000 \$	4	5	123	<4	132
40 001 \$+	22	<4	97	<4	119
Total	77	368	1 714	70	2 229

Remarque : * Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Figure 2.6
Emplois equivalents temps plein par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

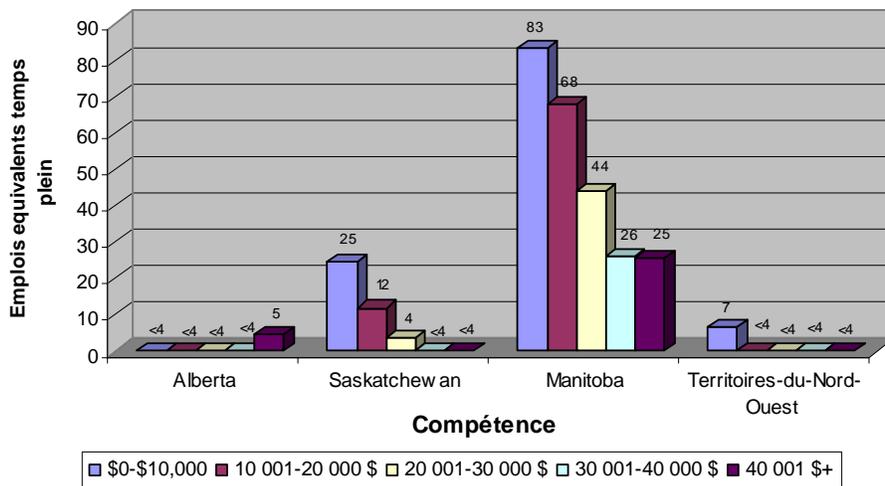


Tableau 2.4
Répartition des emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 2006/07

Valeur au débarquement	Alberta	Saskatchewan	Manitoba	T.-N.-O.	Compétence
0 – 10 000 \$	<4	25	83	7	115
10 001 – 20 000 \$	<4	12	68	<4	80
20 001 – 30 000 \$	<4	4	44	<4	48
30 001 – 40 000 \$	<4	<4	26	<4	26
40 001 \$+	5	<4	25	<4	30
Total*	5	40	247	7	298

Remarque : * Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Figure 2.7
Tendance dans les débarquements par compétence
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

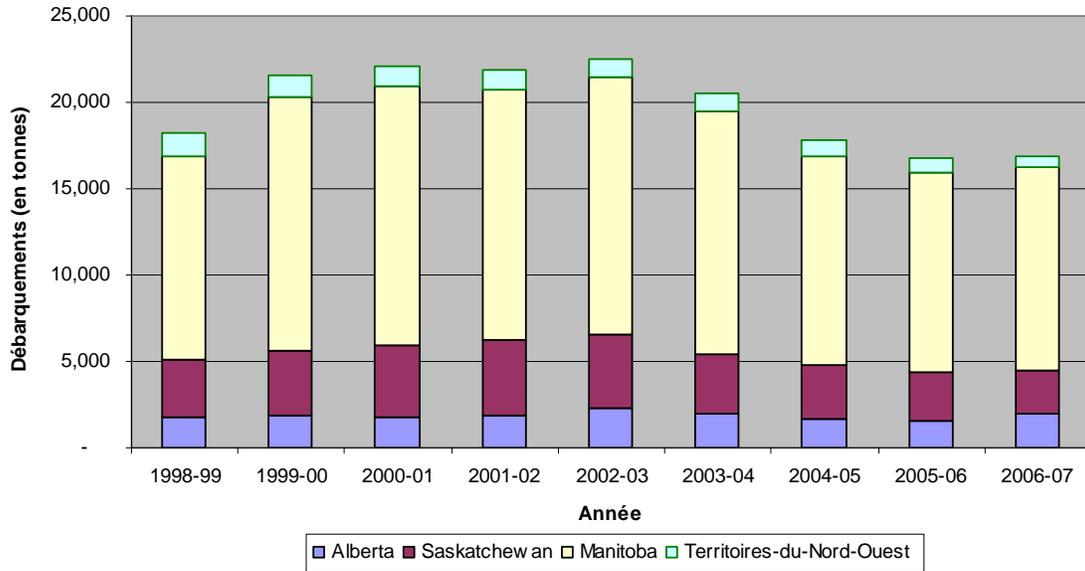


Figure 2.8
Pourcentage des débarquements au total par compétence
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

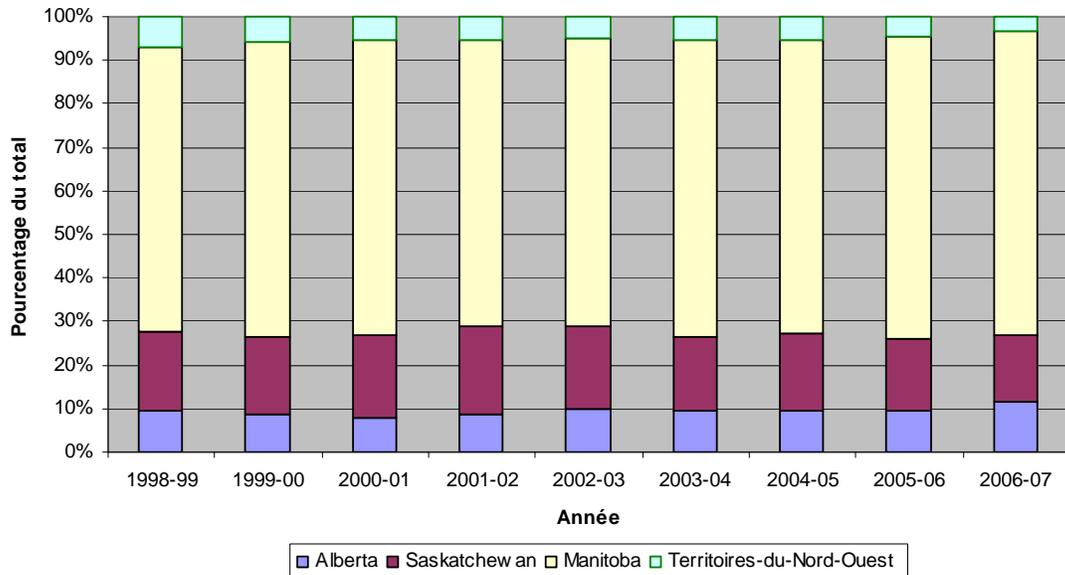


Figure 2.9
Tendance par valeur au débarquement par compétence
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

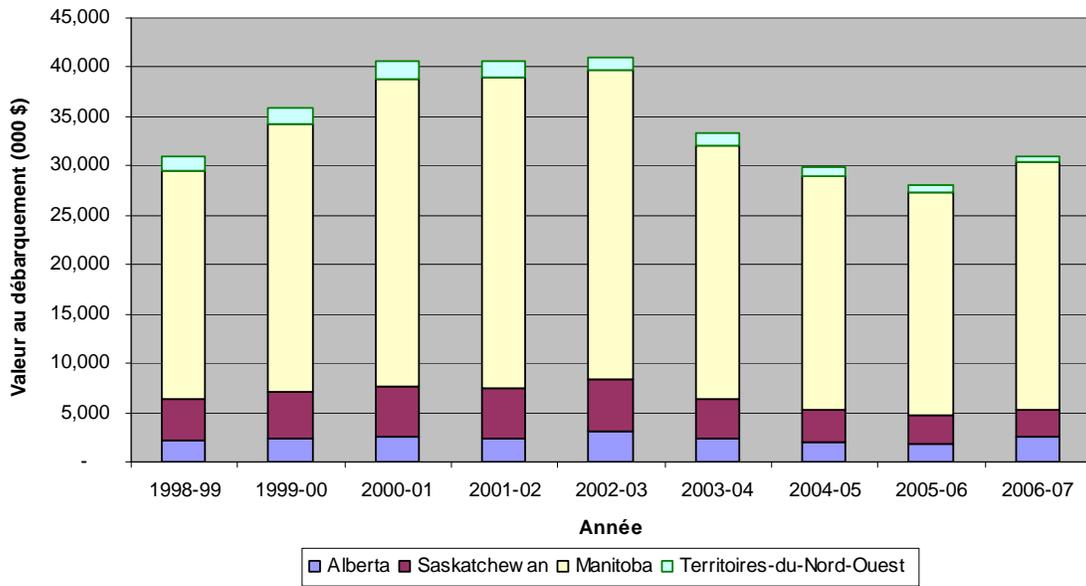


Tableau 2.5
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Compétence	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Alberta	1 758	1 903	1 739	1 854	2 274	1 956	1 682	1 574	1 957
% du changement	--	8,2%	-8,6%	6,6%	22,7%	-14,0%	-14,0%	-6,4%	24,3%
% des débarquements au total	9,7%	8,8%	7,9%	8,5%	10,1%	9,5%	9,5%	9,4%	11,6%
Saskatchewan	3 310	3 761	4 159	4 425	4 284	3 507	3 160	2 759	2 556
% du changement	--	13,6%	10,6%	6,4%	-3,2%	-18,1%	-9,9%	-12,7%	-7,4%
% des débarquements au total	18,2%	17,5%	18,8%	20,2%	19,0%	17,1%	17,8%	16,5%	15,2%
Manitoba	11 811	14 633	15 016	14 414	14 903	13 981	12 004	11 621	11 758
% du changement	--	23,9%	2,6%	-4,0%	3,4%	-6,2%	-14,1%	-3,2%	1,2%
% des débarquements au total	65,0%	67,9%	67,9%	65,9%	66,1%	68,1%	67,5%	69,5%	69,8%
Territoires-du-Nord-Ouest	1 302	1 245	1 200	1 167	1 085	1 090	930	778	567
% du changement	--	-4,4%	-3,6%	-2,8%	-7,0%	0,5%	-14,7%	-16,3%	-27,1%
% des débarquements au total	7,2%	5,8%	5,4%	5,3%	4,8%	5,3%	5,2%	4,6%	3,4%
Total	18 181	21 542	22 114	21 860	22 546	20 534	17 776	16 732	16 838
% Change	--	18,5%	2,7%	-1,1%	3,1%	-8,9%	-13,4%	-5,9%	0,6%
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Alberta	2 096	2 455	2 624	2 387	3 162	2 446	2 028	1 896	2 541
% du changement	--	17,1%	6,9%	-9,0%	32,5%	-22,6%	-17,1%	-6,5%	34,0%
Saskatchewan	4 324	4 659	4 958	5 102	5 140	3 884	3 198	2 813	2 742
% du changement	--	7,7%	6,4%	2,9%	0,7%	-24,4%	-17,7%	-12,0%	-2,5%
Manitoba	23 160	27 161	31 299	31 548	31 397	25 800	23 736	22 697	25 070
% du changement	--	17,3%	15,2%	0,8%	-0,5%	-17,8%	-8,0%	-4,4%	10,5%
Territoires-du-Nord-Ouest	1 447	1 525	1 676	1 519	1 324	1 203	863	708	570
% du changement	--	5,4%	9,9%	-9,4%	-12,8%	-9,1%	-28,3%	-18,0%	-19,5%
Total	31 027	35 800	40 557	40 556	41 023	33 333	29 825	28 114	30 923
% du changement	--	15,4%	13,3%	0,0%	1,2%	-18,7%	-10,5%	-5,7%	10,0%

Figure 2.10
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (pêche d'été seulement)
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

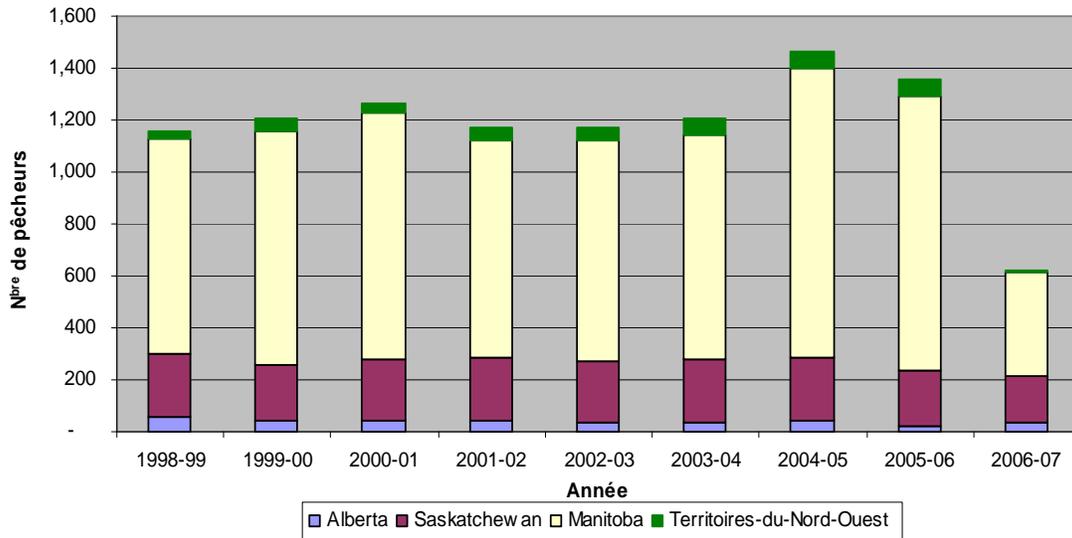


Figure 2.11
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (pêche d'hiver seulement)
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

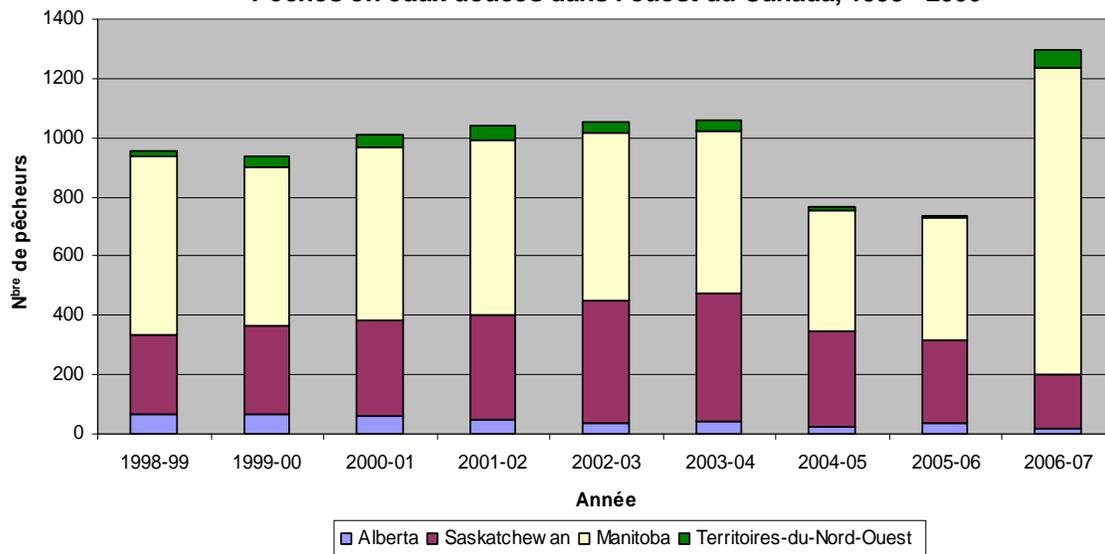


Figure 2.12
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité (pêche d'été et d'hiver)
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

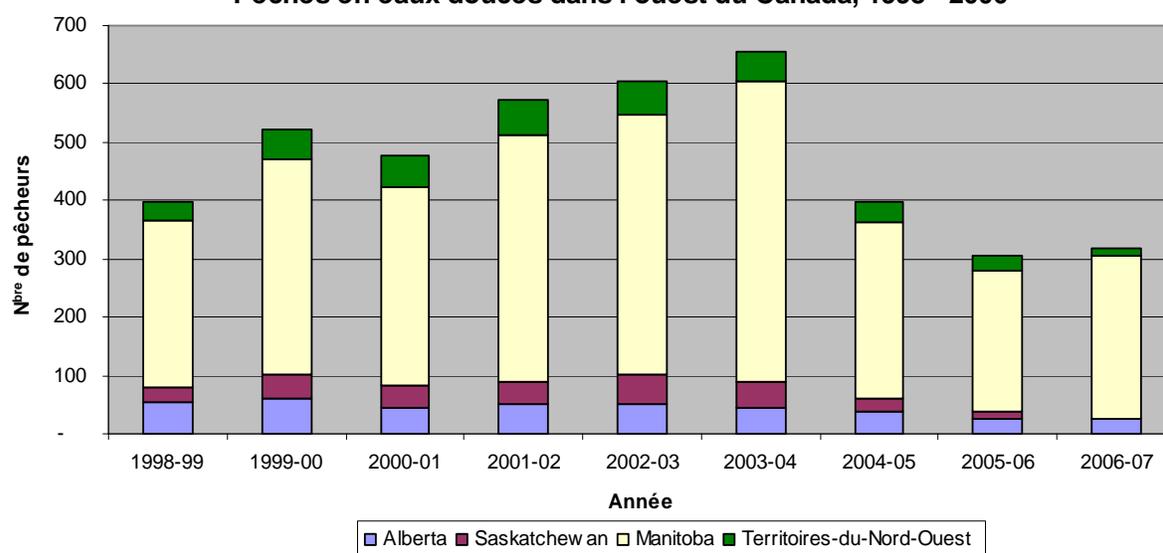


Tableau 2.6
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Compétence	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Alberta	172	166	147	139	124	122	105	86	77
Pêche d'été seulement	55	40	41	43	35	36	41	24	35
Pêche d'hiver seulement	64	67	63	46	37	42	27	35	18
Pêche d'été et d'hiver	53	59	43	50	52	44	37	27	24
Saskatchewan	540	561	598	635	703	719	590	506	366
Pêche d'été seulement	243	219	237	243	239	241	242	213	182
Pêche d'hiver seulement	271	299	320	353	413	434	323	283	184
Pêche d'été et d'hiver	26	43	41	39	51	44	25	10	<4
Manitoba	1 723	1 805	1 869	1 855	1 858	1 931	1 822	1 707	1 714
Pêche d'été seulement	834	900	948	838	848	868	1,118	1,053	398
Pêche d'hiver seulement	601	536	582	593	567	548	402	410	1 034
Pêche d'été et d'hiver	288	369	339	424	443	515	302	244	282
Territoires-du-Nord-Ouest	73	131	136	151	146	146	112	95	77
Pêche d'été seulement	25	47	40	44	49	62	62	65	5
Pêche d'hiver seulement	18	33	43	48	39	33	15	6	61
Pêche d'été et d'hiver	30	51	53	59	58	51	35	24	11
Total	2 508	2 663	2 750	2 780	2 831	2 918	2 629	2 394	2 234
% du changement	--	6,2%	3,3%	1,1%	1,8%	3,1%	-9,9%	-8,9%	-6,7%
Pêche d'été seulement	1 157	1 206	1 266	1 168	1 171	1 207	1 463	1 355	620
Pêche d'hiver seulement	954	935	1 008	1 040	1 056	1 057	767	734	1 297
Pêche d'été et d'hiver	397	522	476	572	604	654	399	305	317

Figure 2.13
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

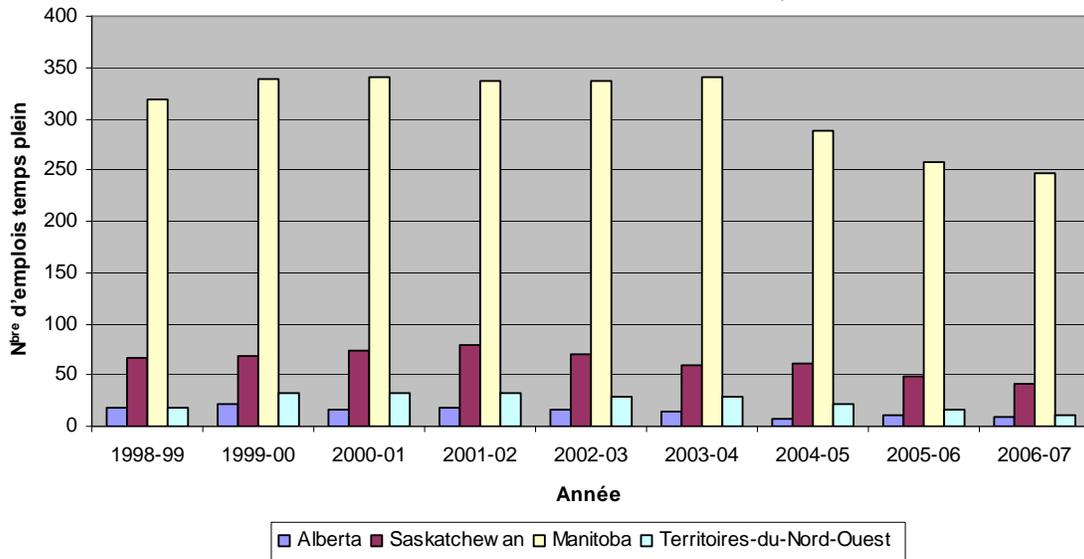


Tableau 2.7
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein
Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada, 1998 - 2006

Compétence	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Alberta	19	21	17	17	16	14	8	4	5
Saskatchewan	67	69	74	80	70	59	62	54	40
Manitoba	319	339	340	338	337	341	288	257	247
Territoires-du-Nord-Ouest	18	33	33	33	29	29	22	12	7
Total	423	462	464	468	452	443	380	327	298
% du changement	--	9,2%	0,4%	0,9%	-3,4%	-2,0%	-14,2%	-13,9%	-8,8%

Section 3:

Alberta

Figure 3.1
Débarquements par espèce
Alberta, 2006/07
Total 1 957 Tonnes

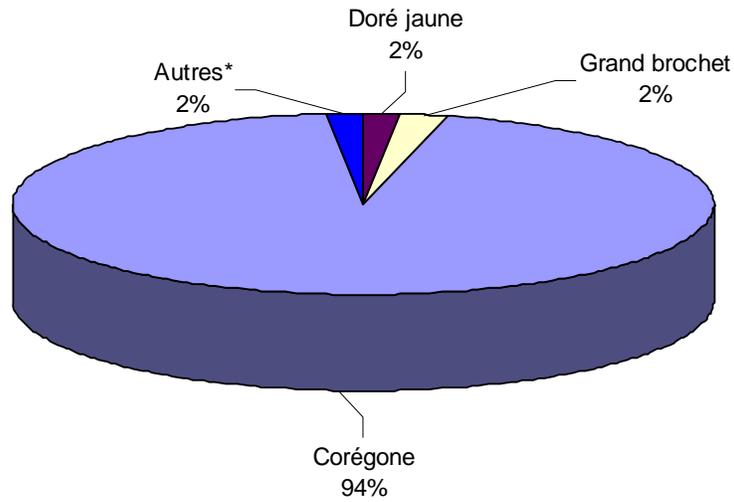
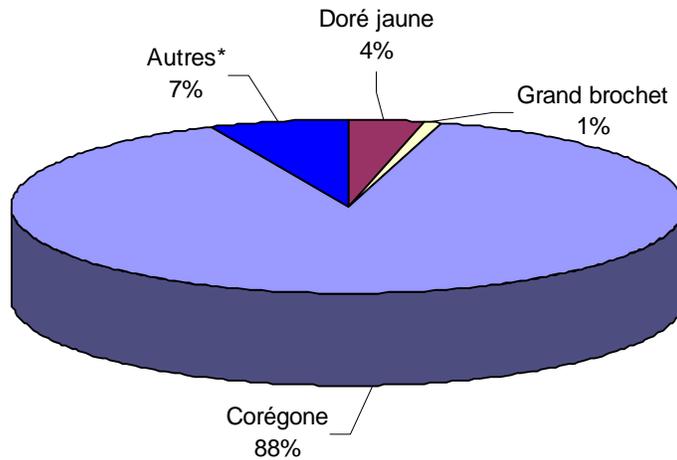


Figure 3.2
Valeur au débarquement par espèce
Alberta, 2006/07
Total: 2,5 M\$



Remarque : * Y compris les œufs de corégone, le cisco de lac et la laquaiche aux yeux d'or.

Tableau 3.1
 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce
 Alberta, 2006/07

Espèces	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur marchande (000 \$)
Corégone	1 847	2 261	4 206
Œufs de corégone	29	159	369
Doré jaune	35	89	179
Grand brochet	41	23	83
Cisco de lac	2	5	3
Laquaiche aux yeux d'or	3	4	8
Total	1 957	2 542	4 848

Figure 3.3
Débarquements par principaux lacs
Alberta, 2006/07
Total: 1 579 Tonnes

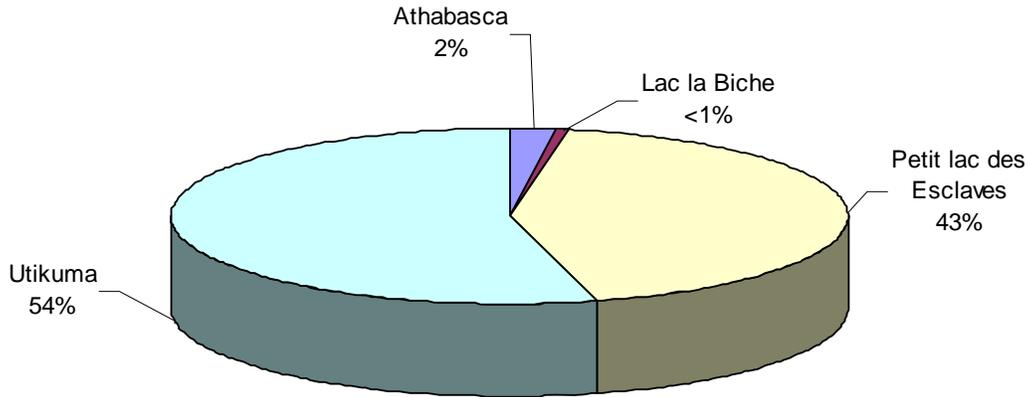


Figure 3.4
Valeurs au débarquement par principaux lacs
Alberta, 2006/07
Total: 2,0 M\$

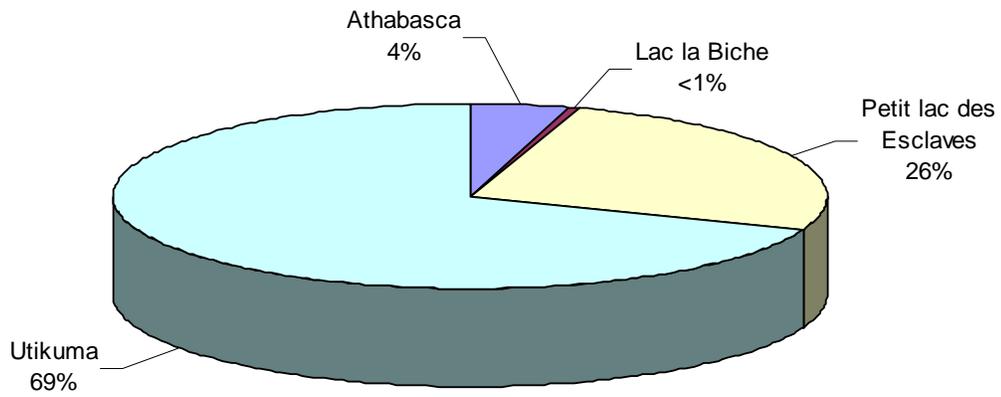


Tableau 3.2
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs
Alberta, 2006/07

Espèces	Principaux lacs								Alberta	
	lac Athabasca		lac la Biche		Petit lac des Esclaves		lac Utikuma			
	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)
Corégone	0	0	9	12	639	349	830	1 349	1 847	2 261
Doré jaune	33	83	0	0	1	4	1	2	35	89
Grand brochet	0	0	0	0	11	6	25	14	41	23
Autres*	3	4	0	0	27	148	0	0	34	168
Total	36	87	9	12	678	508	856	1 365	1 957	2 541

Remarque : * Y compris les œufs de corégone, le cisco de lac et la laquaiche aux yeux d'or.

Figure 3.5
Pêcheurs autonomes par saison de pêche
Alberta, 2006/07
Total: 77 pêcheurs

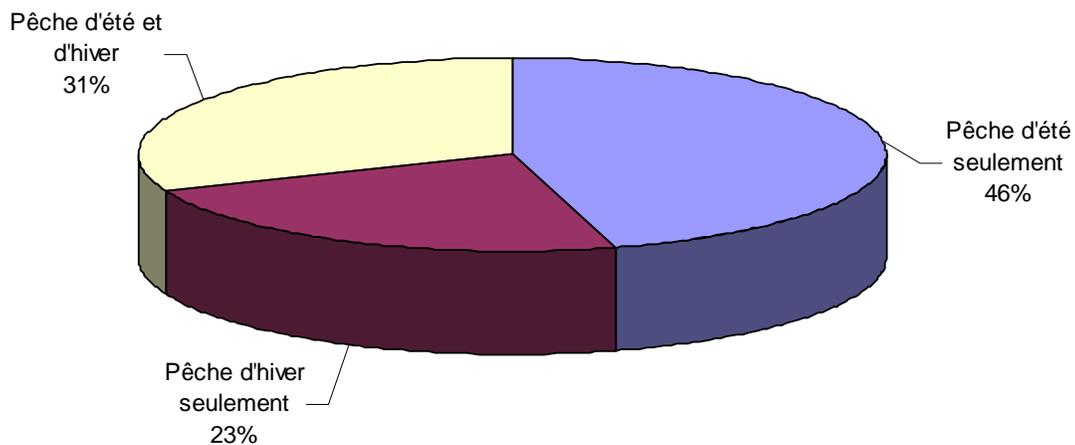
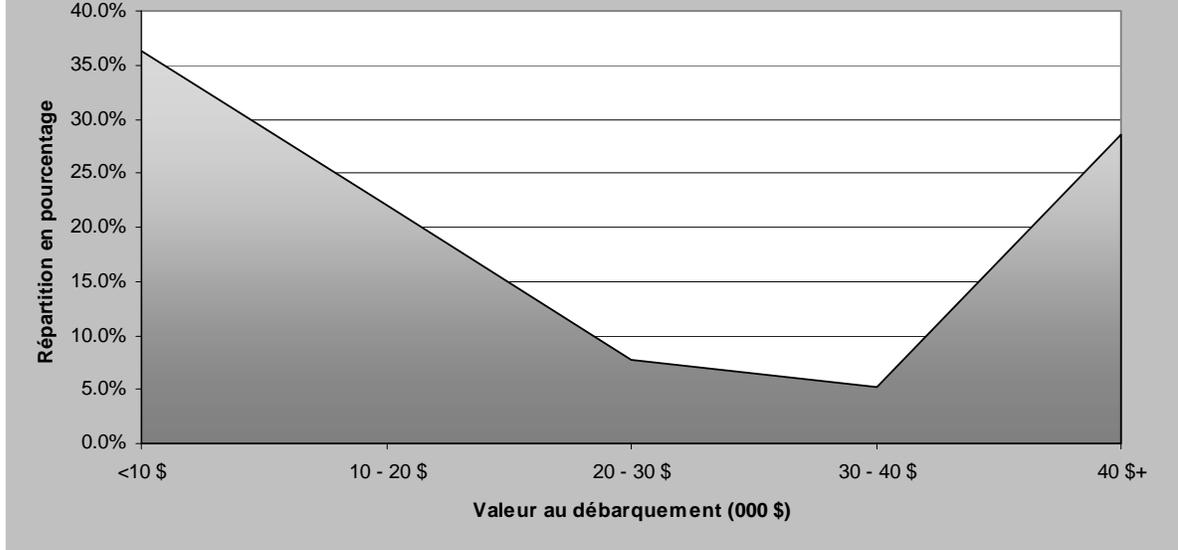


Tableau 3.3
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Alberta, 2006/07

Saison	Pêcheurs autonomes
Pêche d'été seulement	35
Pêche d'hiver seulement	18
Pêche d'été et d'hiver	24
Total	77

Figure 3.6
Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement*
Alberta, 2006/07



Remarque : * La zone ombrée sous la courbe représente 100 %.

Figure 3.7
Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement
Alberta, 2006/07

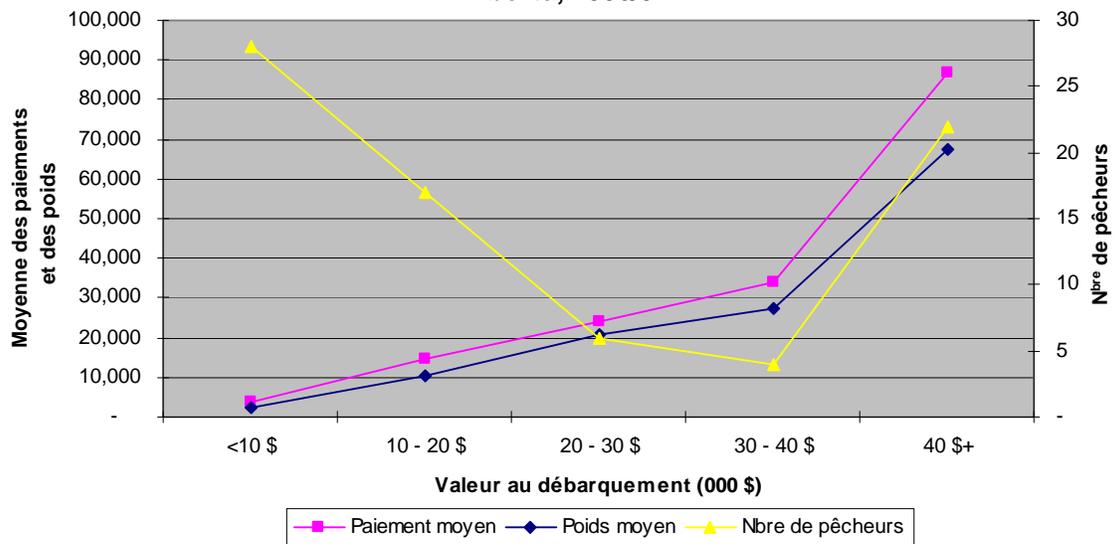


Figure 3.8
Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Alberta, 2006/07

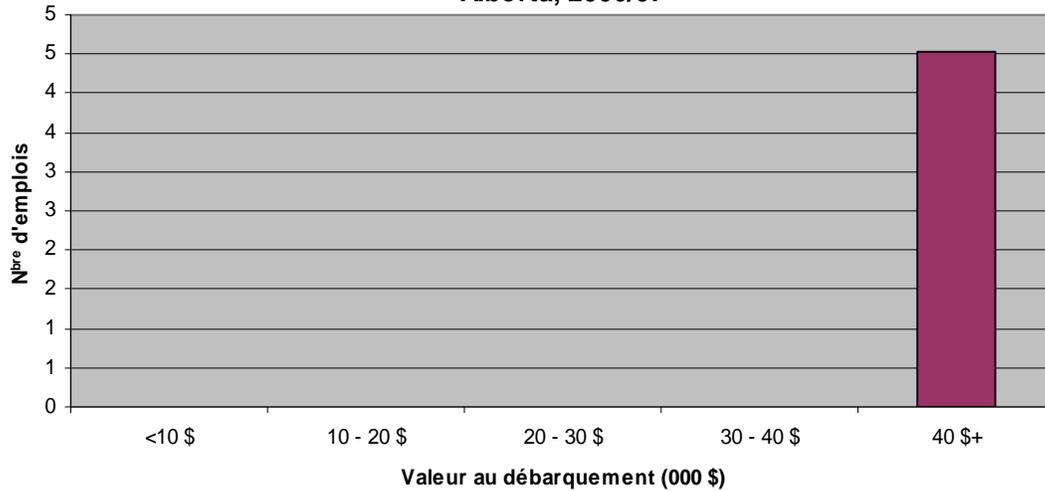


Tableau 3.4
Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein
et effort de pêche par valeur au débarquement
Alberta, 2006/07

Valeur au débarquement	N ^{bre} de pêcheurs	Emplois temps plein	----- Moyennes par pêcheur -----			
			Livraisons	Semaines	Poids (lb)	Paiements (\$)
0 – 10 000 \$	28	<4	5	2	2 503	3 632
10 001 – 20 000 \$	17	<4	18	5	10 354	14 765
20 001 – 30 000 \$	6	<4	23	5	20 881	24 275
30 001 – 40 000 \$	4	<4	30	10	27 195	33 856
40 001 \$+	22	5	44	11	67 244	86 882

Remarque : (i) La colonne « Semaines » indique les semaines au cours desquelles des activités de pêche ont eu lieu; (ii) La colonne « Paiements » indique le prix payé aux pêcheurs à la livraison.

Figure 3.9
Tendance dans les débarquements par principales espèces
Alberta, 1998 – 2006

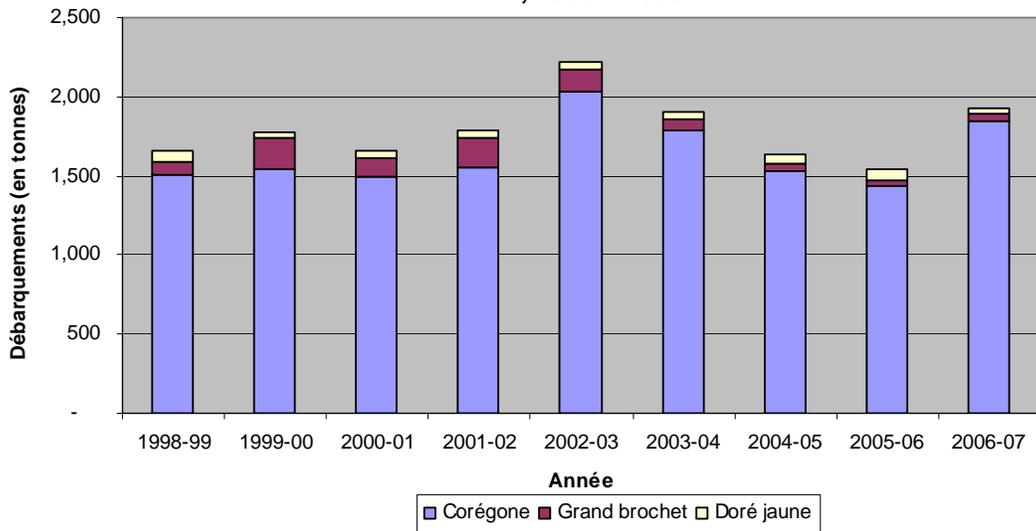


Figure 3.10
Tendance dans la valeur au débarquement par principales espèces
Alberta, 1998 – 2006

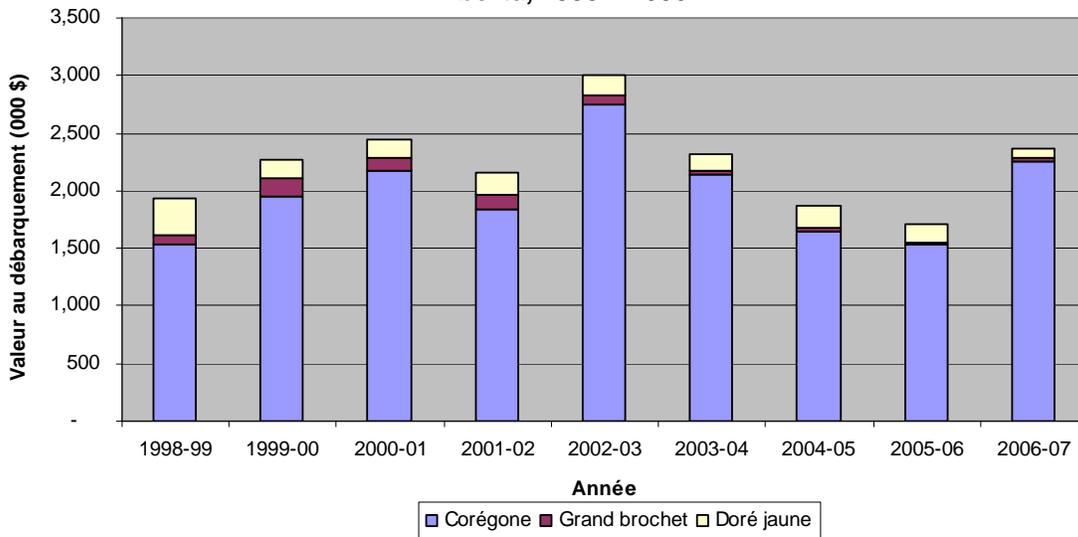


Tableau 3.5
Tendance dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce
Alberta, 1998 - 2006

Espèces	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Corégone	1 504	1 537	1 498	1 554	2 034	1 788	1 532	1 442	1 847
% du changement	--	2,2%	-2,5%	3,7%	30,9%	-12,1%	-14,3%	-5,9%	28,1%
% des débarquements au total	85,6%	80,8%	86,1%	83,9%	89,4%	91,7%	91,2%	91,7%	94,4%
Grand brochet	81	199	117	181	136	68	42	35	41
% du changement	--	145,7%	-41,2%	54,7%	-24,9%	-50,0%	-38,2%	-16,7%	17,1%
% des débarquements au total	4,6%	10,5%	6,7%	9,8%	6,0%	3,5%	2,5%	2,2%	2,1%
Doré jaune	77	41	46	49	44	43	66	62	35
% du changement	--	-46,8%	12,2%	6,5%	-10,2%	-2,3%	53,5%	-6,1%	-43,5%
% des débarquements au total	4,4%	2,2%	2,6%	2,6%	1,9%	2,2%	3,9%	3,9%	1,8%
Autres*	96	126	78	68	60	51	40	34	34
% du changement	--	31,3%	-38,1%	-12,8%	-11,8%	-15,0%	-21,6%	-15,0%	0,0%
% des débarquements au total	5,5%	6,6%	4,5%	3,7%	2,6%	2,6%	2,4%	2,2%	1,7%
Total	1 758	1 903	1 739	1 852	2 274	1 950	1 680	1 573	1 957
% du changement	--	8,2%	-8,6%	6,5%	22,8%	-14,2%	-13,8%	-6,4%	24,4%
<i>Landed Value (\$000)</i>									
Corégone	1 542	1 953	2 181	1 833	2 742	2 138	1 650	1 532	2 261
% du changement	--	26,7%	11,7%	-16,0%	49,6%	-22,0%	-22,8%	-7,2%	47,6%
Grand brochet	68	162	99	135	92	43	25	20	23
% du changement	--	138,2%	-38,9%	36,4%	-31,9%	-53,3%	-41,9%	-20,0%	15,0%
Doré jaune	322	158	166	185	178	136	196	164	89
Autres	--	-50,9%	5,1%	11,4%	-3,8%	-23,6%	44,1%	-16,3%	-45,7%
Autres*	165	183	177	233	149	128	159	181	168
% du changement	--	10,9%	-3,3%	31,6%	-36,1%	-14,1%	24,2%	13,8%	-7,2%
Total	2 097	2 456	2 623	2 386	3 161	2 445	2 030	1 897	2 541
% du changement	--	17,1%	6,8%	-9,0%	32,5%	-22,7%	-17,0%	-6,6%	33,9%

Remarque : * Y compris les œufs de corégone, le mullet, le cisco de lac, la perche et la laquaiche aux yeux d'or.

Figure 3.11
Tendance dans les débarquements par principaux lacs
Alberta, 1998 - 2006

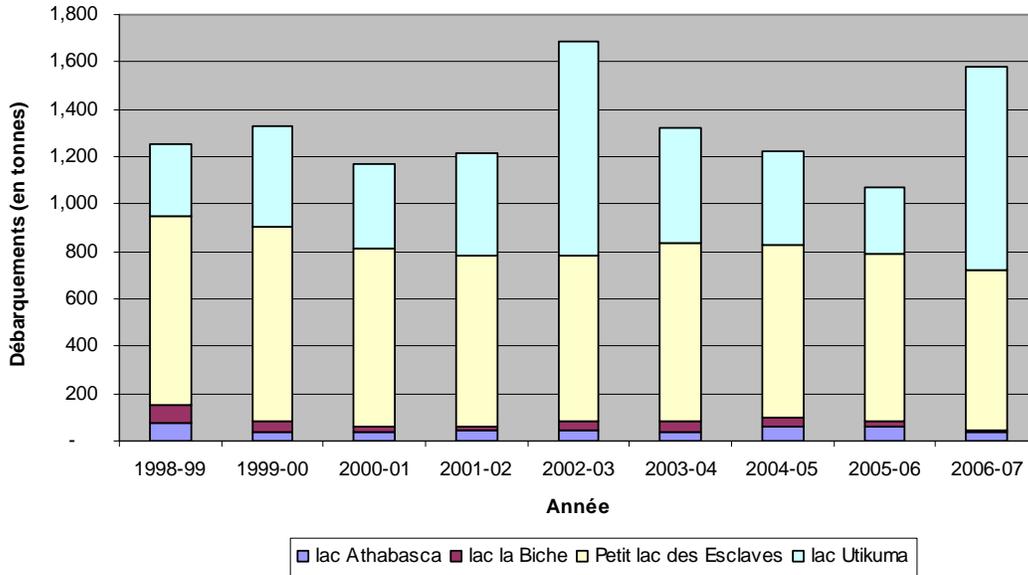


Figure 3.12
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs
Alberta, 1998 - 2006

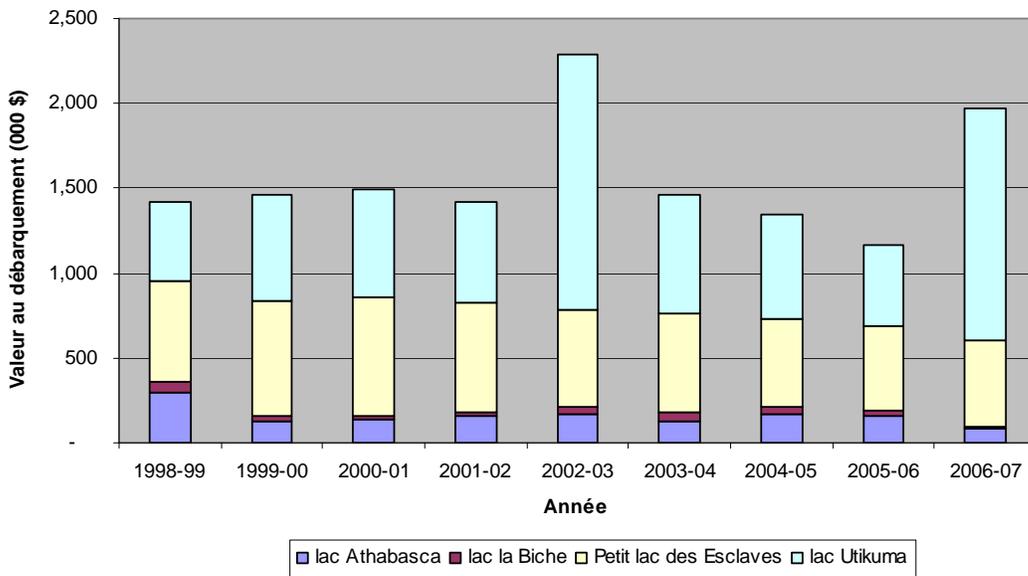


Tableau 3.6
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs
Alberta, 1998 - 2006

Major Lakes	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Landings (t)</i>									
Athabasca	74	36	41	43	43	41	61	62	36
% du changement	--	-51,4%	13,9%	4,9%	0,0%	-4,7%	48,8%	1,6%	-41,9%
Lac la Biche	75	51	16	18	38	46	34	24	10
% du changement	--	-32,0%	-68,6%	12,5%	111,1%	21,1%	-26,1%	-29,4%	-58,3%
Petit lac des Esclaves	800	820	754	725	705	749	731	701	678
% du changement	--	2,5%	-8,0%	-3,8%	-2,8%	6,2%	-2,4%	-4,1%	-3,3%
Utikuma*	307	419	358	432	897	483	397	282	856
% du changement	--	36,5%	-14,6%	20,7%	107,6%	-46,2%	-17,8%	-29,0%	203,5%
Total	1 256	1 326	1 169	1 218	1 683	1 319	1 223	1 069	1 580
% du changement	--	5,6%	-11,8%	4,2%	38,2%	-21,6%	-7,3%	-12,6%	47,8%
% des débarquements au total	71,4%	69,6%	67,2%	65,7%	74,0%	67,5%	72,7%	67,9%	80,7%
Débarquements au total**	1 758	1 904	1 739	1 854	2 275	1 955	1 682	1 574	1 958
<i>Landed Value (\$000)</i>									
Athabasca	295	127	143	156	169	128	174	161	87
% du changement	--	-56,9%	12,6%	9,1%	8,3%	-24,3%	35,9%	-7,5%	-46,0%
Lac la Biche	68	29	13	20	48	56	37	28	12
% du changement	--	-57,4%	-55,2%	53,8%	140,0%	16,7%	-33,9%	-24,3%	-57,1%
Petit lac des Esclaves	594	686	707	647	564	583	522	503	508
% du changement	--	15,5%	3,1%	-8,5%	-12,8%	3,4%	-10,5%	-3,6%	1,0%
Utikuma*	462	616	628	593	1 505	699	612	471	1 365
% du changement	--	33,3%	1,9%	-5,6%	153,8%	-53,6%	-12,4%	-23,0%	189,8%
Total	1 419	1 458	1 491	1 416	2 286	1 466	1 345	1 163	1 972
% du changement	--	2,7%	2,3%	-5,0%	61,4%	-35,9%	-8,3%	-13,5%	69,6%
% des valeurs au débarquement au total	67,7%	59,4%	56,9%	59,4%	72,3%	60,0%	66,3%	61,3%	77,6%
Valeur au débarquement au total***	2 097	2 456	2 622	2 385	3 162	2 445	2 029	1 896	2 541

Notes: * La montée en flèche dans les valeurs au lac Utikuma en 2002/03 représente des irrégularités dans les livraisons commerciales causées par une faible concentration d'oxygène. Les pêcheurs ont le droit d'excéder les quotas pendant les hivers au cours desquels les concentrations d'oxygène sont très faibles, ce qui donne parfois lieu à plusieurs années de quotas réduits pour permettre à la population de corégone de se rétablir; ** Débarquements au total dans l'ensemble des lacs en Alberta; *** Valeurs au débarquement au total dans l'ensemble des lacs en Alberta.

Figure 3.13
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche
Alberta, 1998 – 2006

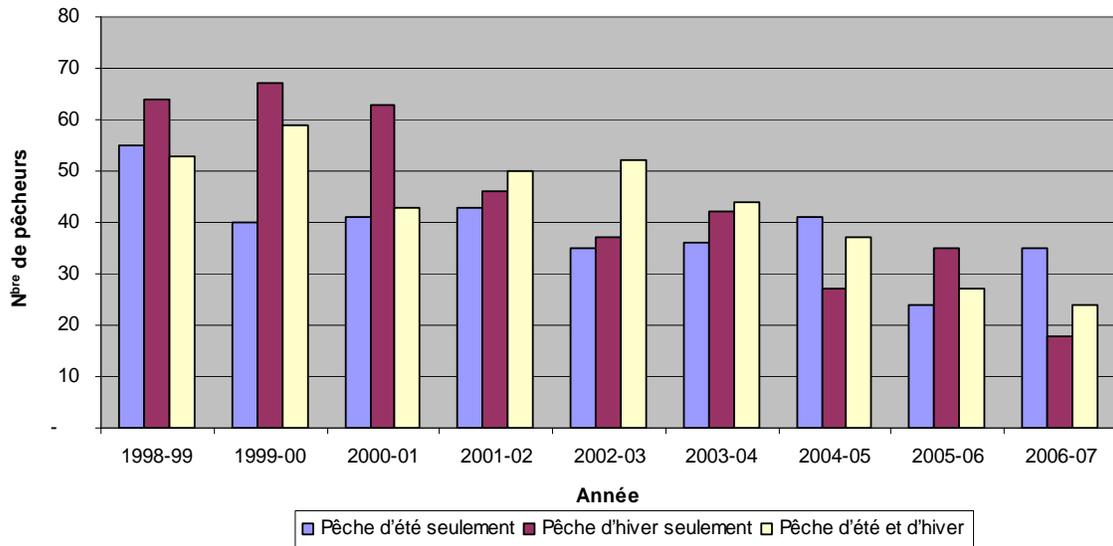


Tableau 3.7
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Alberta, 1998 - 2006

Année	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Pêche d'été seulement	55	40	41	43	35	36	41	24	35
% du changement	--	-27,3%	2,5%	4,9%	-18,6%	2,9%	13,9%	-41,5%	45,8%
Pêche d'hiver seulement	64	67	63	46	37	42	27	35	18
% du changement	--	4,7%	-6,0%	-27,0%	-19,6%	13,5%	-35,7%	29,6%	-48,6%
Pêche d'été et d'hiver	53	59	43	50	52	44	37	27	24
% du changement	--	11,3%	-27,1%	16,3%	4,0%	-15,4%	-15,9%	-27,0%	-11,1%
Total	172	166	147	139	124	122	105	86	77
% du changement	--	-3,5%	-11,4%	-5,4%	-10,8%	-1,6%	-13,9%	-18,1%	-10,5%

Figure 3.14
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement
Alberta, 1998 - 2006

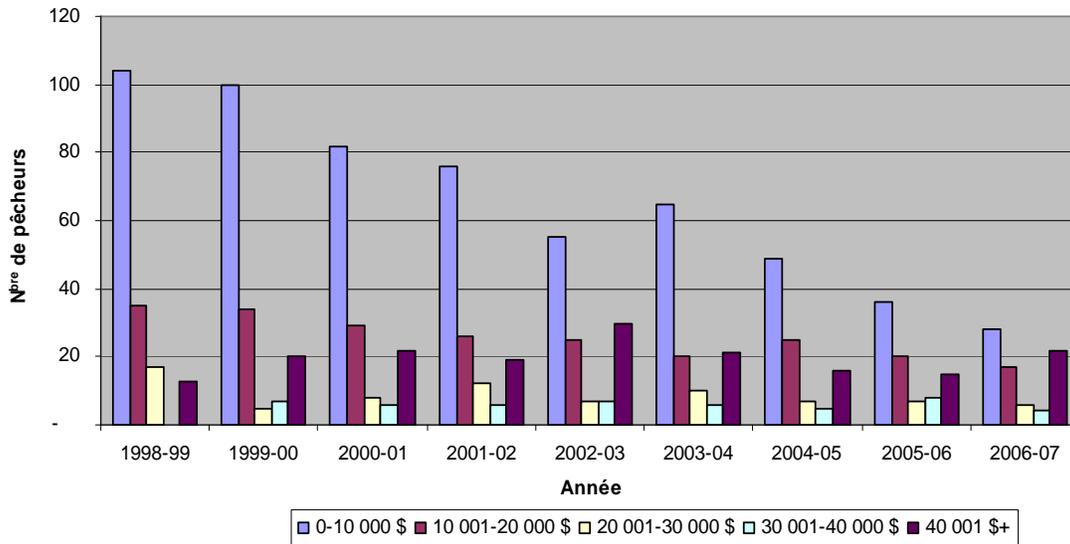


Tableau 3.8
Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs
autonomes par valeur au débarquement
Alberta, 1998 – 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Paiement moyen (\$)</i>									
0 – 10 000 \$	2 880	3 511	3 628	3 564	2 673	3 215	3 898	4 410	3 632
10 001 – 20 000 \$	13 926	14 382	14 178	13 047	14 424	15 719	14 524	14 478	14 765
20 001 – 30 000 \$	26 006	22 223	24 722	24 849	23 872	25 309	23 619	24 007	24 275
30 001 – 40 000 \$	37 396	34 071	35 549	37 980	34 371	35 922	34 256	34 075	33 856
40 001 \$+	58 112	63 329	69 795	65 824	74 880	69 304	71 109	67 145	86 882
<i>Poids moyen (t)</i>									
0 – 10 000 \$	2 182	2 182	1 831	2 354	1 781	2 361	2 884	2 605	2 503
10 001 – 20 000 \$	9 796	9 807	8 378	8 889	8 660	9 039	9 412	9 959	10 354
20 001 – 30 000 \$	18 550	15 424	13 798	17 616	16 403	19 764	17 003	14 493	20 881
30 001 – 40 000 \$	33 626	25 542	22 018	26 187	26 527	27 533	29 804	25 112	27 195
40 001 \$+	59 451	54 827	50 212	56 614	55 287	59 999	64 806	65 264	67 244
<i>Nombre de pêcheurs autonomes</i>									
0 – 10 000 \$	104	100	82	76	55	65	49	36	28
10 001 – 20 000 \$	35	34	29	26	25	20	25	20	17
20 001 – 30 000 \$	17	5	8	12	7	10	7	7	6
30 001 – 40 000 \$	<4	7	6	6	7	6	5	8	4
40 001 \$+	13	20	22	19	30	21	16	15	22
Total	169	166	147	139	124	122	102	86	77
% du changement	--	-1,8%	-11,4%	-5,4%	-10,8%	-1,6%	-16,4%	-15,7%	-10,5%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Figure 3.15
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Alberta, 1998 - 2006

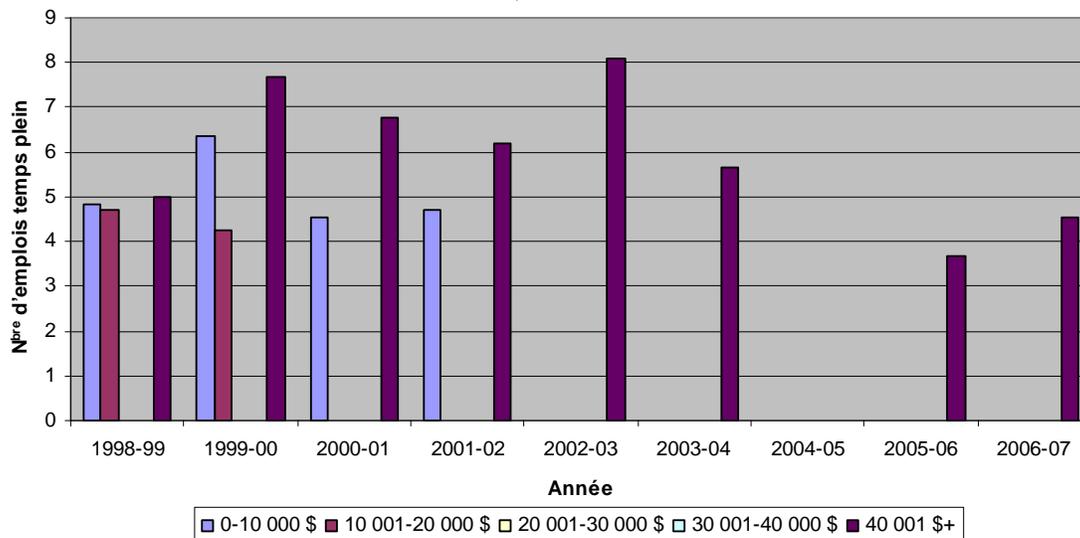


Tableau 3.9
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au ébarquement
Alberta, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
0-10 000 \$	5	6	5	5	<4	<4	<4	<4	<4
10 001 -20 000 \$	5	4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4
20 001 -30 000 \$	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4
30 001 -40 000 \$	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4
40 001 \$+	5	8	7	6	8	6	<4	4	5
Total	15	18	11	11	8	6	--	4	5
% du changement	--	25,8%	-38,1%	-3,7%	-25,9%	-30,0%	--	--	23,5%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Section 4:

Saskatchewan

Figure 4.1
Débarquements par espèce
Saskatchewan, 2006/07
Total: 2 556 Tonnes

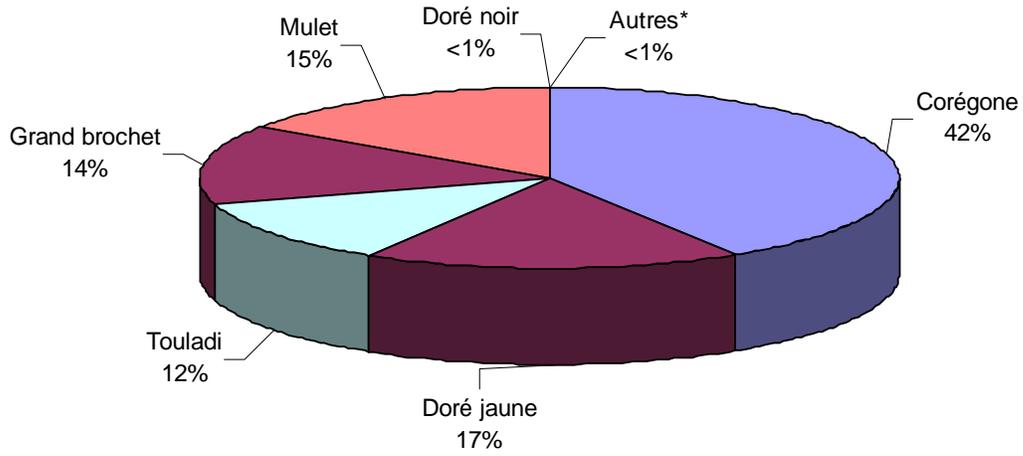


Figure 4.2
Valeur au débarquement par espèce
Saskatchewan, 2006/07
Total: 2,7 M\$

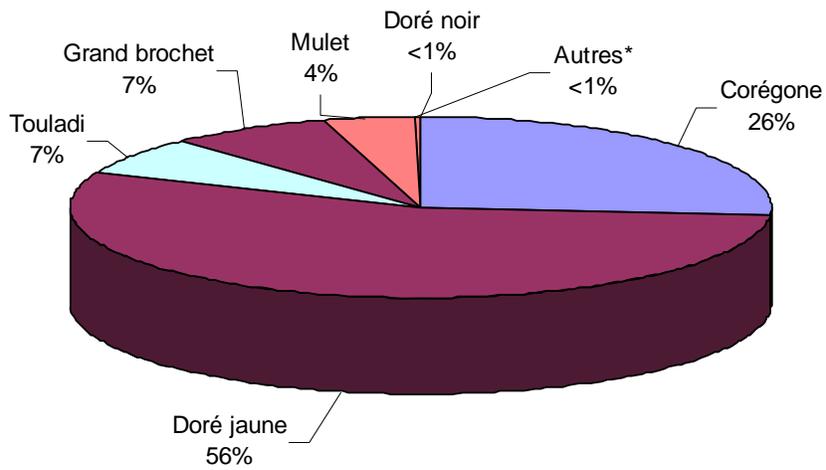


Tableau 4.1
Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce
Saskatchewan, 2006/07

Espèces	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur marchande (000 \$)
Corégone	1 053	723	2 059
Doré jaune	445	1 501	2 301
Touladi	295	193	434
Grand brochet	367	202	745
Mulet	394	119	508
Autres*	2	4	7
Total	2 556	2 742	6 054

Remarque : * Y compris la laquaiche aux yeux d'or, la perche, le doré noir, le cisco de lac et les œufs de corégone.

Figure 4.3
Débarquements par principaux lacs
Saskatchewan, 2006/07
Total: 986 Tonnes

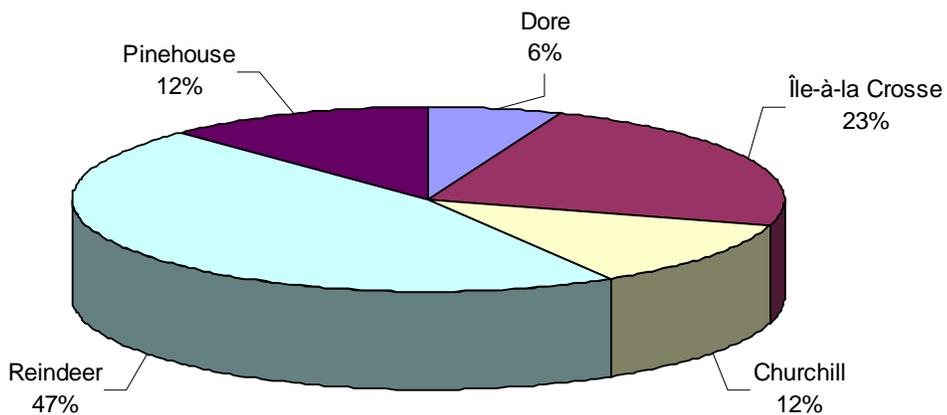


Figure 4.4
Valeurs au débarquement par principaux lacs
Saskatchewan, 2006/07
Total: 0,7 M\$

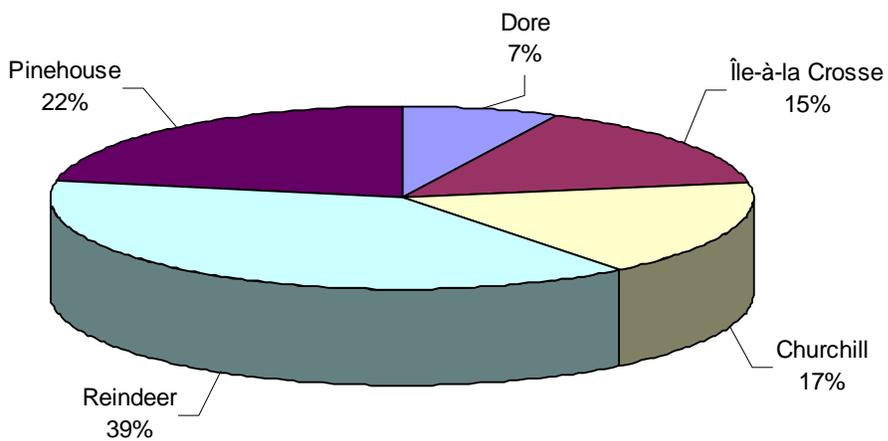


Tableau 4.2
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs
Saskatchewan, 2006/07

Espèces	Principaux lacs										Saskatchewan	
	Dore		Île-à-la Crosse		Churchill		Reindeer		Pinehouse			
	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarqu- ement (000 \$)
Corégone	54	50	10	9	2	2	275	160	40	21	1 053	723
Doré jaune	1	3	8	28	29	98	4	15	40	131	445	1 501
Touladi	0	0	0	0	0	0	176	127	0	0	295	193
Grand brochet	4	2	70	37	38	21	3	2	21	11	367	202
Mulet	2	0	139	41	49	15	0	0	18	5	394	119
Autres*	0	0	1	1	0	0	0	0	0	1	2	4
Total	61	56	229	118	119	135	458	303	120	171	2 558	2 746

Remarque : * Y compris la laquaiche aux yeux d'or, la perche, le doré noir, le cisco de lac et les œufs de corégone.

Figure 4.5
Pêcheurs autonomes par saison de pêche
Saskatchewan, 2006/07
Total: 366 pêcheurs

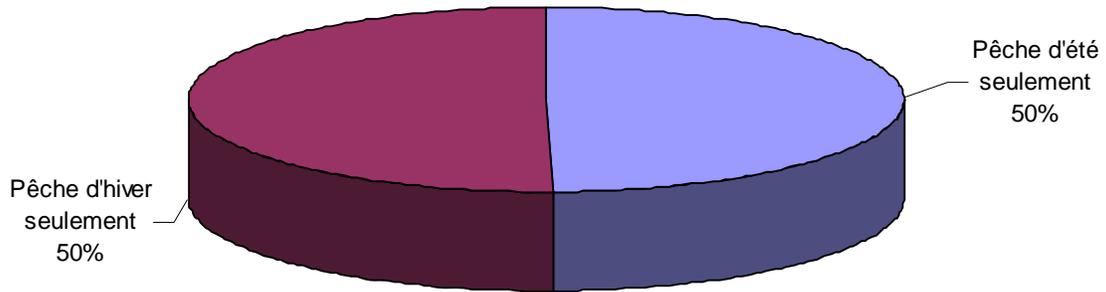
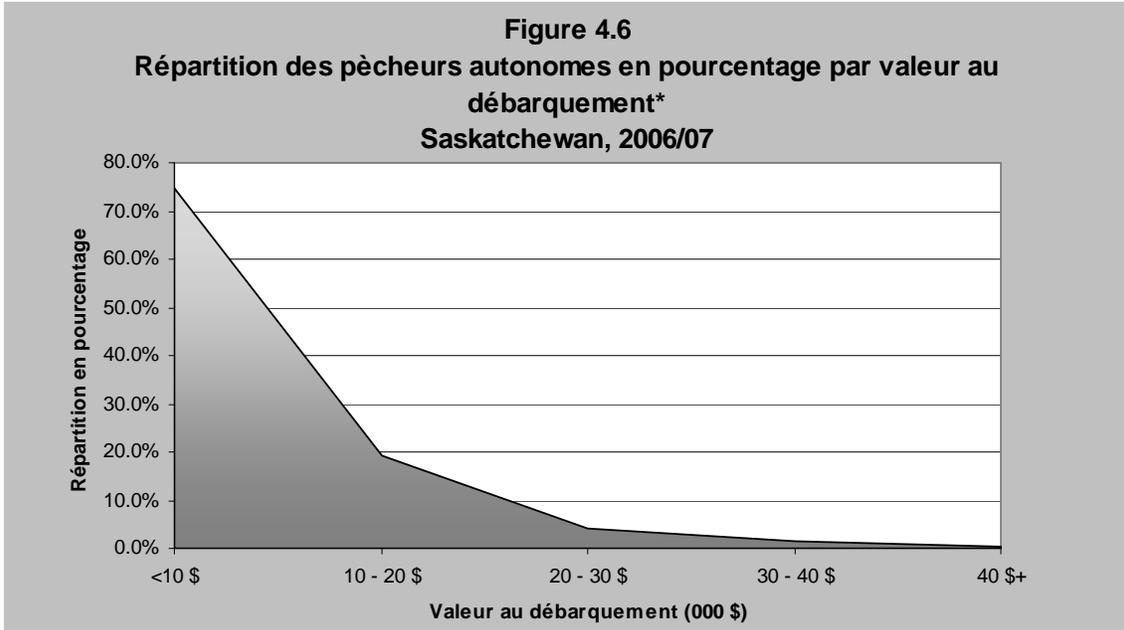


Tableau 4.3
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Saskatchewan, 2006/07

Saison	Pêcheurs autonomes
Pêche d'été seulement	182
Pêche d'hiver seulement	184
Pêche d'été et d'hiver	<4
Total	366



Remarque : * La zone ombrée sous la courbe représente 100 %.

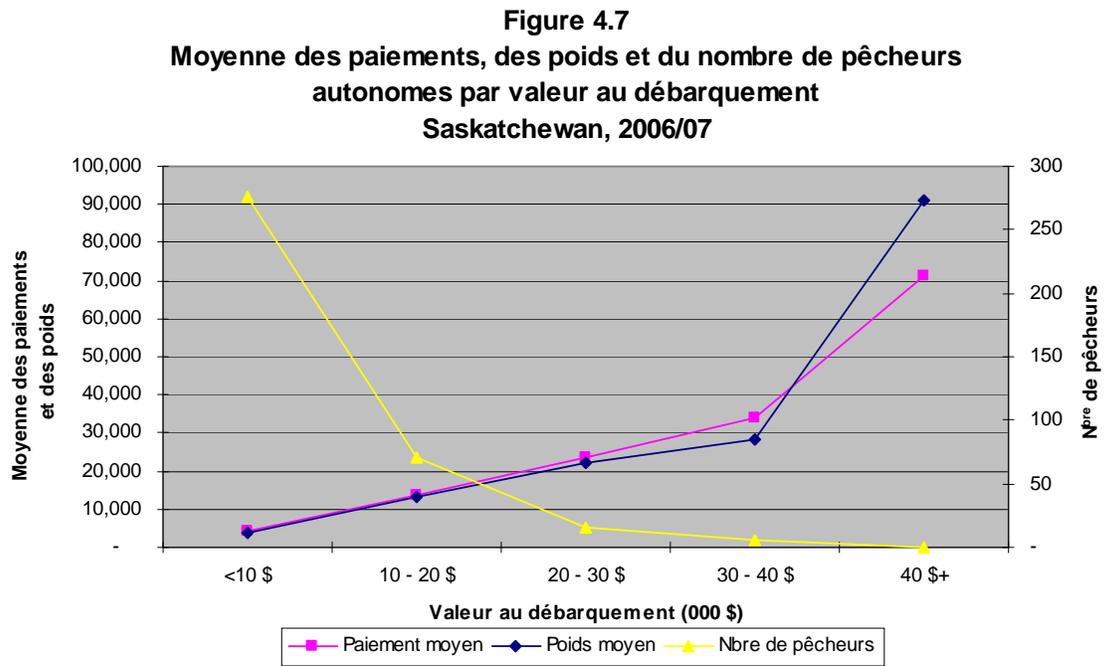


Figure 4.8
Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Saskatchewan, 2006/07

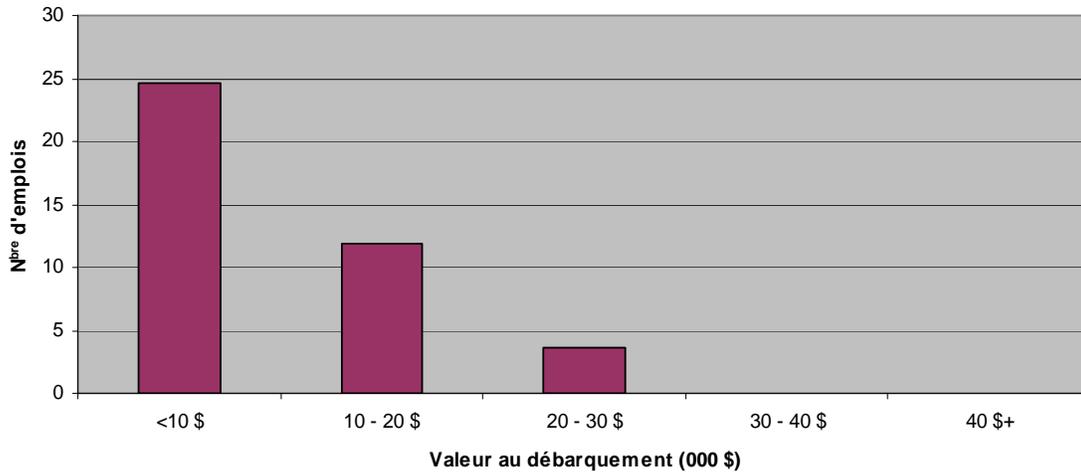


Tableau 4.4
Débarquements, valeurs au débarquement et nombre d'emplois équivalents temps plein
et effort de pêche par valeur au débarquement
Saskatchewan, 2006/07

Valeur au débarquement	N ^{bre} de pêcheurs	Emplois temps plein	----- Moyennes par pêcheur -----			
			Livraisons	Semaines	Poids (lb)	Paiements (\$)
0 – 10 000 \$	276	25	15	5	3 780	4 177
10 001 – 20 000 \$	71	12	33	9	13 052	13 687
20 001 – 30 000 \$	16	4	39	12	22 384	23 762
30 001 – 40 000 \$	5	<math><4</math>	32	10	28 230	34 064
40 001 \$+	<math><4</math>	<math><4</math>	125	21	90 970	71 244

Remarque : (i) La colonne « Semaines » indique les semaines au cours desquelles des activités de pêche ont eu lieu; (ii) La colonne « Paiements » indique le prix payé aux pêcheurs à la livraison.

Figure 4.9
Tendance dans les débarquements par principales espèces
Saskatchewan, 1998 – 2006

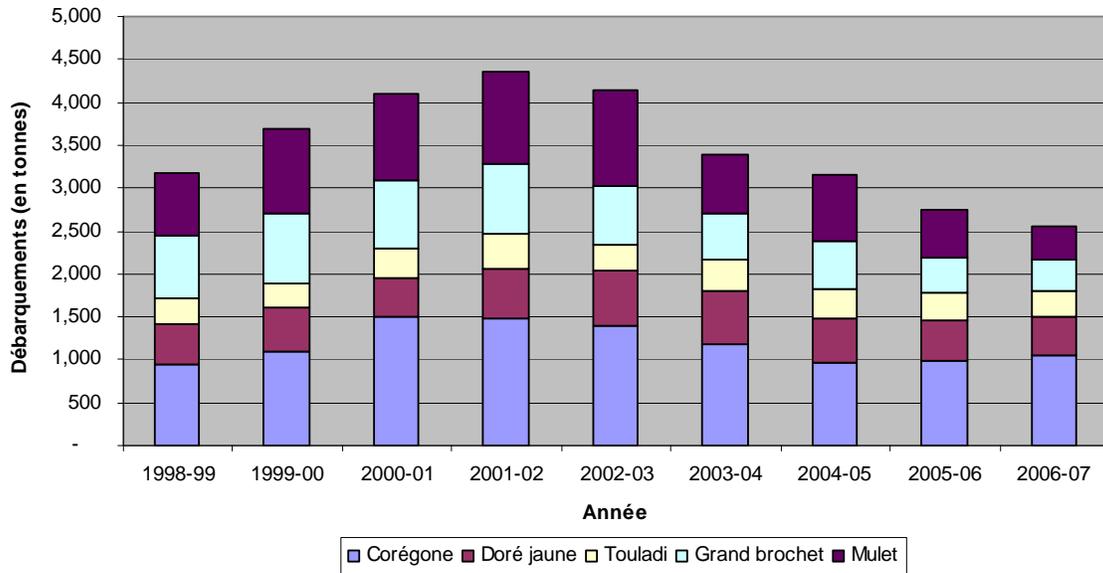


Figure 4.10
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux espèces
Saskatchewan, 1998 – 2006

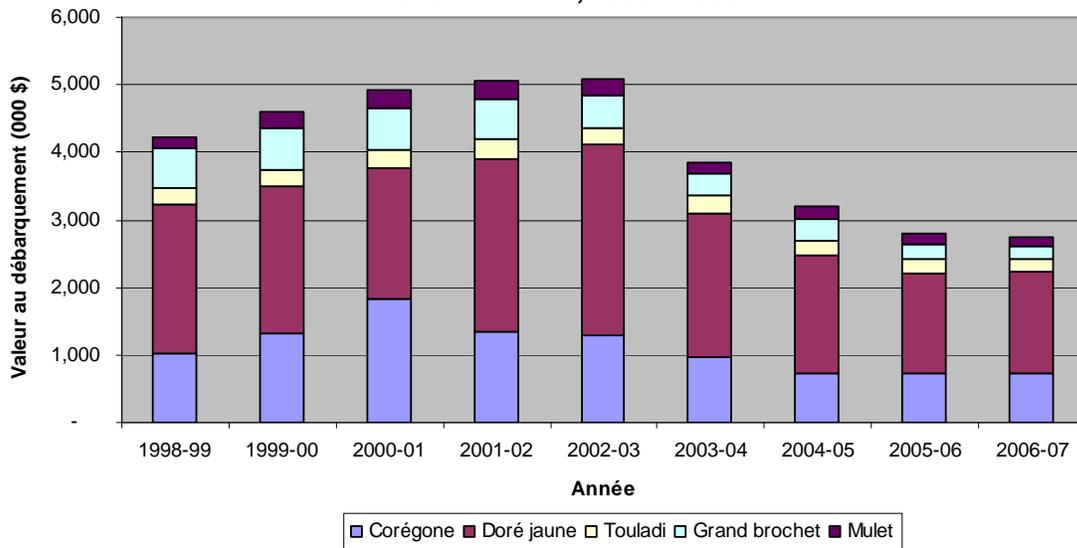


Tableau 4.5
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce
Saskatchewan, 1998 - 2006

Espèces	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Corégone	943	1 100	1 494	1 476	1 405	1 177	966	990	1 053
% du changement	--	16,6%	35,8%	-1,2%	-4,8%	-16,2%	-17,9%	2,5%	6,4%
% des débarquements au total	28,5%	29,2%	35,9%	33,3%	32,8%	33,6%	30,6%	35,9%	41,2%
Doré jaune	482	505	464	590	630	636	507	467	445
% du changement	--	4,8%	-8,1%	27,2%	6,8%	1,0%	-20,3%	-7,9%	-4,7%
% des débarquements au total	14,6%	13,4%	11,2%	13,3%	14,7%	18,1%	16,0%	17,0%	17,4%
Touladi	296	289	341	393	304	352	341	324	295
% du changement	--	-2,4%	18,0%	15,2%	-22,6%	15,8%	-3,1%	-5,0%	-9,0%
% des débarquements au total	8,9%	7,7%	8,2%	8,9%	7,1%	10,0%	10,8%	11,8%	11,5%
Grand brochet	731	800	781	815	680	545	560	410	367
% du changement	--	9,4%	-2,4%	4,4%	-16,6%	-19,9%	2,8%	-26,8%	-10,5%
% des débarquements au total	22,1%	21,3%	18,8%	18,4%	15,9%	15,5%	17,7%	14,9%	14,4%
Mulet	715	991	1 027	1 080	1 130	677	784	562	394
% du changement	--	38,6%	3,6%	5,2%	4,6%	-40,1%	15,8%	-28,3%	-29,9%
% des débarquements au total	21,6%	26,3%	24,7%	24,4%	26,4%	19,3%	24,8%	20,4%	15,4%
Autres*	143	76	52	72	134	119	4	2	2
% du changement	--	-46,9%	-31,6%	38,5%	86,1%	-11,2%	-96,6%	-50,0%	0,0%
% des débarquements au total	4,3%	2,0%	1,3%	1,6%	3,1%	3,4%	0,1%	0,1%	0,1%
Total	3 310	3 761	4 159	4 426	4 283	3 506	3 162	2 755	2 556
% du changement	--	13,6%	10,6%	6,4%	-3,2%	-18,1%	-9,8%	-12,9%	-7,2%
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Corégone	1 009	1 325	1 831	1 338	1 280	968	732	729	723
% du changement	--	31,3%	38,2%	-26,9%	-4,3%	-24,4%	-24,4%	-0,4%	-0,8%
Doré jaune	2 232	2 184	1 941	2 554	2 845	2 120	1 734	1 474	1 501
% du changement	--	-2,2%	-11,1%	31,6%	11,4%	-25,5%	-18,2%	-15,0%	1,8%
Touladi	234	226	266	308	244	286	227	216	193
% du changement	--	-3,4%	17,7%	15,8%	-20,8%	17,2%	-20,6%	-4,8%	-10,6%
Grand brochet	578	632	623	599	461	315	310	230	202
% du changement	--	9,3%	-1,4%	-3,9%	-23,0%	-31,7%	-1,6%	-25,8%	-12,2%
Mulet	177	242	250	262	254	150	190	157	119
% du changement	--	36,7%	3,3%	4,8%	-3,1%	-40,9%	26,7%	-17,4%	-24,2%
Autres*	94	49	47	40	56	46	4	5	4
% du changement	--	-47,9%	-4,1%	-14,9%	40,0%	-17,9%	-91,3%	25,0%	-20,0%
Total	4 324	4 658	4 958	5 101	5 140	3 885	3 197	2 811	2 742
% du changement	--	7,7%	6,4%	2,9%	0,8%	-24,4%	-17,7%	-12,1%	-2,5%

Remarque : * Y compris la lotte, la laquaiche aux yeux d'or, la perche, le doré noir, le cisco de lac et les œufs de corégone.

Figure 4.11
Tendances dans les débarquements par principaux lacs
Saskatchewan, 1998 - 2006

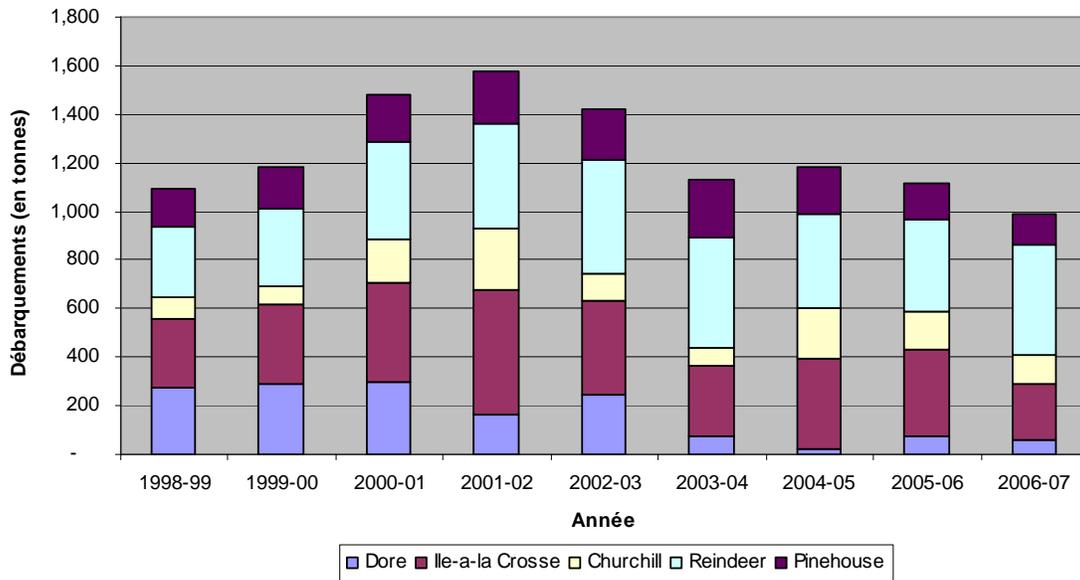


Figure 4.12
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs
Saskatchewan, 1998 - 2006

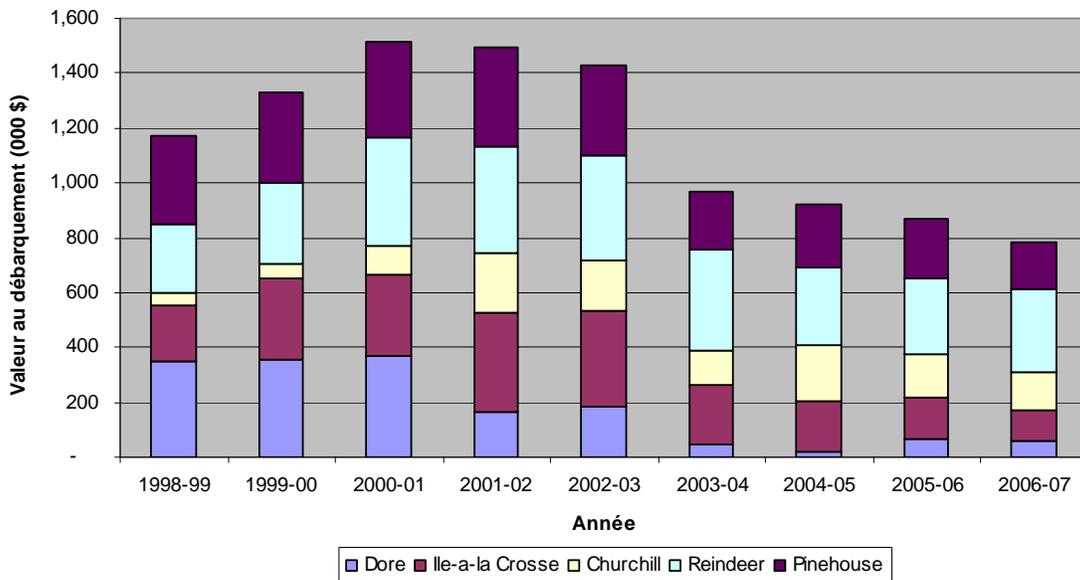


Tableau 4.6
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs
Saskatchewan, 1998 - 2006

Principaux lacs	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Dore	276	287	296	166	247	77	20	76	61
% du changement	--	4,0%	3,1%	-43,9%	48,8%	-68,8%	-74,0%	280,0%	-19,7%
Île-à-la-Crosse	281	333	412	508	382	289	372	356	228
% du changement	--	18,5%	23,7%	23,3%	-24,8%	-24,3%	28,7%	-4,3%	-36,0%
Churchill	91	73	178	255	113	72	207	156	119
% du changement	--	-19,8%	143,8%	43,3%	-55,7%	-36,3%	187,5%	-24,6%	-23,7%
Reindeer	287	321	404	433	474	453	392	378	458
% du changement	--	11,8%	25,9%	7,2%	9,5%	-4,4%	-13,5%	-3,6%	21,2%
Pinehouse	161	170	193	216	205	240	193	153	120
% du changement	--	5,6%	13,5%	11,9%	-5,1%	17,1%	-19,6%	-20,7%	-21,6%
Total	1 096	1 184	1 483	1 578	1 421	1 131	1 184	1 119	986
% du changement	--	8,0%	25,3%	6,4%	-9,9%	-20,4%	4,7%	-5,5%	-11,9%
% des débarquements au total	33,1%	31,5%	35,7%	35,6%	33,2%	32,2%	37,5%	40,5%	38,6%
Débarquements au total*	3 310	3 760	4 158	4 427	4 284	3 507	3 160	2 760	2 556
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Dore	347	355	372	164	186	44	18	67	56
% du changement	--	2,3%	4,8%	-55,9%	13,4%	-76,3%	-59,1%	272,2%	-16,4%
Île-à-la-Crosse	207	300	293	366	345	219	186	148	117
% du changement	--	44,9%	-2,3%	24,9%	-5,7%	-36,5%	-15,1%	-20,4%	-20,9%
Churchill	47	49	108	215	188	123	204	158	135
% du changement	--	4,3%	120,4%	99,1%	-12,6%	-34,6%	65,9%	-22,5%	-14,6%
Reindeer	246	298	393	390	378	371	281	278	303
% du changement	--	21,1%	31,9%	-0,8%	-3,1%	-1,9%	-24,3%	-1,1%	9,0%
Pinehouse	327	325	347	358	330	210	232	221	170
% du changement	--	-0,6%	6,8%	3,2%	-7,8%	-36,4%	10,5%	-4,7%	-23,1%
Total	1 174	1 327	1 513	1 493	1 427	967	921	872	781
% du changement	--	13,0%	14,0%	-1,3%	-4,4%	-32,2%	-4,8%	-5,3%	-10,4%
% de la valeur au débarquement au total	27,2%	28,5%	30,5%	29,3%	27,8%	24,9%	28,8%	31,0%	28,5%
Valeur au débarquement au total**	4 323	4 658	4 960	5 101	5 140	3 884	3 197	2 812	2 742

Remarques : * Débarquements au total dans l'ensemble des lacs en Saskatchewan; ** Valeurs au débarquement au total dans l'ensemble des lacs en Saskatchewan.

Figure 4.13
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche
Saskatchewan, 1998 – 2006

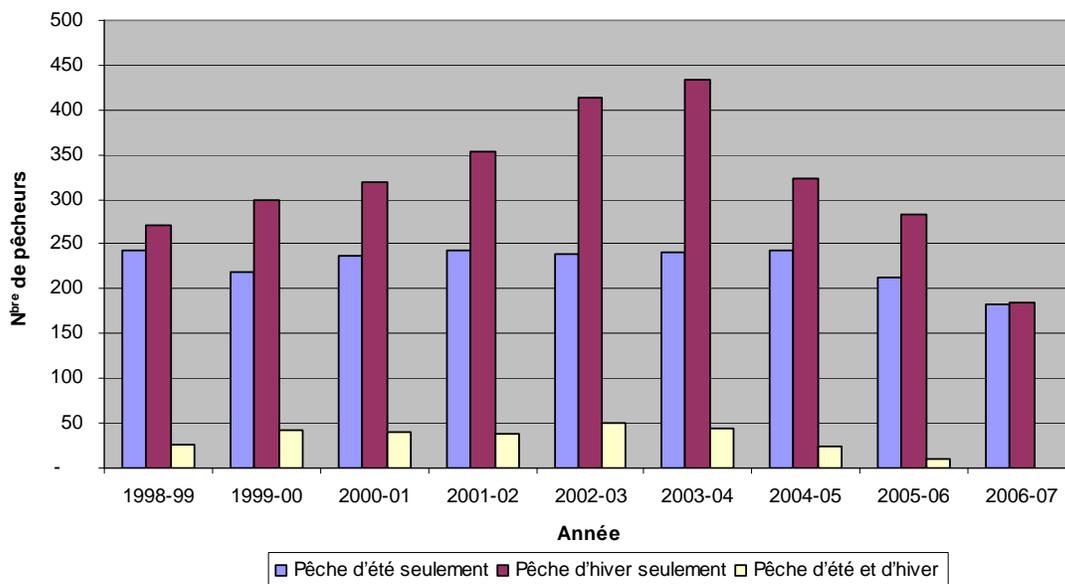


Tableau 4.7
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Saskatchewan, 1998 - 2006

Saison	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Pêche d'été seulement	243	219	237	243	239	241	242	213	182
% du changement	--	-9,9%	8,2%	2,5%	-1,6%	0,8%	0,4%	-12,0%	-14,6%
Pêche d'hiver seulement	271	299	320	353	413	434	323	283	184
% du changement	--	10,3%	7,0%	10,3%	17,0%	5,1%	-25,6%	-12,4%	-35,0%
Pêche d'été et d'hiver	26	43	41	39	51	44	25	10	<4
% du changement	--	65,4%	-4,7%	-4,9%	30,8%	-13,7%	-43,2%	-60,0%	--
Total	540	561	598	635	703	719	590	506	366
% du changement	--	3,9%	6,6%	6,2%	10,7%	2,3%	-17,9%	-14,2%	-27,7%

Figure 4.14
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement
Saskatchewan, 1998 - 2006

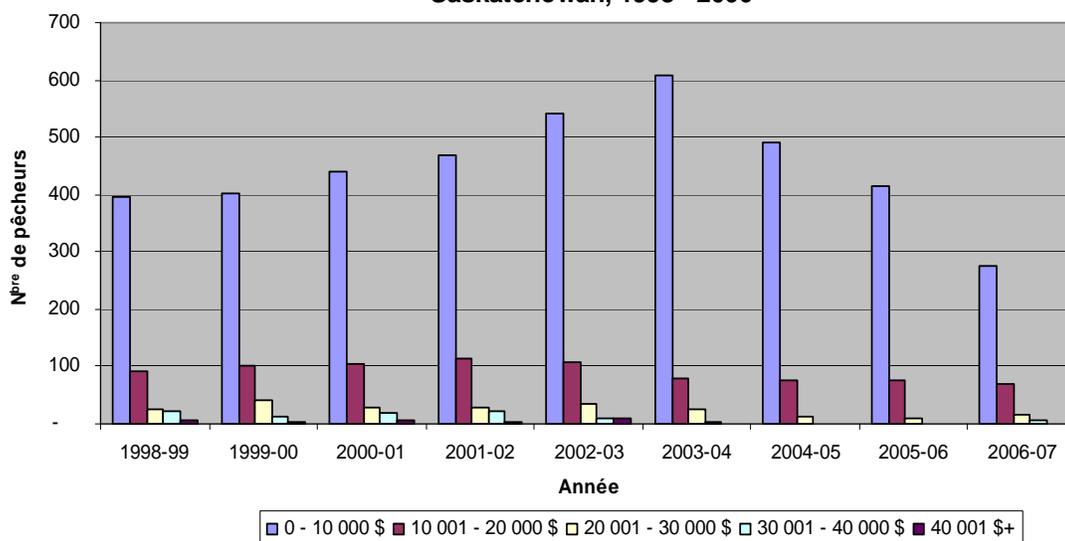


Tableau 4.8
Tendances dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs
autonomes au total par valeur au débarquement
Saskatchewan, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Paiement moyen (\$)</i>									
0-10 000 \$	3 674	4 155	4 182	4 181	3 902	3 294	3 178	3 318	4 177
10 001 - 20 000 \$	13 832	13 237	13 470	13 540	13 295	13 196	14 045	13 795	13 687
20 001 - 30 000 \$	24 573	24 815	24 722	24 736	24 086	23 478	22 849	22 768	23 762
30 001 - 40 000 \$	33 962	33 628	34 277	33 988	35 961	32 758	33 018	32 936	34 064
40 001 \$+	49 083	47 708	58 392	49 730	51 015	50 144	45 762	50 377	71 244
<i>Poids moyen (t)</i>									
0-10 000 \$	2 731	2 800	3 350	3 388	4 318	2 867	3 110	3 510	3 780
10 001 - 20 000 \$	11 935	10 069	11 378	13 011	10 544	11 286	13 638	12 105	13 052
20 001 - 30 000 \$	17 428	22 150	24 114	20 403	19 329	22 376	25 616	23 100	22 384
30 001 - 40 000 \$	23 399	27 438	25 823	28 143	27 300	28 187	29 963	30 429	28 230
40 001 \$+	37 362	49 740	51 026	49 734	40 926	90 247	44 841	49 568	90 970
<i>N^{bre} de pêcheurs autonomes</i>									
0-10 000 \$	396	401	439	468	543	607	491	416	276
10 001 - 20 000 \$	92	102	105	113	108	79	77	77	71
20 001 - 30 000 \$	26	41	30	27	34	26	14	9	16
30 001 - 40 000 \$	21	13	18	22	10	4	<4	<4	5
40 001 \$+	5	4	6	4	8	<4	<4	<4	<4
Total	540	561	598	634	703	716	582	502	368
% du changement	--	3,9%	6,6%	6,0%	10,9%	1,8%	-18,7%	-13,7%	-26,7%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Figure 4.15
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Saskatchewan, 1998 - 2006

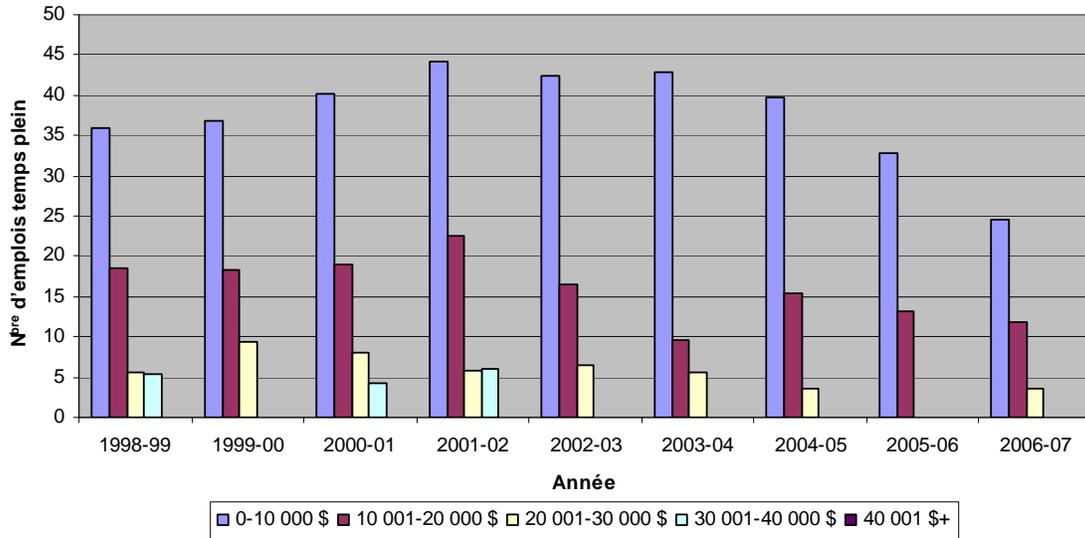


Table 4.9
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au ébarquement
Saskatchewan, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
0-10 000 \$	36	37	40	44	42	43	40	41	25
10 001 -20 000 \$	18	18	19	23	17	10	15	13	12
20 001 -30 000 \$	6	9	8	6	7	6	4	<4	4
30 001 -40 000 \$	5	<4	4	6	<4	<4	<4	<4	<4
40 001 \$+	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4
Total	65	64	71	79	66	59	59	54	40
% du changement	--	-1,5%	10,9%	11,3%	-16,5%	-10,6%	0,0%	-8,5%	-25,7%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Section 5:

Manitoba

Figure 5.1
Débarquements par espèce
Manitoba, 2006/07
Total: 11 758 Tonnes

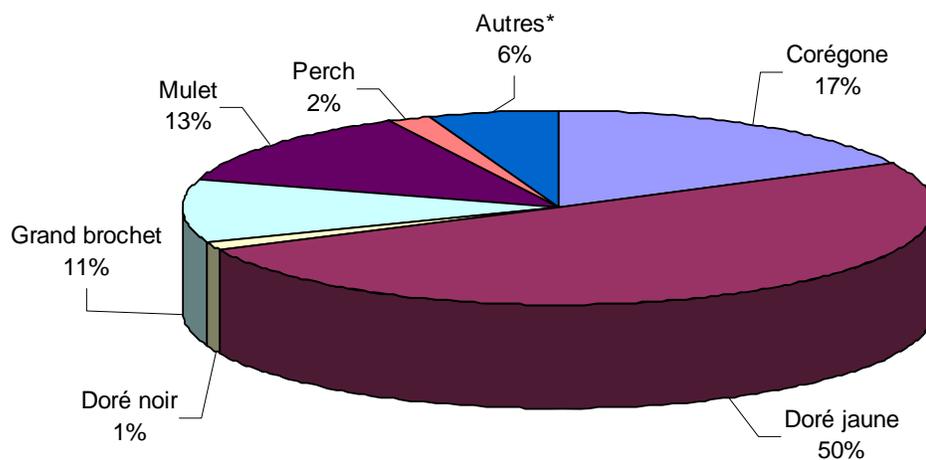
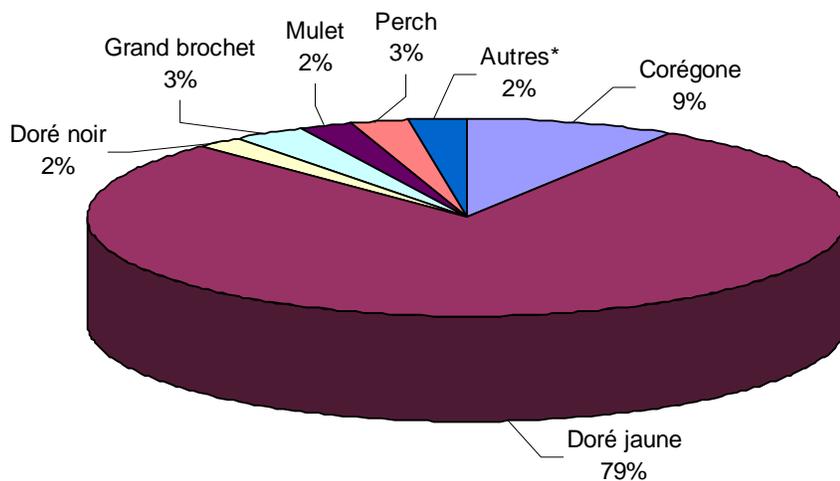


Figure 5.2
Valeur au débarquement par espèce
Manitoba, 2006/07
Total: 25,1 M\$



Remarque : * Y compris la carpe, la laquaiche aux yeux d'or, le touladi, le cisco de lac, le bar blanc et les œufs de corégone.

Tableau 5.1
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce
Manitoba, 2006/07

Espèces	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur marchande (000 \$)
Corégone	2 049	2 201	5 128
Doré jaune	5 918	19 817	30 595
Doré noir	165	467	671
Touladi	40	30	59
Grand brochet	1 237	788	2 510
Cisco du lac	61	44	90
Perche	206	649	971
Mulet	1 518	538	1 958
Carpe	466	226	457
Autres*	98	310	626
Total	11 758	25 070	43 065

Remarques : * Y compris la laquaiche aux yeux d'or, le bar blanc et les œufs de corégone.

Figure 5.3
Débarquements par principaux lacs
Manitoba, 2006/07
Total: 9 028 Tonnes

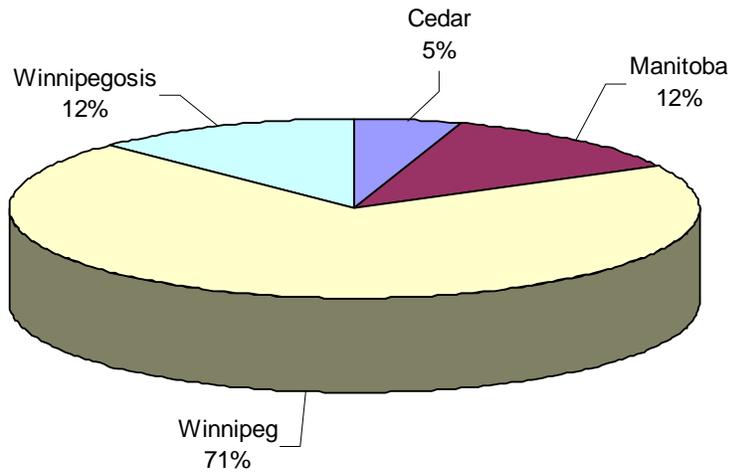


Figure 5.4
Valeurs au débarquement par principaux lacs
Manitoba, 2006/07
Total: 20,7 M\$

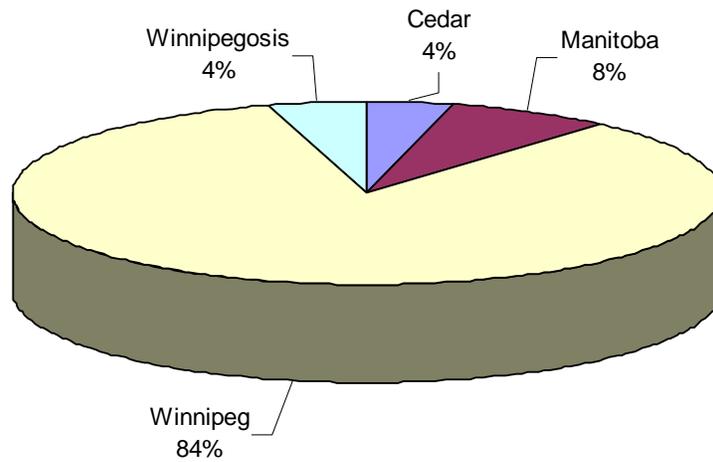


Tableau 5.2
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs
Manitoba, 2006/07

Espèces	Principaux lacs								Manitoba	
	lac Cedar		lac Manitoba		lac Winnipeg		lac Winnipegosis			
	Débarque- ments(t)	Valeur au débarque- ment (000 \$)								
Corégone	6	4	4	3	1 302	1,550	34	32	2 049	2 201
Doré jaune	182	645	200	659	4 517	15,056	135	476	5 918	19 817
Doré noir	0	1	3	8	151	426	0	0	165	467
Touladi	0	0	0	0	0	0	0	0	40	30
Grand brochet	187	121	142	88	81	55	161	103	1 237	788
Cisco du lac	0	0	0	0	0	0	0	0	61	44
Perche	0	0	182	576	17	53	3	5	206	649
Mulet	85	29	288	105	91	33	744	264	1 518	538
Carpe	0	0	275	128	113	61	41	17	466	226
Autres*	0	0	0	0	83	239	0	0	98	310
Total	462	801	1 093	1 567	6 354	17 472	1 119	896	11 758	25 070

Remarques : * Y compris la laquaiche aux yeux d'or, le bar blanc et les œufs de corégone.

Figure 5.5
Pêcheurs autonomes par saison de pêche
Manitoba, 2006/07
Total: 1 714 pêcheurs

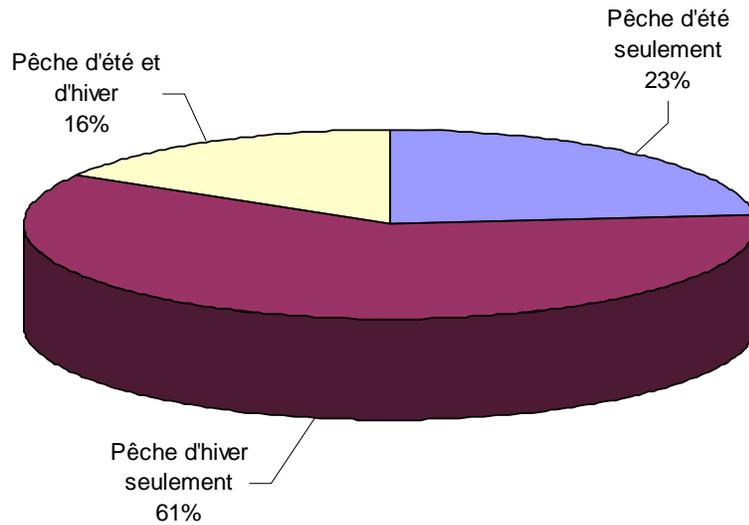
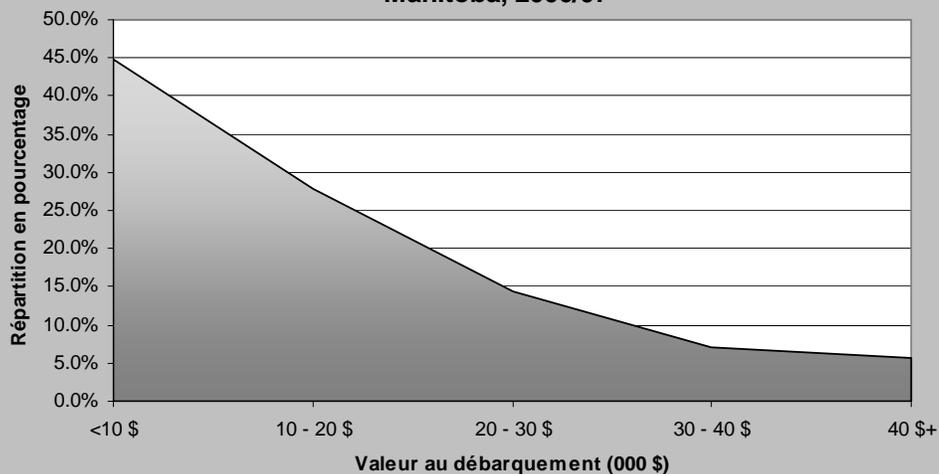


Tableau 5.3
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Manitoba, 2006/07

Saison	Pêcheurs autonomes
Pêche d'été seulement	398
Pêche d'hiver seulement	1 034
Pêche d'été et d'hiver	282
Total	1 714

Figure 5.6
Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur au débarquement*
Manitoba, 2006/07



Remarque : * La zone ombrée sous la courbe représente 100 %.

Figure 5.7
Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs
autonomes par valeur au débarquement
Manitoba, 2006/07

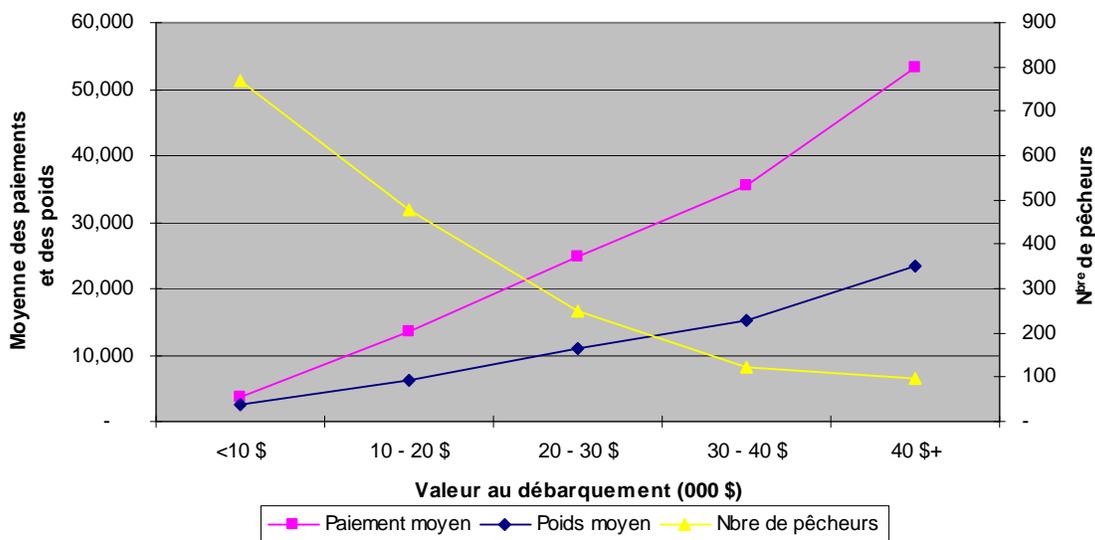


Figure 5.8
Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Manitoba, 2006/07

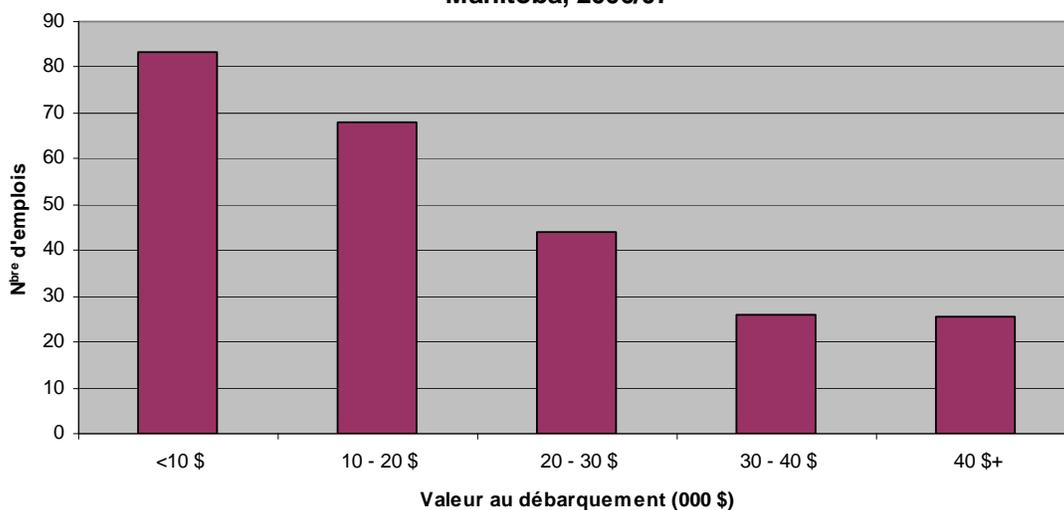


Tableau 5.4
Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein
et effort de pêche par valeur au débarquement
Manitoba, 2006/07

Valeur au débarquement	N ^{bre} de pêcheurs	Emplois temps plein	Moyennes par pêcheur			
			Livraisons	Semaines	Poids (lb)	Paiements (\$)
0 – 10 000 \$	767	83	14	6	2 534	3 770
10 001 – 20 000 \$	479	68	23	7	6 207	13 592
20 001 – 30 000 \$	248	44	33	9	10 884	24 860
30 001 – 40 000 \$	123	26	37	11	15 311	35 480
40 001 \$+	97	25	48	14	23 466	53 237

Remarque : (i) La colonne « Semaines » indique les semaines au cours desquelles des activités de pêche ont eu lieu; (ii) La colonne « Paiements » indique le prix payé aux pêcheurs à la livraison.

Figure 5.9
Tendance dans les débarquements par principales espèces
Manitoba, 1998 – 2006

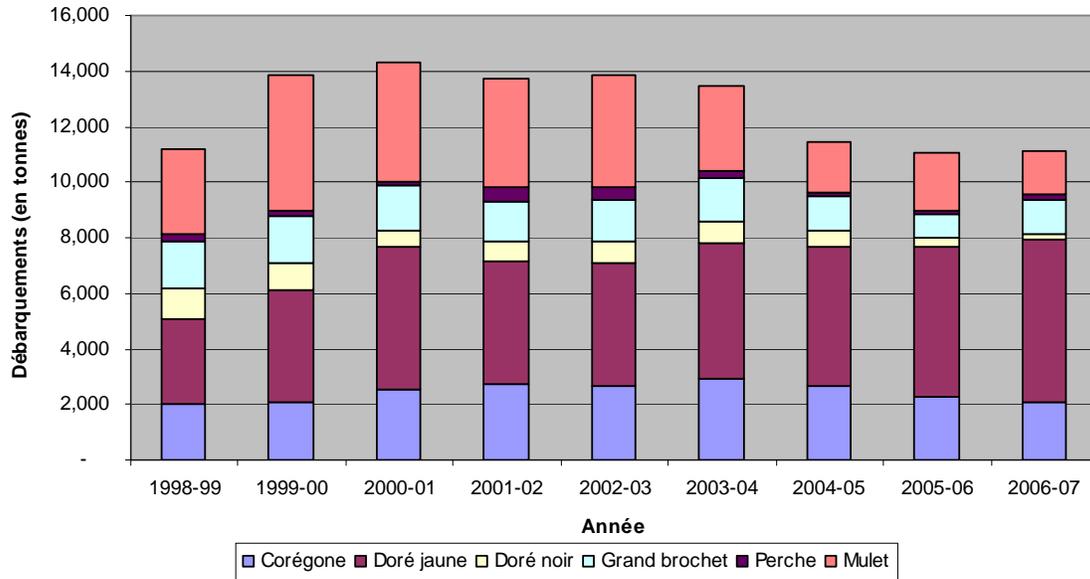


Figure 5.10
Tendance dans les valeurs au débarquement par principales espèces
Manitoba, 1998 – 2006

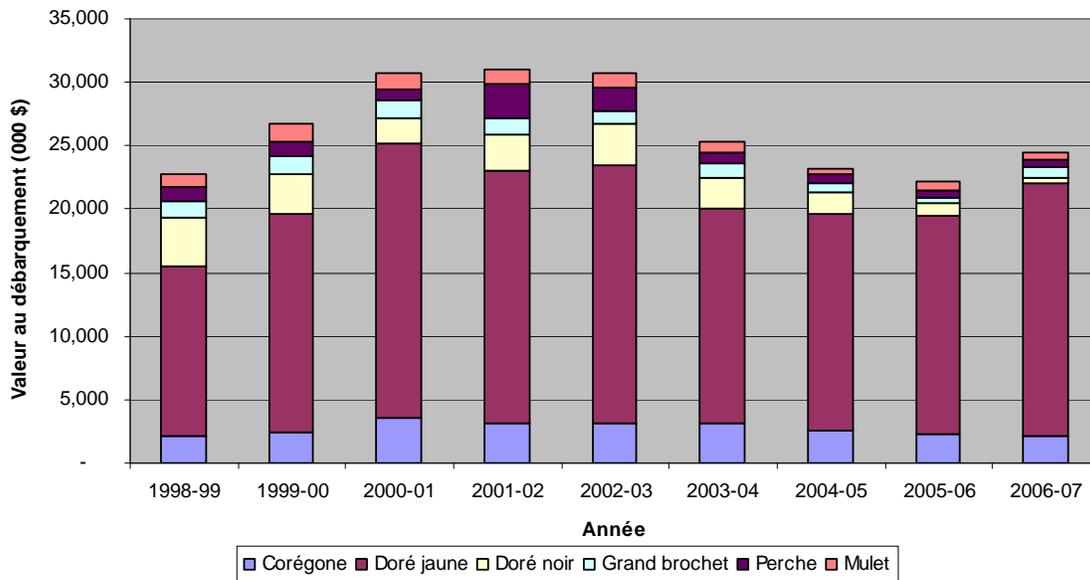


Table 5.5
Landings and Landed Value Trend by Species
Manitoba, 1998 - 2006

Espèces	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Corégone	1 993	2 066	2 526	2 713	2 692	2 907	2 664	2 284	2 049
% du changement	--	3,7%	22,3%	7,4%	-0,8%	8,0%	-8,4%	-14,3%	-10,3%
% des débarquements au total	16,9%	14,1%	16,8%	18,8%	18,1%	20,8%	22,2%	19,7%	17,4%
Doré jaune	3 080	4 021	5 156	4 444	4 422	4 908	5 018	5 406	5 918
% du changement	--	30,6%	28,2%	-13,8%	-0,5%	11,0%	2,2%	7,7%	9,5%
% des débarquements au total	26,1%	27,5%	34,3%	30,8%	29,7%	35,1%	41,8%	46,5%	50,3%
Doré noir	1 126	1 011	584	687	781	771	590	313	165
% du changement	--	-10,2%	-42,2%	17,6%	13,7%	-1,3%	-23,5%	-46,9%	-47,3%
% des débarquements au total	9,5%	6,9%	3,9%	4,8%	5,2%	5,5%	4,9%	2,7%	1,4%
Grand brochet	1 677	1 670	1 613	1 446	1 478	1 559	1 197	818	1 237
% du changement	--	-0,4%	-3,4%	-10,4%	2,2%	5,5%	-23,2%	-31,7%	51,2%
% des débarquements au total	14,2%	11,4%	10,7%	10,0%	9,9%	11,2%	10,0%	7,0%	10,5%
Perche	246	225	160	562	478	277	181	167	206
% du changement	--	-8,5%	-28,9%	251,3%	-14,9%	-42,1%	-34,7%	-7,7%	23,4%
% des débarquements au total	2,1%	1,5%	1,1%	3,9%	3,2%	2,0%	1,5%	1,4%	1,8%
Mulet	3 079	4 881	4 245	3 857	3 992	3 046	1 769	2 081	1 518
% du changement	--	58,5%	-13,0%	-9,1%	3,5%	-23,7%	-41,9%	17,6%	-27,1%
% des débarquements au total	2,6%	3,6%	3,1%	3,4%	5,7%	2,6%	3,5%	3,2%	3,1%
Autres*	609	758	732	705	1 059	512	586	552	665
% du changement	--	24,5%	-3,4%	-3,7%	50,2%	-51,7%	14,5%	-5,8%	20,5%
% des débarquements au total	5,2%	5,2%	4,9%	4,9%	7,1%	3,7%	4,9%	4,8%	5,7%
Total	11 810	14 632	15 016	14 414	14 902	13 980	12 005	11 621	11 758
% du changement	--	23,9%	2,6%	-4,0%	3,4%	-6,2%	-14,1%	-3,2%	1,2%
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Corégone	2 108	2 396	3 585	3 135	3 103	3 085	2 497	2 313	2 201
% du changement	--	13,7%	49,6%	-12,6%	-1,0%	-0,6%	-19,1%	-7,4%	-4,8%
Doré jaune	13 375	17 182	21 641	19 859	20 438	16 941	17 140	17 211	19 817
% du changement	--	28,5%	26,0%	-8,2%	2,9%	-17,1%	1,2%	0,4%	15,1%
Doré noir	3 807	3 152	1 990	2 949	3 146	2 482	1 708	925	467
% du changement	--	-17,2%	-36,9%	48,2%	6,7%	-21,1%	-31,2%	-45,8%	-49,5%
Grand brochet	1 393	1 427	1 414	1 180	1 117	1 075	761	515	788
% du changement	--	2,4%	-0,9%	-16,5%	-5,3%	-3,8%	-29,2%	-32,3%	53,0%
Perche	1 142	1 119	886	2 761	1 820	937	589	540	649
% du changement	--	-2,0%	-20,8%	211,6%	-34,1%	-48,5%	-37,1%	-8,3%	20,2%
Mulet	929	1 451	1 284	1 115	1 140	855	516	711	538
% du changement	--	56,2%	-11,5%	-13,2%	2,2%	-25,0%	-39,6%	37,8%	-24,3%
Autres*	406	435	499	548	632	426	527	482	610
% du changement	--	7,1%	14,7%	9,8%	15,3%	-32,6%	23,7%	-8,5%	26,6%
Total	23 160	27 162	31 299	31 547	31 396	25 801	23 738	22 697	25 070
% du changement	--	17,3%	15,2%	0,8%	-0,5%	-17,8%	-8,0%	-4,4%	10,5%

Remarque : * Y compris la carpe, la laquaiche aux yeux d'or, le bar blanc, les œufs de corégone, le touladi et le cisco du lac.

Figure 5.11
Tendance dans les débarquements par principaux lacs
Manitoba, 1998 - 2006

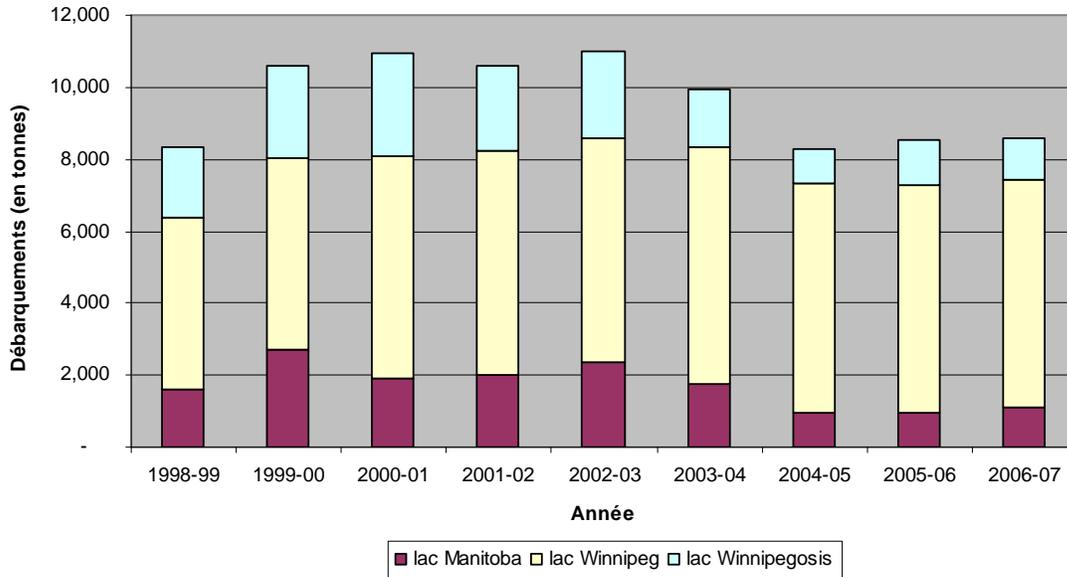


Figure 5.12
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs
Manitoba, 1998 - 2006

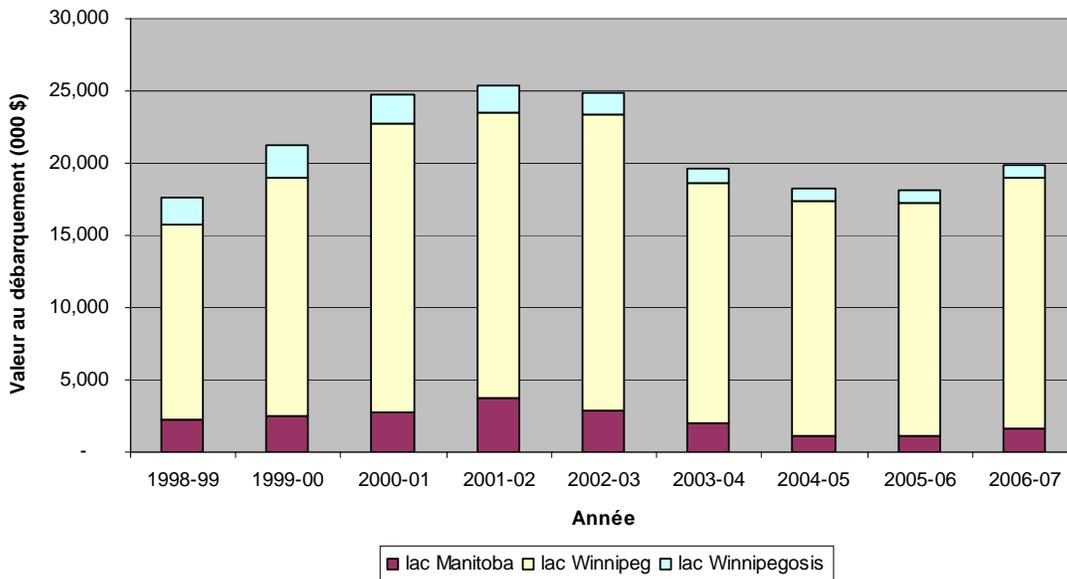


Tableau 5.6
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs
Manitoba, 1998 - 2006

Principaux lacs	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Le lac Manitoba	1 594	2 715	1 916	2 004	2 363	1 738	967	970	1 093
% du changement	--	70,3%	-29,4%	4,6%	17,9%	-26,4%	-44,4%	0,3%	12,7%
Le lac Winnipeg	4 761	5 334	6 174	6 213	6 200	6 599	6 365	6 293	6 354
% du changement	--	12,0%	15,7%	0,6%	-0,2%	6,4%	-3,5%	-1,1%	1,0%
Le lac Winnipegosis	1 991	2 558	2 847	2 366	2 444	1 626	945	1 258	1 119
% du changement	--	28,5%	11,3%	-16,9%	3,3%	-33,5%	-41,9%	33,1%	-11,0%
Total	8 346	10 607	10 937	10 583	11 007	9 963	8 277	8 521	8 566
% du changement	--	27,1%	3,1%	-3,2%	4,0%	-9,5%	-16,9%	2,9%	0,5%
% des débarquements au total	70,7%	72,5%	72,8%	73,4%	73,9%	71,3%	69,0%	73,3%	72,8%
Débarquements au total*	11 811	14 635	15 016	14 413	14 903	13 980	12 003	11 621	11 758
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Le lac Manitoba	2 273	2 559	2 719	3 749	2 913	1 964	1 104	1 184	1 567
% du changement	--	12,6%	6,3%	37,9%	-22,3%	-32,6%	-43,8%	7,2%	32,3%
Le lac Winnipeg	13 510	16 487	19 982	19 805	20 479	16 712	16 295	16 101	17 472
% du changement	--	22,0%	21,2%	-0,9%	3,4%	-18,4%	-2,5%	-1,2%	8,5%
Le lac Winnipegosis	1 899	2 250	2 077	1 837	1 431	1 003	798	835	896
% du changement	--	18,5%	-7,7%	-11,6%	-22,1%	-29,9%	-20,4%	4,6%	7,3%
Total	17 682	21 296	24 778	25 391	24 823	19 679	18 197	18 120	19 935
% du changement	--	20,4%	16,4%	2,5%	-2,2%	-20,7%	-7,5%	-0,4%	10,0%
% de la valeur au débarquement au total	76,3%	78,4%	79,2%	80,5%	79,1%	76,3%	76,7%	79,8%	79,5%
Valeur au débarquement au total**	23 160	27 161	31 298	31 547	31 397	25 800	23 734	22 697	25 071

Remarques : * Débarquements au total dans l'ensemble des lacs au Manitoba; ** Valeurs au débarquement au total dans l'ensemble des lacs au Manitoba.

Figure 5.13
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison de pêche
Manitoba, 1998 – 2006

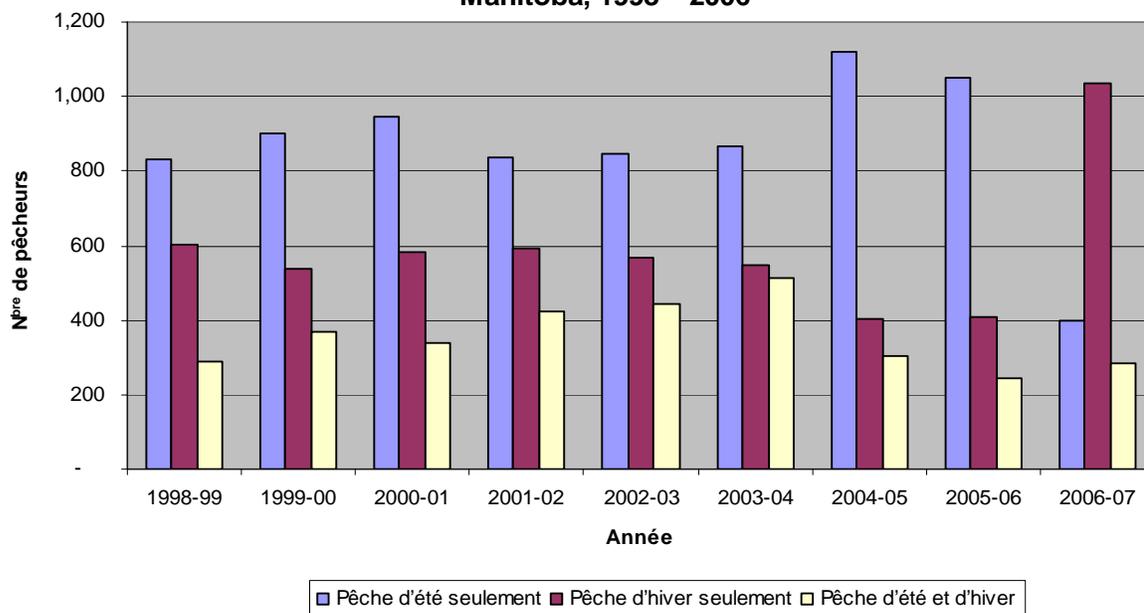


Tableau 5.7
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Manitoba, 1998 - 2006

Saison	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Pêche d'été seulement	834	900	948	838	848	868	1 118	1 053	398
% du changement	--	7,9%	5,3%	-11,6%	1,2%	2,4%	28,8%	-5,8%	-62,2%
Pêche d'hiver seulement	601	536	582	593	567	548	402	410	1 034
% du changement	--	-10,8%	8,6%	1,9%	-4,4%	-3,4%	-26,6%	2,0%	152,2%
Pêche d'été et d'hiver	288	369	339	424	443	515	302	244	282
% du changement	--	28,1%	-8,1%	25,1%	4,5%	16,3%	-41,4%	-19,2%	15,6%
Total	1 723	1 805	1 869	1 855	1 858	1 931	1 822	1 707	1 714
% du changement	--	4,8%	3,5%	-0,7%	0,2%	3,9%	-5,6%	-6,3%	0,4%

Figure 5.14
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au
débarquement
Manitoba, 1998 - 2006

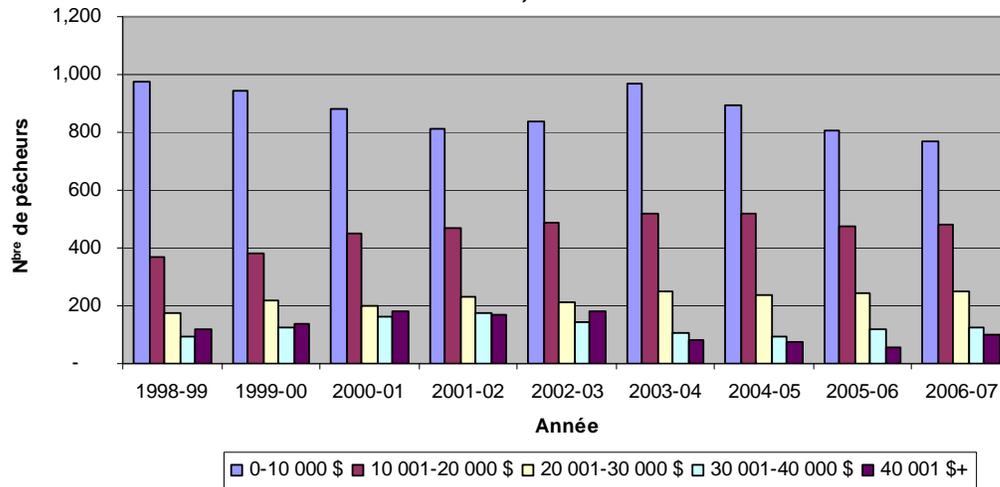


Tableau 5.8
Tendance dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes par
valeur au débarquement
Manitoba, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Paiement moyen (\$)</i>									
0 - 10 000 \$	3 827	3 926	2 870	3 532	3 860	4 056	3 636	3 841	3 770
10 001 - 20 000 \$	14 058	14 598	7 428	14 753	14 761	14 018	13 828	13 747	13 592
20 001 - 30 000 \$	24 803	24 603	11 857	24 733	24 619	24 949	24 624	24 346	24 860
30 001 - 40 000 \$	33 818	34 399	11 906	34 298	34 533	35 268	34 963	34 723	35 480
40 001 \$+	57 876	60 519	27 151	59 344	60 206	54 601	53 888	47 974	53 237
<i>Poids moyen (t)</i>									
0 - 10 000 \$	3 059	3 043	3 684	2 523	2 687	2 985	2 755	2 817	2 534
10 001 - 20 000 \$	8 038	8 119	14 856	7 308	7 045	8 146	6 962	6 897	6 207
20 001 - 30 000 \$	11 261	11 661	25 283	10 791	11 984	11 727	10 909	11 258	10 884
30 001 - 40 000 \$	13 084	15 142	33 870	12 675	13 569	15 404	13 867	15 947	15 311
40 001 \$+	27 304	31 136	60 611	24 980	26 431	27 188	26 429	21 923	23 466
<i>N^{bre} de pêcheurs autonomes</i>									
0 - 10 000 \$	974	945	882	811	836	970	892	809	767
10 001 - 20 000 \$	366	380	448	468	486	521	520	475	479
20 001 - 30 000 \$	172	220	197	233	212	249	238	246	248
30 001 - 40 000 \$	91	124	161	173	145	107	96	119	123
40 001 \$+	120	136	181	170	179	84	76	57	97
Total	1 723	1 805	1 869	1 855	1 858	1 931	1 822	1 706	1 714
% du changement	--	4,8%	3,5%	-0,7%	0,2%	3,9%	-5,6%	-6,4%	0,5%

Figure 5.15
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Manitoba, 1998 - 2006

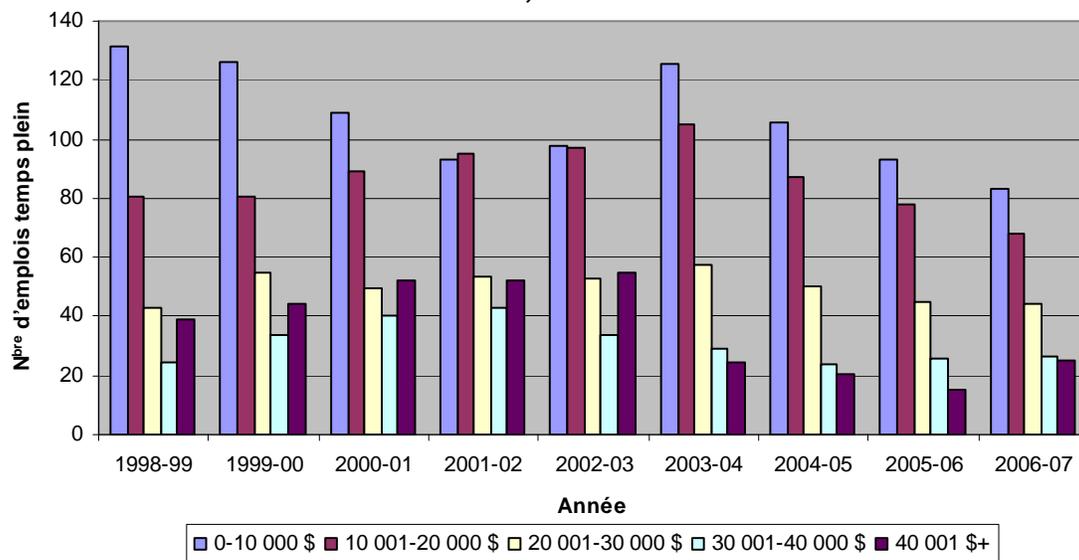


Tableau 5.9
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Manitoba, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
0 - 10 000 \$	132	126	109	93	98	126	106	93	83
10 001 - 20 000 \$	81	80	89	95	97	105	87	78	68
20 001 - 30 000 \$	43	55	49	54	53	57	50	45	44
30 001 - 40 000 \$	25	33	40	43	33	29	24	26	26
40 001 \$+	39	44	52	52	55	24	20	15	25
Total	319	339	340	338	337	341	288	257	247
% du changement	--	6,2%	0,3%	-0,8%	-0,2%	1,2%	-15,5%	-10,7%	-3,9%

Section 6:

Territoires-du-Nord-Ouest

Figure 6.1
Débarquements par espèce
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07
Total: 565 Tonnes

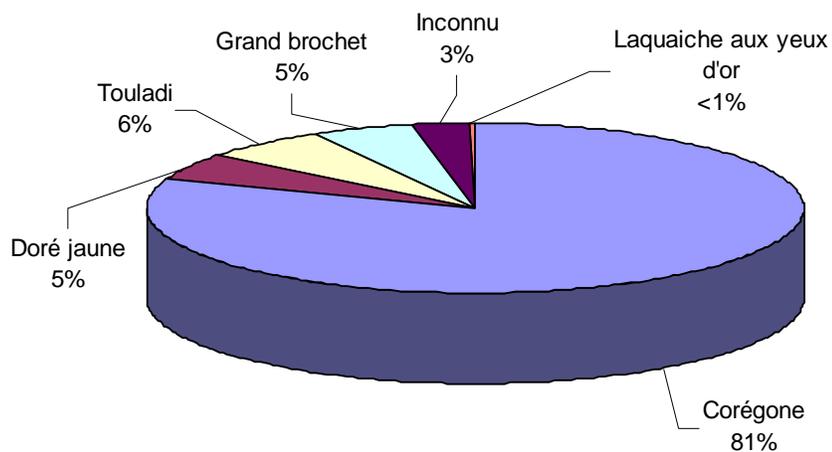


Figure 6.2
Valeurs au débarquement par espèce
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07
Total: 0.6 M\$

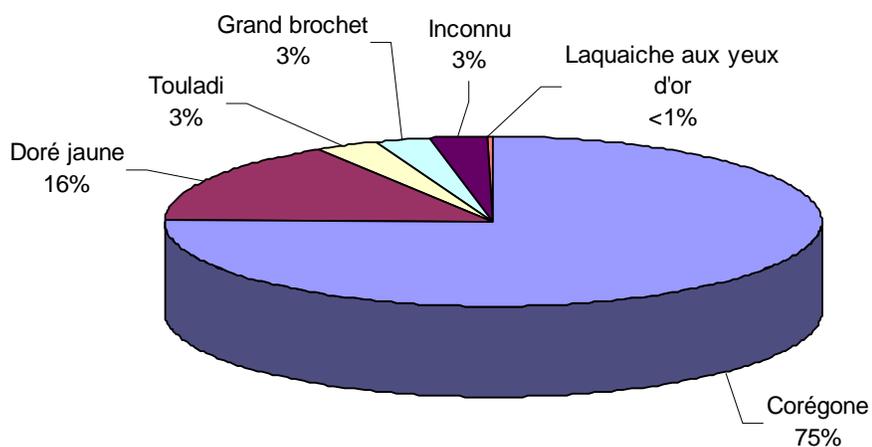


Tableau 6.1
 Débarquements, valeurs au débarquement et valeurs marchandes par espèce
 Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

Espèces	Débarquements (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Valeur au débarquement (000 \$)
Corégone	455	429	1 187
Doré jaune	29	90	149
Touladi	37	19	54
Grand brochet	28	14	56
Inconnu	17	17	42
Laquaiche aux yeux d'or	<1	1	1
Total	565	570	1 489

Figure 6.3
Débarquements par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07
Total: 565 Tonnes

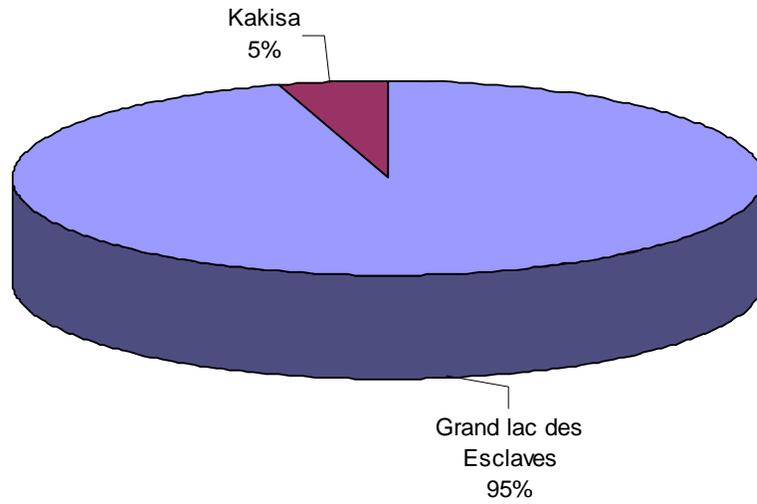


Figure 6.4
Valeur au débarquement par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07
Total: 0,6 M\$

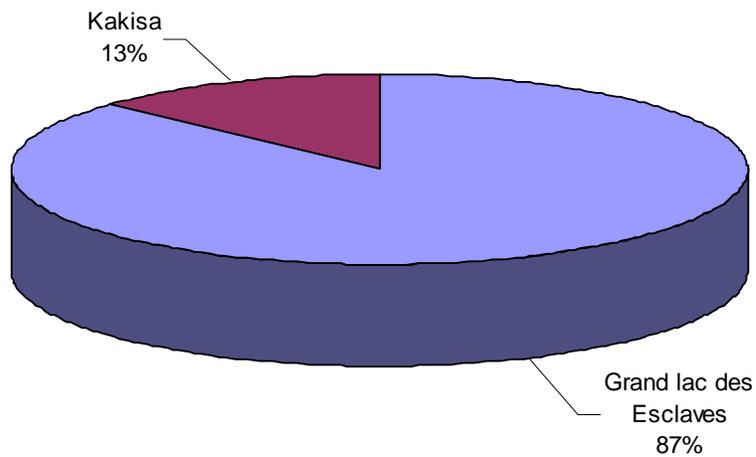


Tableau 6.2
Débarquements et valeurs au débarquement par espèce et par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

Espèces	Principaux lacs				T.-N.-O.	
	Grand lac des Esclaves		lac Kakisa			
	Débarque- ments (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarquement (000 \$)	Débarque- ments (t)	Valeur au débarquement (000 \$)
Corégone	455	429	0	0	455	429
Doré jaune	5	15	24	75	29	90
Touladi	37	19	0	0	37	19
Grand brochet	26	14	1	1	28	14
Inconnu	17	17	0	0	17	17
Laquaiche aux yeux d'or	<1	1	0	0	<1	1
Total	455	495	26	75	565	570

Figure 6.5
Pêcheurs autonomes par saison de pêche
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07
Total: 77 pêcheurs

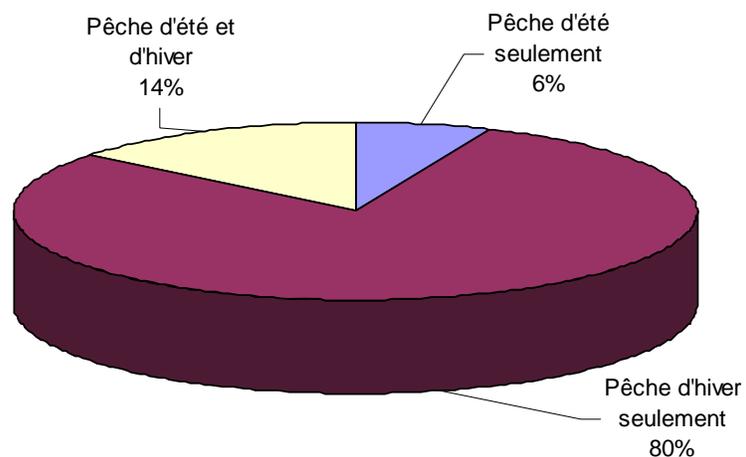
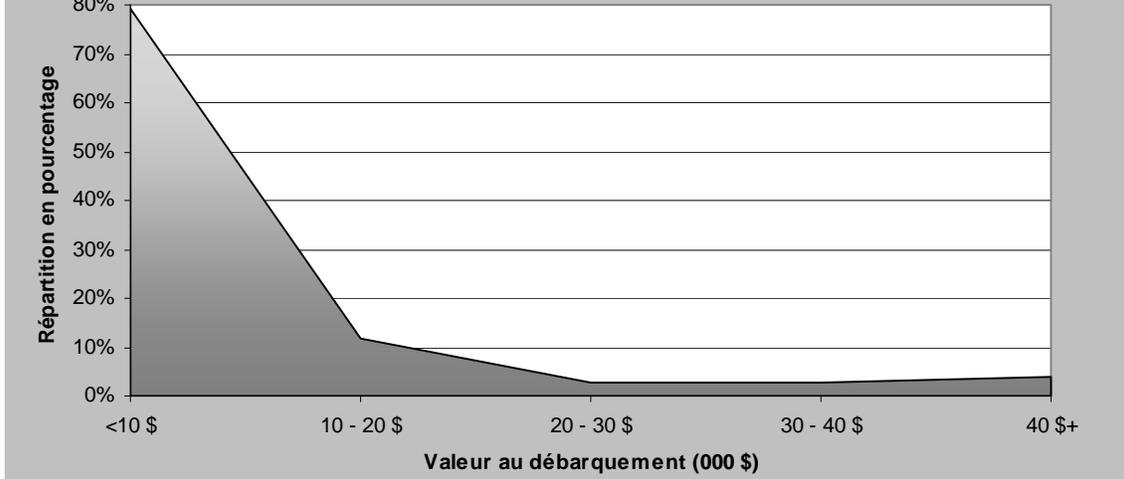


Tableau 6.3
Nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

Saison	Pêcheurs autonomes
Pêche d'été seulement	5
Pêche d'hiver seulement	61
Pêche d'été et d'hiver	11
Total	77

Figure 6.6
Répartition des pêcheurs autonomes en pourcentage par valeur
au débarquement*
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07



Remarque : * La zone ombrée sous la courbe représente 100 %.

Figure 6.7
Moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs
autonomes par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

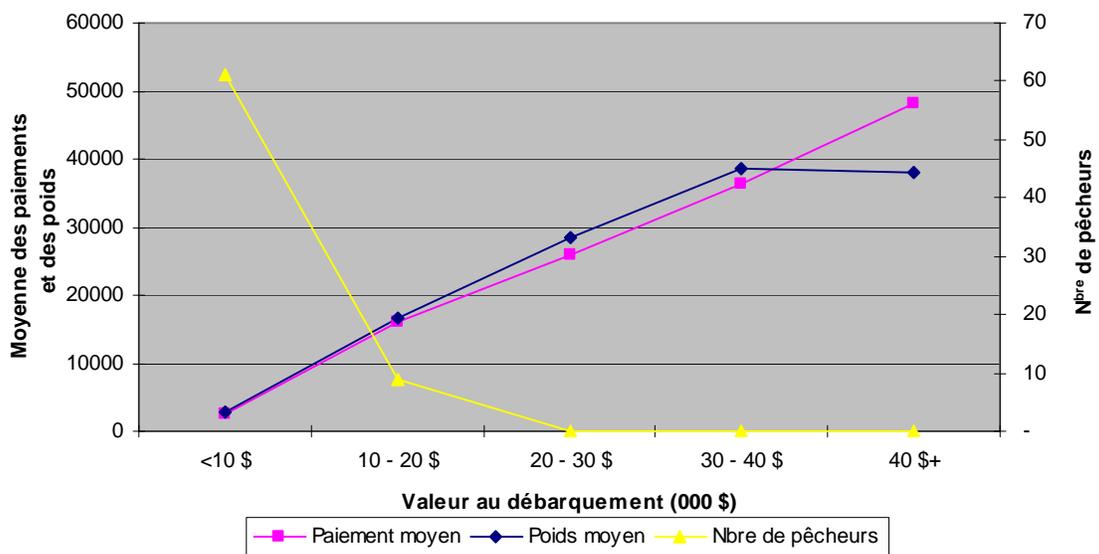


Figure 6.8
Nombre d'emplois équivalents temps plein par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

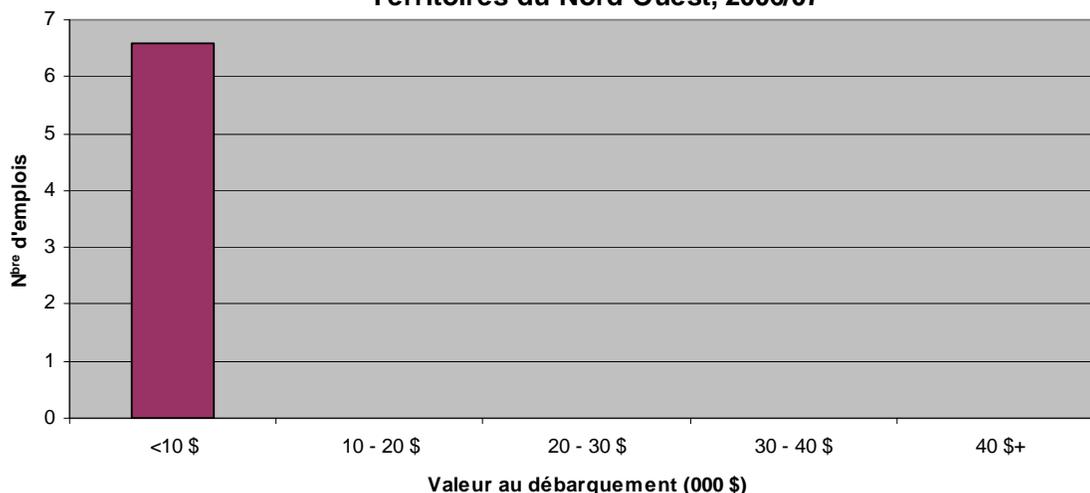


Tableau 6.4
Débarquements, valeurs au débarquement, nombre d'emplois équivalents temps plein
et effort de pêche par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 2006/07

Valeur au débarquement	N ^{bre} de pêcheurs	Emplois temps plein	Moyennes par pêcheur			
			Livraisons	Semaines	Poids (lb)	Paiements (\$)
0 – 10 000 \$	61	7	19	6	2 798	2 606
10 001 – 20 000 \$	9	<4	44	12	16 577	16 119
20 001 – 30 000 \$	< 4	<4	57	18	28 419	25 891
30 001 – 40 000 \$	< 4	<4	45	12	38 530	36 353
40 001 \$+	< 4	<4	48	11	38 005	48 072

Remarque : (i) La colonne « Semaines » indique les semaines au cours desquelles des activités de pêche ont eu lieu; (ii) La colonne « Paiements » indique le prix payé aux pêcheurs à la livraison.

Figure 6.9
Tendance dans les débarquements par principales espèces
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 – 2006

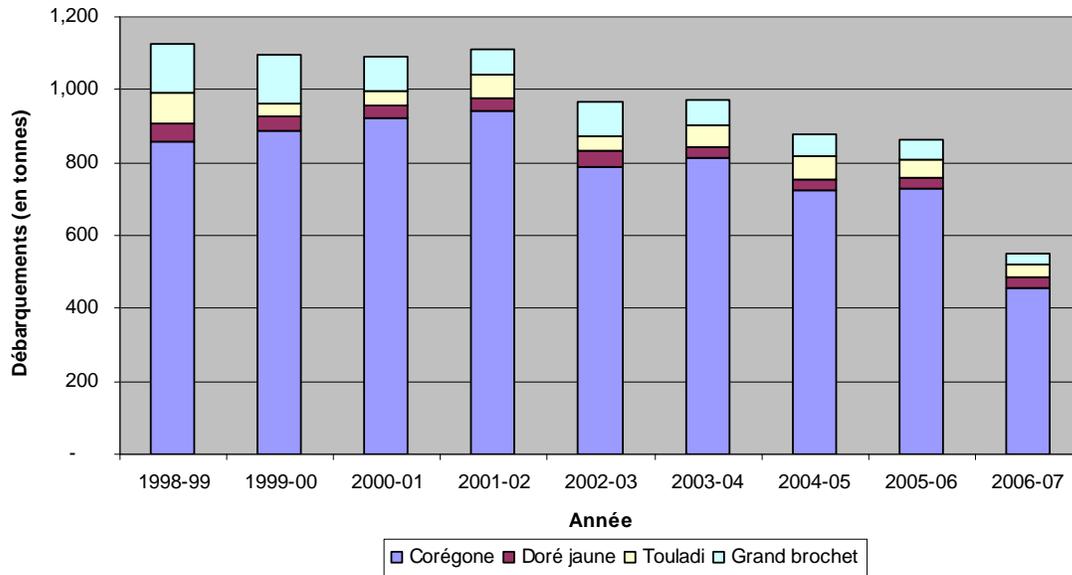


Figure 6.10
Tendances dans les valeurs au débarquement par principales espèces
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 – 2006

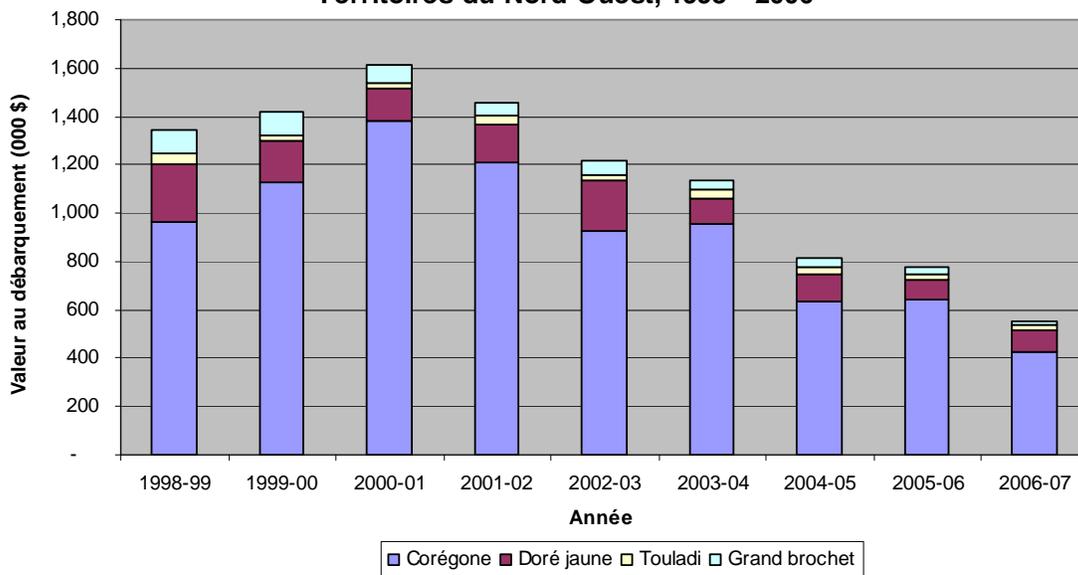


Tableau 6.5
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par espèce
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

Espèces	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Corégone	856	888	924	941	787	814	722	731	455
% du changement	--	3,7%	4,1%	1,8%	-16,4%	3,4%	-11,3%	1,2%	-37,8%
% des débarquements au total	65,7%	71,3%	76,9%	81,0%	72,5%	74,7%	77,8%	80,8%	80,2%
Doré jaune	49	38	32	36	46	31	33	26	29
% du changement	--	-22,4%	-15,8%	12,5%	27,8%	-32,6%	6,5%	-21,2%	11,5%
% des débarquements au total	3,8%	3,0%	2,7%	3,1%	4,2%	2,8%	3,6%	2,9%	5,1%
Touladi	85	37	39	64	40	57	61	49	37
% du changement	--	-56,5%	5,4%	64,1%	-37,5%	42,5%	7,0%	-19,7%	-24,5%
% des débarquements au total	6,5%	3,0%	3,2%	5,5%	3,7%	5,2%	6,6%	5,4%	6,5%
Grand brochet	135	133	98	71	92	70	63	58	28
% du changement	--	-1,5%	-26,3%	-27,6%	29,6%	-23,9%	-10,0%	-7,9%	-51,7%
% des débarquements au total	10,4%	10,7%	8,2%	6,1%	8,5%	6,4%	6,8%	6,4%	4,9%
Inconnu	27	40	29	43	77	49	47	39	17
% du changement	--	48,1%	-27,5%	48,3%	79,1%	-36,4%	-4,1%	-17,0%	-56,4%
% des débarquements au total	2,1%	3,2%	2,4%	3,7%	7,1%	4,5%	5,1%	4,3%	3,0%
Laquaiche aux yeux d'or	150	110	79	7	44	69	2	2	1
% du changement	--	-26,7%	-28,2%	-91,1%	528,6%	56,8%	-97,1%	0,0%	-50,0%
% des débarquements au total	11,5%	8,8%	6,6%	0,6%	4,1%	6,3%	0,2%	0,2%	0,2%
Total	1 302	1 246	1 201	1 162	1 086	1 090	928	905	567
% du changement	--	-4,3%	-3,6%	-3,2%	-6,5%	0,4%	-14,9%	-2,5%	-37,3%
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Corégone	963	1 127	1 379	1 209	925	953	634	642	429
% du changement	--	17,0%	22,4%	-12,3%	-23,5%	3,0%	-33,5%	1,3%	-33,2%
Doré jaune	236	170	134	159	210	110	116	81	90
% du changement	--	-28,0%	-21,2%	18,7%	32,1%	-47,6%	5,5%	-30,2%	11,1%
Touladi	48	24	24	39	24	34	30	24	19
% du changement	--	-50,0%	0,0%	62,5%	-38,5%	41,7%	-11,8%	-20,0%	-20,8%
Grand brochet	101	97	73	49	56	38	32	28	14
% du changement	--	-4,0%	-24,7%	-32,9%	14,3%	-32,1%	-15,8%	-12,5%	-50,0%
Inconnu	34	56	44	61	101	54	50	41	17
% du changement	--	64,7%	-21,4%	38,6%	65,6%	-46,5%	-7,4%	-18,0%	-58,5%
Laquaiche aux yeux d'or	66	51	22	1	9	13	2	1	1
% du changement	--	-22,7%	-56,9%	-95,5%	800,0%	44,4%	-84,6%	-50,0%	0,0%
Total	1 448	1 525	1 676	1 518	1 325	1 202	864	817	570
% du changement	--	5,3%	9,9%	-9,4%	-12,7%	-9,3%	-28,1%	-5,4%	-30,2%

Figure 6.11
Tendance dans les débarquements par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 – 2006

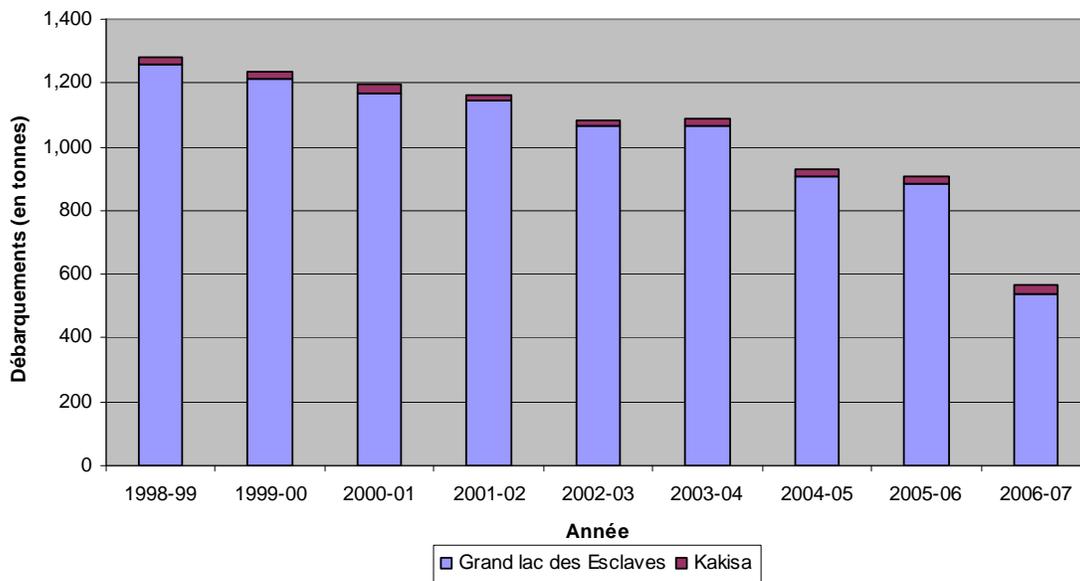


Figure 6.12
Tendance dans les valeurs au débarquement par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 – 2006

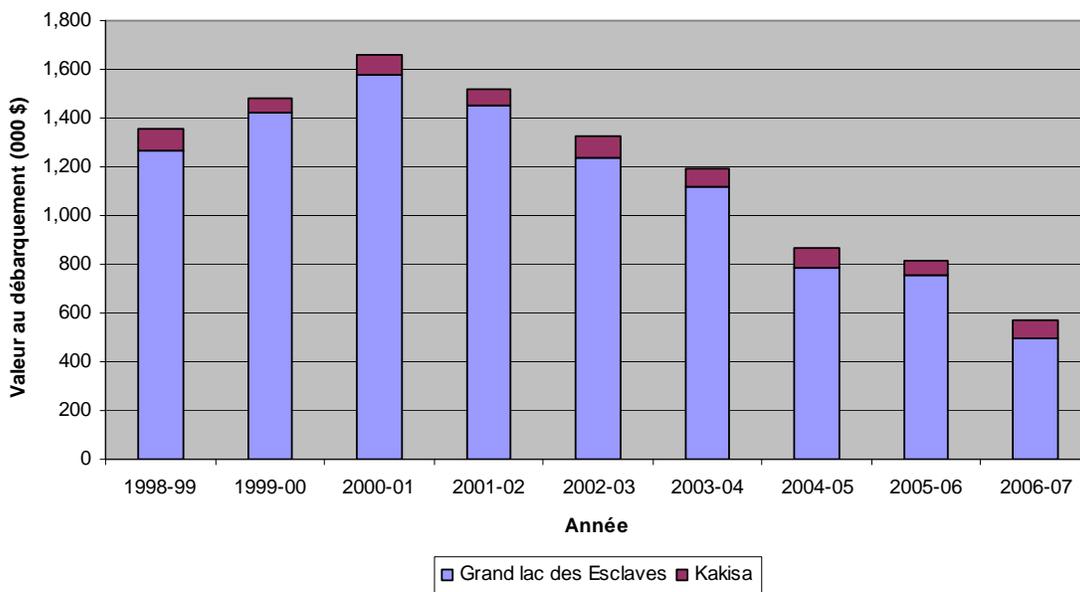


Tableau 6.6
Tendances dans les débarquements et les valeurs au débarquement par principaux lacs
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

Principaux lacs	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Débarquements (t)</i>									
Grand lac des Esclaves	1 257	1 212	1 169	1 146	1 065	1 066	907	884	539
% du changement	--	-3,6%	-3,5%	-2,0%	-7,1%	0,1%	-14,9%	-2,5%	-39,0%
Kakisa	25	22	25	17	20	20	22	21	26
% du changement	--	-12,0%	13,6%	-32,0%	17,6%	1,8%	8,1%	-4,5%	23,8%
Total	1 282	1 234	1 194	1 163	1 085	1 086	929	905	565
% du changement	--	-3,7%	-3,2%	-2,6%	-6,7%	0,1%	-14,5%	-2,6%	-37,6%
% des débarquements au total	98,5%	99,1%	99,6%	100,0%	100,0%	99,6%	100,0%	100,0%	100,0%
Débarquements au total*	1 302	1 245	1 199	1 163	1 085	1 090	929	905	565
<i>Valeur au débarquement (000 \$)</i>									
Grand lac des Esclaves	1 270	1 422	1 576	1 453	1 239	1 121	788	755	495
% du changement	--	12,0%	10,8%	-7,8%	-14,7%	-9,5%	-29,70%	-4,2%	-34,4%
Kakisa	82	63	83	65	85	71	75	62	75
% du changement	--	-23,2%	31,7%	-21,7%	30,8%	-16,6%	5,8%	-17,3%	21,0%
Total	1 352	1 485	1 659	1 518	1 324	1 192	863	817	570
% du changement	--	9,8%	11,7%	-8,5%	-12,8%	-10,0%	-27,6%	-5,3%	-30,2%
% de la valeur au débarquement au total	93,4%	97,4%	99,0%	100,0%	100,0%	99,2%	100,0%	100,0%	100,0%
Valeurs au débarquement au total**	1 447	1 525	1 675	1 518	1 324	1 202	863	817	570

Remarques : * Débarquements au total dans l'ensemble des lacs aux Territoires-du-Nord-Ouest; ** Valeurs au débarquement au total des débarquements dans l'ensemble des lacs aux Territoires-du-Nord-Ouest.

Figure 6.13
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes para saison de pêche

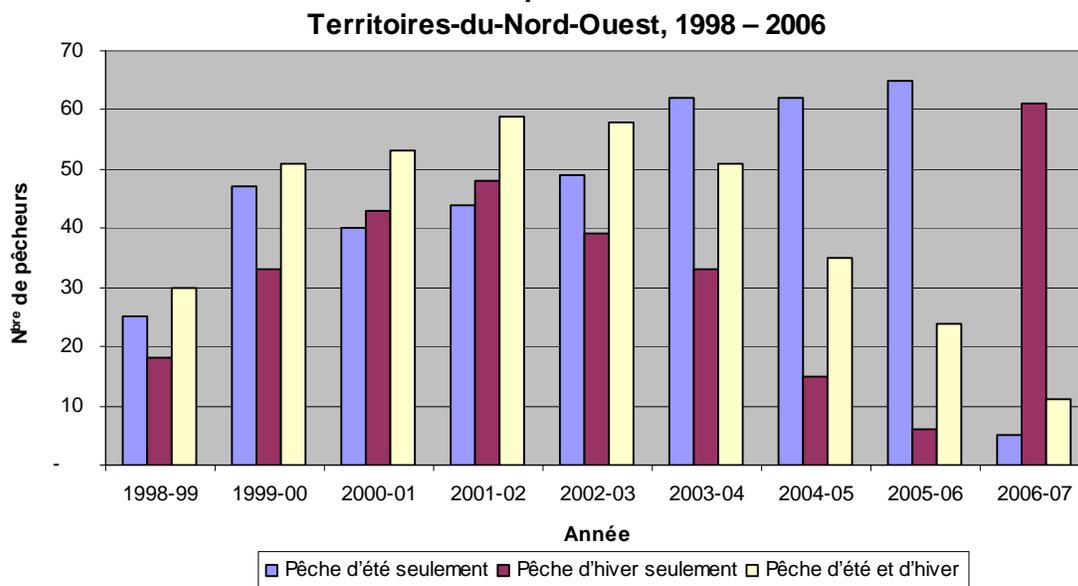


Tableau 6.7
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par saison d'activité
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

Saison	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
Pêche d'été seulement	25	47	40	44	49	62	62	65	5
% du changement	--	88,0%	-14,9%	10,0%	11,4%	26,5%	0,0%	4,8%	-92,3%
Pêche d'hiver seulement	18	33	43	48	39	33	15	6	61
% du changement	--	83,3%	30,3%	11,6%	-18,8%	-15,4%	-54,5%	-60,0%	916,7%
Pêche d'été et d'hiver	30	51	53	59	58	51	35	24	11
% du changement	--	70,0%	3,9%	11,3%	-1,7%	-12,1%	-31,4%	-31,4%	-54,2%
Total	73	131	136	151	146	146	112	95	77
% du changement	--	79,5%	3,8%	11,0%	-3,3%	0,0%	-23,3%	-15,2%	-18,9%

Figure 6.14
Tendance dans le nombre de pêcheurs autonomes par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

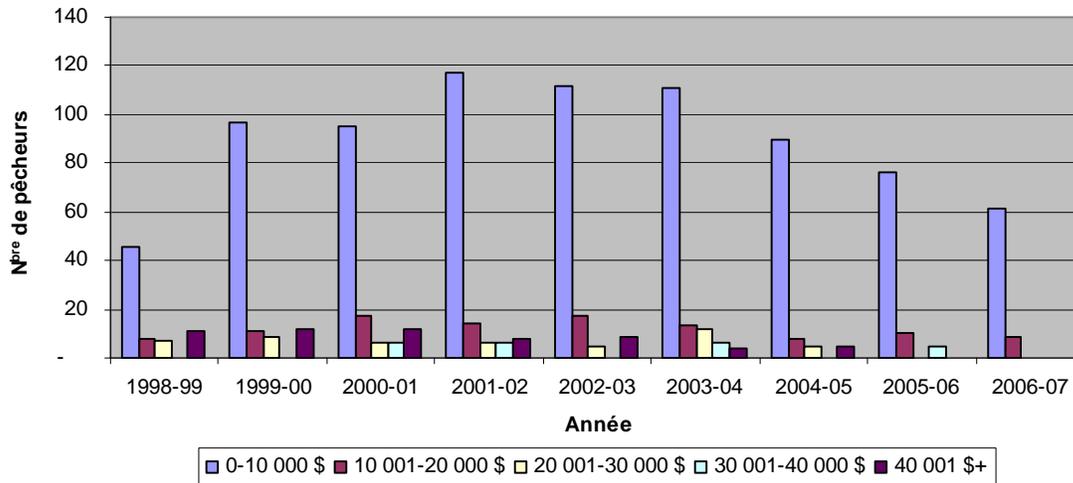


Tableau 6.8
Tendance dans la moyenne des paiements, des poids et du nombre de pêcheurs autonomes au total par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
<i>Paiement moyen (\$)</i>									
0 - 10 000 \$	2 847	3 034	3 183	2 950	2 948	2 647	2 609	3 327	2 606
10 001 - 20 000 \$	13 960	13 934	14 131	15 201	14 397	13 772	13 149	15 264	16 119
20 001 - 30 000 \$	26 505	25 695	24 711	24 709	23 762	23 680	23 814	27 191	25 891
30 001 - 40 000 \$	35 308	34 416	35 492	35 413	32 891	36 581	34 953	34 873	36 353
40 001 \$+	89 477	64 755	64 412	75 194	59 277	56 612	50 398	46 501	48 072
<i>Poids moyen (t)</i>									
0 - 10 000 \$	2 641	2 339	2 059	2 124	2 364	2 237	2 828	3 760	2 798
10 001 - 20 000 \$	11 769	10 666	9 278	11 151	11 025	13 522	15 392	17 544	16 577
20 001 - 30 000 \$	19 640	22 184	17 411	19 770	19 620	21 620	26 382	31 493	28 419
30 001 - 40 000 \$	50 901	25 415	27 132	25 054	32 974	35 674	42 876	33 695	38 530
40 001 \$+	81 752	54 216	48 298	61 809	48 555	48 166	48 922	53 414	38 005
<i>N^{bre} de pêcheurs autonomes</i>									
0 - 10 000 \$	46	97	95	117	112	111	90	76	61
10 001 - 20 000 \$	8	11	17	14	17	13	8	10	9
20 001 - 30 000 \$	7	9	6	6	5	12	5	<4	<4
30 001 - 40 000 \$	<4	<4	6	6	<4	6	<4	5	<4
40 001 \$+	11	12	12	8	9	4	5	<4	<4
Total	72	129	136	151	143	146	108	91	70
% du changement	--	79,2%	5,4%	11,0%	-5,3%	2,1%	-26,0%	-15,7%	-23,1%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Figure 6.15
Tendance dans le nombre d'emplois équivalents temps plein par
valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

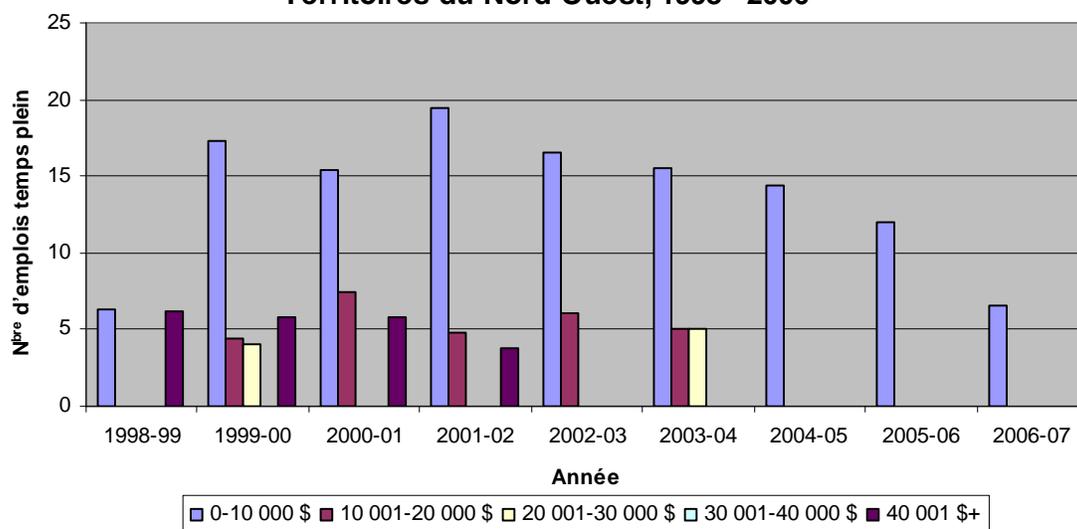


Tableau 6.9
Tendance dans le nombre d'emplois temps plein par valeur au débarquement
Territoires-du-Nord-Ouest, 1998 - 2006

Valeur au débarquement	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07
0 - 10 000 \$	6	17	15	19	17	16	14	12	7
10 001 - 20 000 \$	<4	4	8	5	6	5	<4	<4	<4
20 000 - 30 000 \$	<4	4	<4	<4	<4	5	<4	<4	<4
30 001 - 40 000 \$	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4	<4
40 001 \$+	6	6	6	4	<4	<4	<4	<4	<4
Total	12	31	29	28	23	26	14	12	7
% du changement	--	152,9%	-8,6%	-2,3%	-19,6%	14,0%	-44,1%	-16,2%	-45,4%

Remarque : Le total ne comprend pas la valeur représentée par < 4.

Annexe : Pêches en eaux douces dans l'ouest du Canada - *Liste des espèces*

Nom commun	Nom du genre
Corégone	Coregonus clupeaformis
Doré jaune	Sander vitreus
Doré noir	Sander canadensis
Touladi	Salvelinus namaycush
Grand brochet	Esox lucius
Cisco de lac	Coregonus artedii
Perche	Perca flavescens
Mulet	Catostomus commersonii
Carpe	Cyprinus carpio
Inconnu	Stenodus leucichthys
Laquaiche	Hiodon alosoides
Bar blanc	Morone chrysops
la lotte	Lota lota
Malachigan	Aplodinotus grunniens